

Ръководство за потребителя на 4900 Series

Информация за безопасност	9
Въведение	10
Откриване на информация за принтера	10
Инсталиране на принтера	14
Предоставяне на достъп до софтуера по време на инсталация	14
Настройване на принтера само за копиране	14
Запознаване с частите на принтера	21
Използване на бутони и менюта на контролния панел	23
Работа с контролния панел на принтера	23
Работа с менютата на принтера	26
Запаметяване на настройки	28
Използване на софтуера на принтера	31
Инсталиране на софтуер за принтера	31
Инсталиране на допълнителен XPS драйвер (само потребители на Windows Vista)	32
Използване на софтуера на принтера за Windows	33
Използване на софтуера на принтера за Macintosh	35

-	
Съвместимост на безжичната мрежа	37
Информация, необходима при инсталирането на принтера за работа в безжична мрежа	37
Инсталиране на принтера в безжична мрежа	38
Инсталиране на принтера на други компютри	38
Значение на цветовете на светлинния Wi-Fi индикатор	39
Специални инструкции за безжично инсталиране	40
Задаване на статичен IP адрес	40
Промяна на безжични настройки след инсталиране	41
Превключване между връзки с USB и безжична връзка (само за Windows)	41
Превключване между USB и безжична връзки (само за Windows)	42
Допълнителна настройка на безжична връзка	43
Създаване на безжична мрежа ad hoc	43
Добавяне на принтер към съществуваща ad hoc безжична мрежа	47
Използване на WPS (Wi-Fi Protected Setup - защитена настройка Wi-Fi)	47
Често задавани въпроси	48

Къде да намеря моя WEP ключ или WPA парола?	48
Какво е SSID?	
Къде да намеря моето SSID?	
Какво е мрежа?	
Какви видове защита за безжична мрежа се предлагат?	
Как да разбера кой вид защита използва моята мрежа?	
Как са конфигурирани домашните мрежи?	
Защо ми е необходим кабел за инсталиране?	
Как да включа инсталационния кабел?	
Каква е разликата между инфраструктурна и ad hoc мрежа?	
Намиране на силата на сигнала	
Как да подобря силата на безжичния сигнал?	
Мога ли да използвам принтера си с USB и мрежова връзка едновременно?	
как да намеря мас адреса ?	
Как мога да намирам IP адресите?	
Какво е указател на ключове ?	
Зареждане с хартия	59
Зареждане с хартия	59
Зареждане на различни видове хартия	59
Използване на автоматичния датчик за типа на хартията	63
Зареждане на оригинални документи на стъклото на скенера	63
Зареждане на оригинални документи в автоматичното подаващо устройство (АПУ)	64
	~-
Печат	67
Печат на обикновени документи	67
Отпечатване на документ	67
Отпечатване на уеб страници	67
Отпечатване на няколко копия от един документ	68
Сортиране на отпечатани копия	68
Отпечатване на последната страница първа (страници в обратен ред)	69
Отпечатване на много страници на един лист (N-броя страници в една)	70
Отпечатване на документи от карта с памет или флаш устройство	70
Отпечатване на специални документи	72
Избор на съвместими видове специална хартия	72
Отпечатване на пликове	72
Отпечатване на етикети	73
Печатане върху хартия с потребителски размер	74

Печатане от двете страни на хартията (двустранно)	75
Автоматично печатане от двете страни на хартията (двустранно)	75
Ръчно печатане от двете страни на хартията (двустранно)	77
Управление на задачи за печат	78
Поставяне на задания за печат на пауза	78
Възобновяване на задания за печат	
Отмяна на задания за печат	80
Работа със снимки	82
Свързване с устройства за съхраняване на снимки	82
Поставяне на карта с памет	82
Поставяне на флаш устройство	83
Редактиране на снимките с помощта на контролния панел	84
Отпечатване на снимки	85
Отпечатване на снимки с помощта на контролния панел на принтера	85
Отпечатване на снимки от компютъра с помощта на принтерния софтуер	86
Отпечатване на снимки от устройство с памет с помощта на софтуера на принтера	
Печатане на снимки от Ріствгіде-съвместим цифров фотоапарат	88 00
Отпечатване на снимки, съхранени в устроиство с памет, с помощта на индекс	
отпечатване на снимки от цифров фотоапарат с помощта на ВГОГ	
Копиране	92
Копиране	92
Копиране Копиране на снимки	92 92
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие	92 92 93
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ	92 92 93 93
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Настройване на качеството на копиране.	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Настройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Настройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помошта на контролния панел на принтера.	
КопиранеКопиране на снимкиСъздаване на двустранно копиеКопиране на двустранен документ	
КопиранеКопиране на снимкиСъздаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Копиране на двустранен документ	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Частройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера Мултиплициране на изображение на една страница Копиране на няколко страници на един лист (N-Up)	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Частройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера Мултиплициране на изображение на една страница Копиране на няколко страници на един лист (N-Up)	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Частройване на качеството на копиране Създаване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера Мултиплициране на изображение на една страница Копиране на няколко страници на един лист (N-Up) Отмяна на задание за копиране	
Копиране Копиране на снимки Създаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Настройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера Мултиплициране на изображение на една страница Копиране на няколко страници на един лист (N-Up) Отмяна на задание за копиране Сканиране на оригинални документи.	
Копиране Копиране на снимкиСъздаване на двустранно копие Копиране на двустранен документ Увеличаване или намаляване на изображения Настройване на качеството на копиране Създаване на по-светло или по-тъмно копие Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера Мултиплициране на изображение на една страница Копиране на няколко страници на един лист (N-Up) Отмяна на задание за копиране Сканиране на оригинални документи Сканиране на оригинални цветни или черно-бели документи	
КопиранеКопиране на снимкиСъздаване на двустранно копиеКопиране на двустранно копиеКопиране на двустранен документУвеличаване или намаляване на изображения	
КопиранеКопиране на снимкиСъздаване на двустранно копиеКопиране на двустранен документ	
КопиранеКопиране на снимкиСъздаване на двустранно копиеКопиране на двустранно копиеКопиране на двустранен документУвеличаване или намаляване на изображения	

Изпращане на факс	103
Изпрашане на факс с помошта на компютъра	
Получаване на факс	105
Поддръжка на принтера	107
Поддръжка на касетите за печат	
Поставяне на печаташите касети	
Отстраняване на използвана печатаща касета	
Повторно пълнене на печатащи касети	110
Използване на оригинални печатащи касети на Lexmark	110
Подравняване на печатащите касети	110
Почистване на дюзите на печатащите касети	111
Проверка на нивата на мастилото	112
Забърсване на дюзите и контактите на печатащата касета	113
Съхраняване на печатащите касети	114
Почистване на стъклото на скенера	114
Почистване на външните части на принтера	114
Поръчка на консумативи	
Поръчване на печаташи касети	
Поръчка на хартия и други консумативи	
Възстановяване на фабричните настройки	116
Отстраняване на неизправности	117
Използване на софтуера за отстраняване на неизправности на принтера (само за Windows)	117
Отстраняване на неизправности при инстапация	117
На лисплея се появява грешен език	
Бутонът за захранване не свети	118
Софтуерът не се инсталира	118
Страницата не се отпечатва	
Решаване на проблеми със захранването на принтера	
Деинсталирайте и повторно инсталирайте софтуера	
Включване на USB порт в Windows	124
Отстраняване на неизправности при безжична връзка	
Контролен списък за отстраняване на неизправности в безжичната мрежа	
Отпечатване на страница за настройка на мрежа	
Безжичната конфигурация не продължава, след като се включи USB кабелът	
Защо моят принтер не е в настоящия списък?	
Не може да печата през безжичната мрежа	
Не може да печата и има защитна стена на компютъра	131
Wi-Fi индикаторът не свети	132

Светлинният Wi-Fi индикатор свети зелено, но принтерът не печата (само за Windows)	132
Индикаторът Wi-Fi мига оранжево по време на инсталиране (само за Windows)	134
Индикаторът Wi-Fi мига оранжево по време на инсталиране (само за Macintosh)	137
Светлинният Wi-Fi индикатор все още е оранжев	140
Безжичният сървър за печат не е инсталиран	141
Съобщението "Communication not available" (Няма комуникация) се показва, когато печатате безжично	141
Връзката с принтера се изгубва, когато има връзка с Virtual Private Network (Виртуална лична мрежа) (VPN)	142
Възстановяване на фабрични настройки по подразбиране на вградения сървър за печат	142
Известия	.143
Информация за продукта	143
Предизвестие за издание	143
Декларация за съответствие с директивите на Европейската общност за	
радиопродукти	145
Разход на енергия	148
Индекс	.154

Информация за безопасност

Използвайте само доставените с този продукт захранващо устройство и захранващ кабел, или одобрените от производителя захранващо устройство и захранващ кабел.

Включвайте захранващия кабел в подходящо заземен електрически контакт, който се намира близо до продукта и е лесно достъпен.



ВНИМАНИЕ—ОПАСНОСТ ОТ ПОТЕНЦИАЛНО НАРАНЯВАНЕ: Не усуквайте, сгъвайте, пречупвайте или поставяйте тежки предмети върху кабела за захранване. Не подлагайте кабела за захранване на изтъркване или натиск. Не притискайте кабела за захранване между предмети като мебели и стени. Ако кабелът за захранване се използва неправилно, има опасност от пожар и токов удар. Проверявайте редовно кабела за захранване за повреди. Извадете кабела за захранване от електрическия контакт, преди да го проверите.

За обслужване и ремонти, различни от посочените в документацията за потребителя, се обръщайте към професионален техник.

Този продукт е разработен, изпробван и одобрен за строги световни стандарти за безопасност с употребата на специфични компоненти на Lexmark. Функциите за безопасност на някои части е възможно понякога да не са очевидни. Lexmark не отговаря за употребата на подменени части.

ВНИМАНИЕ—ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР: Не настройвайте продукта и не създавайте никакви електрически или кабелни връзки, например със захранващ кабел или телефон, по време на гръмотевична буря.

ПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ.

Въведение

Откриване на информация за принтера

Публикации

Вижте	3a
Листовка за Бърза настройка	Начални инструкции за настройката.
Отпечатано Ръководство за мрежата /	Допълнителни инструкции за настройката.
Ръководство за факс	Забележка: Вашият принтер може да не се достави с тези публикации.
Електронно Ръководство за потребителя	Пълни указания за ползването на принтера. Електронната версия се инсталира автоматично със софтуера на принтера.
Помощ за Windows	Допълнителни инструкции за използване на софтуер на принтера под операционна система Windows. Help (Помощ) се инсталира автоматично с програмите.
	1 Направете едно от следните неща:
	• В Windows Vista кликнете върху 💿.
	 B Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
	2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след
	това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
	3 От програмата кликнете върху Help (Помощ) , за да видите основната страница на Help (Помощ).
	Кликнете върху 🕐, за да видите информация, свързана с текущата операция.

Вижте	За
Помощ за Мас Забележка: Вашият принтер може да няма поддръжка за Macintosh и може да няма тази Help (Помощ).	 Допълнителни инструкции за използване на софтуер на принтера под операционна система Macintosh. Неlp (Помощ) се инсталира автоматично с приложенията. 1 От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера. 2 Кликнете два пъти върху приложението. 3 От приложението кликнете върху Неlp
	основната страница на Неір (Помощ).
	Забележка: Ако имате няколко отворени приложения, се уверете, че приложението, което искате да използвате, е активно. Правилната лента на менюто не се появява, ако приложението не е активно. Кликнете върху основния екран, за да активирате прило- жението.
	Кликнете върху (12), за да видите информация, свързана с текущата операция.

Поддръжка за клиенти

Описание	Къде да ни намерите (Северна Америка)	Къде да ни намерите (други страни)
Поддръжка по телефона	 Обадете ни се на: САЩ: 1-800-332-4120 Понеделник-петък (8:00 ч – 23:00 ч ЕТ), събота (обяд - 18:00 ЕТ) Канада: 1-800-539-6275 Поддръжка на английски език: Понеделник-петък (8:00 ч – 23:00 ч ЕТ), събота (обяд - 18:00 ЕТ) Поддръжка на френски език: Понеделник-петък (09:00 – 19:00 ч ЕТ) Мексико: 01-800-253-9627 Понеделник-петък (8:00 – 20:00 ч ЕТ) Забележка: Телефонните номера и работното време на отдела за поддръжка подлежат на промяна без предизвестие. За най-новите телефонни номера вижте отпечатаната гаранция, която е доставена с принтера. 	Телефонните номера и часовете за поддръжка варират според държавата или региона. Посетете нашия уебсайт на адрес www.lexmark.com. Изберете държава или регион и след това връзката към Сustomer Support (Поддръжка за клиенти). Забележка: За допълнителна информация относно контакта с Lexmark вижте отпечатаната гаранция, която е доставена с принтера.
Поддръжка по електронната поща	 За поддръжка по електронна поща, моля, посетете нашия уебсайт: www.lexmark.com. 1 Кликнете върху SUPPORT (ПОДДРЪЖКА). 2 Кликнете върху Technical Support (Техническа поддръжка). 3 Изберете семейството, към което принадлежи принтерът. 4 Изберете модела принтер. 5 От раздела Support Tools (Поддържащи инструменти) кликнете върху е-Mail Support (Поддръжка по електронна поща). 6 Попълнете формуляра и след това кликнете върху Submit Request (Предай запитване). 	Поддръжката по електронна поща варира според държавата или региона и в някои случаи може да не е налична. Посетете нашия уебсайт на адрес www.lexmark.com . Изберете държава или регион и след това връзката към Customer Support (Поддръжка за клиенти). Забележка: За допълнителна информация относно контакта с Lexmark вижте отпечатаната гаранция, която е доставена с принтера.

Ограничена гаранция

Описание	Къде да ни намерите (САЩ)	Къде да ни намерите (други страни)
Информация за ограничената гаранция Lexmark International, Inc. предоставя ограничена гаранция, че този принтер няма да даде дефект на материала и изработката в срок от 12 месеца след датата на закупуване.	 За да видите ограниченията и условията на тази ограничена гаранцията за ограничена гаранция", доставена с този принтер или дадена на адрес www.lexmark.com. 1 Кликнете върху SUPPORT (ПОДДРЪЖКА). 2 Кликнете върху Warranty Information (Информация за гаранцията). 3 Кликнете върху Statement of Limited Warranty for Inkjet (Декларация за ограничена гаранция за ограничена гаранция за мастиленоструен принтер) & All-In-One Printers (Принтери "Всичко в едно"). 4 Превъртете през уебстраницата, за да видите гаранцията. 	Информацията за гаран- цията варира според държавата или региона. Вижте отпечатаната гаранция, доставена с принтера.

Запишете следната информация (намира се на квитанцията от магазина и отзад на принтера) и я дръжте подръка, когато осъществявате връзка с клиентска поддръжка, за да могат да ви обслужат побързо:

- номер на типа уред
- сериен номер
- дата на закупуване
- магазин на закупуване

Инсталиране на принтера

Предоставяне на достъп до софтуера по време на инсталация

Приложения от трета страна, включително антивирусни програми, защитни програми и защитната стена, може да ви сигнализират, че софтуерът на принтера се инсталира. За да работи вашият принтер правилно, трябва да предоставите достъп до софтуера му.

Настройване на принтера само за копиране

Използвайте следните инструкции, ако не искате да свързвате принтера с компютър.

Забележка: Ако искате да свържете принтера с компютър, използвайте документацията за инсталиране и компактдиска със софтуера за принтера, който се доставя с него.

1 Разопаковайте принтера.

Забележка: Съдържанието, например броят на касетите, може да варира според модела.



1	Захранващ кабел	
2	Компактдиск със софтуер за принтера	
3	USB кабел или инсталационен кабел	
	Забележка: Вашият модел принтер може да не се доставя с USB кабел. Купете отделно USB кабел. Купете отделно USB кабел.	
4	Ръководство за свързване в мрежа	
	Забележка: Вашият модел принтер може да не се доставя с настоящата публикация.	
5	Листовка за Бърза настройка	

Инсталиране на принтера

6 Печатащи касети

Забележка: Вашият принтер може да се доставя само с една касета.

Бележки:

- По време на инсталацията поставете принтера близо до компютъра. Ако инсталирате принтера в безжична мрежа, можете да го преместите, след като инсталацията приключи.
- Съдържанието, например броя на касетите за печат, може да е различно в зависимост от модела.
- Не свързвайте USB кабела, докато не бъдете подканени за това.
- 2 Отстранете лентите и опаковъчните материали от всички части на принтера



3 Вдигнете поставката за хартия.



4 Вдигнете капака на контролния панел.



5 Издърпайте водачите за хартията.



6 Заредете с хартия.



7 Удължете изходната тава за хартия.



8 Свържете захранващия кабел.



Забележка: Не свързвайте USB кабела все още.

ВНИМАНИЕ—ОПАСНОСТ ОТ ПОТЕНЦИАЛНО НАРАНЯВАНЕ: Преди да свържете захранващия или други кабели, прочетете информацията за безопасност, предоставена с този продукт.

9 Ако принтерът не се включи автоматично, натиснете 🕛.



10 Ако бъдете подканени, натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети желаният от вас език и след това натиснете **ОК**.



11 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети желаната от вас страна или регион и след това натиснете **OK**.



12 Отворете принтера и натиснете надолу лостчетата на носачите на печатащата касета.



13 Отворете пакета с касетата за цветен печат и я извадете.



14 Извадете цветната касета от предпазната кутия, ако има такава.



Инсталиране на принтера

15 Отстранете лентата от цветната печатаща касета, поставете касетата в десния носач и затворете капака на цветната касета.



16 Ако в комплекта на кутията има и черна касета, отворете пакета и я извадете.



Забележка: Може да се наложи да закупите допълнително черна касета.

17 Махнете лентата от черната печатаща касета, поставете касетата в левия носач и затворете капака на носача на касетата.



18 Затворете принтера.



19 В контролния панел на принтера натиснете ОК.



Отпечатва се страница за подравняване.

20 Можете да изхвърлите или рециклирате страницата за подравняване.



Бележки:

- Страницата за подравняване може да се различава от показаната.
- Ивиците по страницата за подравняване са нещо нормално и не са знак, че съществува проблем.



Запознаване с частите на принтера

	Използвайте	За да
1	Поставката за хартия	Заредите с хартия.
2	Защитата на листоподаващото устройство	Предотвратите падането на предмети в гнездото за хартия.
3	Водачите на хартията	Задържите хартията права при подаване.

	Използвайте	За да
4	Тавата на автоматичното подаващо устройство (АПУ)	Зареждате оригиналните документи в АПУ. Препоръчва се, когато сканирате, копирате или изпращате по факс документи, състоящи се от повече страници.
		Забележка: Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Тези неща поставяйте върху стъклото на скенера.
5	Изходната тава на автоматичното подаващо устройство (АПУ)	Придържате документите на изхода на АПУ.
6	Индикатора Wi-Fi	Проверите състоянието на безжичната връзка:
	Забележка: Възможно е вашият модел принтер да няма възможност за безжична връзка и да не разполага с такъв индикатор.	 Изключен означава, че принтерът не е включен или няма инсталирана безжична опция.
		• Оранжево
		- означава, че принтерът е готов за конфи- гуриране в безжична мрежа
		- означава, че принтерът е свързан за печат през USB
		 Мигащо оранжево означава, че принтерът е конфигуриран, но не може да комуникира с безжичната мрежа.
		 Зелено означава, че принтерът е свързан към безжична мрежа.
7	Слотовете за карти с памет	Поставите картата с памет.
8	PictBridge порта	Свържете PictBridge съвместим цифров фотоа- парат или флаш устройство с принтера.
9	Контролния панел на принтера	Работите с принтера.
10	Изходната тава за хартия	Задържите хартията при излизането й.
11	Водача на хартията в автоматичното подаващо устройство (АПУ)	Подавате правилно хартията в АПУ.
12	Автоматичното подаващо устройство (АПУ)	Сканирате, копирате или изпращате по факс документи от повече страници с формат letter, legal и A4.
13	Стъклото на скенера	Сканирате и копирате снимки и документи.
14	Горния капак	Достигнете до стъклото на скенера.



	Използвайте	За да
1	Сканиращия модул	Достигнете до печатащите касети.Изваждате заседналата хартия.
2	Носача на печатащата касета	Поставите, смените или извадите печатащата касета.
3	Захранващия кабел с порта	Свържете принтера към източник на захранване.
4	Двустранната титулна страница	Печатате от двете страни на листа хартия.Изваждате заседналата хартия.
5	Вътрешния безжичен сървър за печат Забележка: Възможно е вашият модел принтер да няма възможност за безжична връзка и да не разполага с такъв сървър за печат.	Свържете принтера към безжична мрежа.
6	USB порт	Свържете принтера към компютър чрез USB кабел. Предупреждение — вероятна повреда: Не докосвайте USB порта, освен в случаите, когато включвате или изключвате USB кабел или инсталационен кабел.

Използване на бутони и менюта на контролния панел

Работа с контролния панел на принтера

Контролният панел на принтера съдържа:

- Бутон включване/изключване
- 60.96 милиметров (2.4 инчов) цветен графичен дисплей
- 15 бутона



Следната таблица описва частите на контролния панел:



	Използвайте	За да
1	ባ	 Включите и изключите устройството. Превключите в икономичен режим (Power Saver).
		Забележка: Натиснете (), за да превключите на икономичен режим (Power Saver). Натиснете и задръжте () в продължение на две секунди, за да изключите принтера.
2		Осъществявате достъп до менюто за копиране и да копирате.
3	6	Осъществявате достъп до менюто за сканиране и да сканирате документи.
4	۲	Осъществявате достъп до менюто за снимките и да отпечатвате снимки.
5	Дисплей Забележка: В икономичен режим дисплеят е изключен.	Виждате: • Състоянието на принтера • Съобщенията • Менютата



	Натиснете	За да
1		Започнете задание за печат, сканиране или цветно копиране според това кой режим е избран.
2	Color (Цвят) <mark>С</mark> / Black (Черно)	Превключвате между цветен и чернобял режим.
3	×	 Отмените текущо печатане, копиране или сканиране.
		 Излезете от ниво на меню Сору (Копиране), Scan (Сканиране), Photo (Снимка) или File Print (Печат на файл) към най-горното ниво.
		 Излезете от ниво на менюто Setup (Настройка) към най-горното ниво на предишния режим.
		 Изчистите текущите настройки или съобщения за грешка и да се върнете към настройките по подразбиране.
4	- ²	Осъществите достъп до менюто за настройка и да промените настройките на принтера.
		Забележка: Когато е избран този бутон, светлините на бутоните Сору (Копиране), Scan (Сканиране) и Photo (Снимка) са изключени.
5	È	Печатате от двете страни на хартията (двустранно). Когато е активирана функцията за двустранен печат, се появява зелена фонова светлина.
6	ک	 Се върнете в предишния екран. Излезете от едно ниво на менюто към повисоко.

	Натиснете	За да
7	бутона със стрелка надясно	 Увеличите число. Преместите курсора една позиция надясно. Превъртате менюта или настройки на дисплея. Преместите надясно кутийката Region of Interest (Зона на маркиране) в режими Photo (Снимка) или Scan (Сканиране).
8	бутона със стрелка надолу	 Придвижите надолу в подменютата на дадено меню. Преместите надолу кутийката Region of Interest (Зона на маркиране) в режими Photo (Снимка) или Scan (Сканиране).
9	бутона със стрелка наляво	 Намалите число. Преместите курсора една позиция наляво. Превъртате менюта или настройки на дисплея. Преместите наляво кутийката Region of Interest (Зона на маркиране) в режими Photo (Снимка) или Scan (Сканиране).
10	бутона със стрелка нагоре	 Придвижвате нагоре в подменютата на дадено меню. Премествате нагоре кутийката Region of Interest (Зона на маркиране) в режими Photo (Снимка) или Scan (Сканиране).
11	ОК	 Изберете елемент от менюто или подменюто на дисплея. Запаметите настройките. Подадете или извадите хартия. Натиснете и задръжте ОК за 3 секунди, за да подадете или извадите хартия от принтера.

Работа с менютата на принтера

Съществува голям брой менюта, за да се улесни смяната на настройките на принтера:

Списък на менютата

Меню Сору (Копиране)

Copies (Копия)

Quality (Качество)

Resize (Преоразмеряване)

Lighter/Darker (По-

светло/По-тъмно)

Collate (Сортиране)

Photo Reprint (Ново разпечатване на снимката)

2-Sided Copies

(Двустранни копия)

Pages per Sheet (Страници на лист)

Original Size (Размер на оригинала)

Copies per Sheet (Копия на лист)

Content Туре (Тип съдържание)

Preview (Визуализиране)

Меню Scan (Сканиране)

Scan to (Сканиране в)

- Computer (Компютър)
 - Quality (Качество)
 - Original Size (Размер на оригинала)
 - Preview (Визуализиране)
- Memory Device (Устройство с памет)
 - Quality (Качество)
 - Original Size (Размер на оригинала)
 - Preview (Визуализиране)

Меню Photo (Снимка)

Select and Print (Избор и печат)

- Size to Print (Размер за отпечатване)
 - Layout (Оформление)
 - Continue (Напред)
 - Other Selections (Други възможности за избор)
 - Рарег Size (Размер на хартията)
 - Photo Size (Размер на снимка)
 - Photos/Page (Снимки/страница)
 - Рарег Туре (Вид хартия)
 - Print Quality (Качество на печат)

Share Media on Network (Споделяне на носител в мрежата)

Photo Proof Sheet (Индекс на снимките)

- Print Sheet with Recent 20 Photos (Индекс на печата с последните 20 снимки)
- Print Sheet with All Photos (Индекс на печата с всички снимки)
- Print Sheet with Date Range (Индекс на печата с времевия диапазон)
- Scan Proof Sheet (Сканиране на пробен лист)

Print Photos (Отпечатване на снимки)

- Print All (Отпечатване на всички)
- Print Date Range (Отпечатване на времеви диапазон)
- Print Photo Range (Отпечатване на поредица от снимки)
- Print Camera Selections (DPOF) [Отпечатване на избраните от фотоапарата (DPOF)]

Save Photos (Запаметяване на снимките)

- Computer (Компютър)
- USB Flash Drive (USB флаш устройство)
- Memory Card (Карта с памет)

Меню PictBridge

- Continue (Напред)
- Paper Size (Размер на хартията)
- Photo Size (Размер на снимка)
- Photos/Page (Снимки/страница)

Paper Туре (Вид хартия)

Меню Setup (Настройка)

Maintenance (Поддръжка)

- Check Ink Levels (Проверка нивата на мастило)
- Align Cartridges (Подравняване на касетите)
- Clean Cartridges (Почистване на касетите)
- Print Test Page (Печат на тестова страница)
- Print Quality (Качество на печат) Device Setup (Настройка на устройство)
 - Language (Език)
 - Country (Държава)
 - Power Saver (Икономичен режим)
 - Screen Saver (Екранна защита)
 - Clear Settings Timeout (Време на изчакване за нулиране на настройките)
 - 2-Sided Dry Time (Време за изсъхване при двустранен печат)

Network Setup [Настройка на мрежата (появява се само при принтери, свързани с мрежа)]

- Print Setup Page (Отпечатване на страница за настройка)
- Wi-Fi Protected Setup (Wi-Fi защитена настройка)
- Wireless Information (Информация за безжична мрежа)
- TCP/IP
- File Print Mode (Режим за печат на файлове)
- Reset Network Adapter to Factory Defaults (Установяване на мрежовия адаптер към фабричните настройки)

Defaults (По подразбиране)

- Paper Size (Размер на хартията)
- Рарег Туре (Вид хартия)
- Photo Print Size (Размер на снимка за печат)
- Set Defaults (Задаване на настройките по подразбиране)

Забележка: Менюто File Print (Отпечатване на файл) се включва, когато поставите флаш устройство с документи в принтера. Менюто се състои от папките и файловете, съхранени във флаш устройството.

Запаметяване на настройки

Можете да зададете стандартния размер и вид на хартията, както и размера за отпечатване на снимки за документите и снимките, които отпечатвате.

Забележка: Тези настройки по подразбиране се прилагат само за задания за печат и сканиране, които стартирате от принтера.

- 1 В контролния панел на принтера натиснете 📌.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Defaults (По подразбиране), след което натиснете OK.
- **3** Натиснете отново **ОК**.

- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу за избор на стандартен размер на хартията за принтера, след което натиснете **OK**.
- 5 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Рарег Туре (Вид хартия)**, след което натиснете **ОК**.
- 6 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу за избор на стандартен вид на хартията за принтера, след което натиснете **OK**.
- 7 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Photo Print Size (Размер за печат на снимки), след което натиснете OK.
- **8** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу за избор на стандартен размер за печат на снимки за принтера, след което натиснете **ОК**.
- 9 Натискайте 🔄, докато излезете от Setup (Настройка), или натиснете друг бутон за режим.

Смяна на временни настройки на нови настройки по подразбиране

Принтерът има временни настройки по подразбиране за менютата. Принтерът се връща към тези временни настройки по подразбиране след две минути на бездействие или след като е бил изключен.

Временни настройки

Меню Сору (Копиране)	 Соріеs (Копия) Quality (Качество) Resize (Оразмеряване) Lighter/Darker (По-светло/По-тъмно) Pages per Sheet (Страници на лист) Original Size (Размер на оригинала) Copies per Sheet (Копия на лист) Content Туре (Тип съдържание)
Меню Scan (Сканиране)	 Quality (Качество) Original Size (Размер на оригинала)
Меню Photo (Снимка)	Следните опции на Photo (Снимка) няма да се деактивират след две минути бездействие или след изключване, но ще се върнат към фабричните настройки по подразбиране, ако извадите картата с памет или флаш устройството. • Layout (Оформление)
	 Colorize Effect (Ефект на оцветяване)
	 Photo Size (Размер на снимка)
	 Print Quality (Качество на печат)

За да смените временните настройки на нови настройки по подразбиране

- В контролния панел на принтера натиснете *К*.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Defaults (По подразбиране), след което натиснете OK.

- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Set Defaults (Задаване на настройки по подразбиране), след което натиснете OK.
 - На дисплея се появява Use Current (Използване на текущите).
- 4 Натиснете отново OK, за да изберете Use Current (Използване на текущите).
- 5 Натискайте 🔄, докато излезете от Setup (Настройка), или натиснете друг бутон за режим.

За да изключите функцията за изчакване за нулиране на настройките

Можете да изключите функцията за изчакване за нулиране на настройките, ако не искате принтерът да се връща към временните настройки по подразбиране след две минути бездействие или след изключване.

- 1 В контролния панел на принтера натиснете 📌.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Device Setup (Настройка на устройството), след което натиснете OK.
- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Clear Settings Timeout (Време на изчакване за нулиране на настройките), след което натиснете OK.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Never (Никога), след което натиснете OK.
- 5 Натискайте 🔄, докато излезете от Setup (Настройка), или натиснете друг бутон за режим.

Смяна на изчакването за икономичен режим

Можете да промените времето за изчакване преди преминаване в икономичен режим на принтера. Изчакването за икономичен режим е времето, необходимо на принтера да премине в икономичен режим, когато не се използва. Сменете времето за изчакване преди преминаване в икономичен режим, за да избегнете прекъсвания, когато извършвате няколко задания за печат в принтера.

- 1 В контролния панел на принтера натиснете 💒.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Device Setup (Настройка на устройството), след което натиснете OK.
- **3** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Power Saver (Икономичен режим)**, след което натиснете **OK**.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Power Saver timeout (Изчакване за икономичен режим), след което натиснете **ОК**.

Забележка: Ако искате ефикасно да ползвате енергията, изберете минималното време за изчакване от опциите. Ако не искате често да се налага да включвате принтера от икономичен режим, тогава изберете максималното време за изчакване.

5 Натискайте 🔄, докато излезете от Setup (Настройка) или натиснете друг бутон за режим.

Използване на софтуера на принтера

Инсталиране на софтуер за принтера

С помощта на Windows

- 1 Затворете всички отворени софтуерни програми.
- 2 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.

Ако началният екран не се появи след минута, направете следното:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿.
- **б** В началното поле за търсене въведете **D:\setup.exe**, където **D** е буквата на вашето CD или DVD устройство.

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Run (Стартиране).
- в Въведете D:\setup.exe, където D е буквата на вашето CD или DVD устройство.
- 3 Следвайте инструкциите на началния екран, за да инсталирате принтера.

С помощта на Macintosh

- 1 Затворете всички отворени софтуерни приложения.
- 2 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.

Ако началният екран не се появи след минута, кликнете върху иконата CD на десктопа.

- 3 Кликнете два пъти върху Install (Инсталиране).
- 4 Следвайте инструкциите на началния екран, за да инсталирате принтера.

Чрез интернет

- 1 Отидете в уебсайта на Lexmark www.lexmark.com.
- 2 От началната страница се придвижете в менюто и кликнете върху Drivers & Downloads (Драйвери за изтегляне).
- 3 Изберете принтер и драйвера на принтера за вашата операционна система.
- **4** Следвайте инструкциите от екраните, за да изтеглите драйвера и да инсталирате софтуера на принтера.

Инсталиране на допълнителен XPS драйвер (само потребители на Windows Vista)

XML Paper Specification (XPS) драйверът е допълнителен драйвер, направен да ползва усъвършенстваните XPS възможности за цвят и графики, които се предоставят само на потребители на Windows Vista. За да използвате възможностите на XPS, трябва да инсталирате XPS драйвера като допълнителен драйвер, след като инсталирате обикновения принтерен софтуер.

Бележки:

- XPS драйверът се поддържа само в Windows Vista Service Pack 1 или по-нови версии.
- Преди инсталиране на XPS драйвера трябва да инсталирате принтера.
- За да инсталирате XPS драйвера, трябва да имате администраторски права.

За да изтеглите драйвера:

- 1 Поставете компактдиска с инсталационен софтуер и след това кликнете **Cancel (Отмени)**, когато се появи Setup Wizard (Помощник за настройки).
- 2 Кликнете върху 💿 → Computer (Компютър).
- 3 Кликнете два пъти върху иконката CD или DVD и след това върху Drivers (Драйвери).
- 4 Кликнете два пъти върху **хрѕ** и след това върху файла setupxps.

Файловете на XPS драйвера се изтеглят и копират в компютъра ви и се стартират всички необходими Microsoft XPS файлове. Следвайте указанията от екрана на компютъра.

За да инсталирате XPS драйвера:

- 1 Кликнете върху 💿 → Control Panel (Контролен панел).
- 2 В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете върху **Printer (Принтер)** и след това кликнете върху **Add a Printer (Добави принтер)**.
- **3** От диалоговия прозорец Add Printer (Добави принтер) кликнете върху Add a local printer (Добави локален принтер).
- 4 От падащото меню "Use an existing port" (Използване на съществуващ порт) изберете Virtual printer port for USB (Виртуален принтер порт за USB) и след това кликнете върху Next (Напред).
- 5 Кликнете върху Have disk (Имам диск).

Появява се диалоговият прозорец Install From Disk (Инсталиране от диск).

- 6 Кликнете върху Browse (Разглеждане) и след това се придвижете до файловете на XPS драйвера, които се намират в компютъра ви:
 - а Кликнете върху Computer (Компютър) и след това кликнете два пъти върху (C:).
 - **б** Кликнете два пъти върху папката, която съдържа в името си модела на вашия принтер, и след това върху **Drivers (Драйвери)**.

- **в** Кликнете два пъти върху папката **хрѕ** и след това върху файла хрѕ. Появява се диалоговият прозорец Install From Disk (Инсталиране от диск).
- **г** Кликнете върху **ОК**.
- 7 Кликнете върху Next (Напред) в двата допълнителни диалогови прозореца, които се появят.

За повече информация относно XPS драйвера вижте XPS файла **readme** в компактдиска с инсталационен софтуер. Файлът се намира в папка **хрs** с файла setupxps (<CD drive>:\Drivers\xps \readme).

Използване на софтуера на принтера за Windows

Когато сте инсталирали принтера, използвайки компактдиска със софтуер за принтера, целият необходим софтуер е бил инсталиран. Вероятно сте избрали инсталиране на допълнителни програми. Следната таблица предоставя преглед на различни софтуерни програми и предназначението им.

Забележка: Вашият принтер може да не бъде доставен с някои от тези програми или функции на тези програми, в зависимост от функциите на принтера, който сте закупили.

Използвайте	За да
Lexmark [™] Productivity Studio (Работно студио на Lexmark)	 Сканирате, копирате, изпращате по факс или електронна поща или отпечатвате снимка или документ. Управлявате и променяте снимки. Прехвърляте снимки. Сканирате документи на формат PDF. Създавате плакати и поздравителни картички с вашите собствени снимки. Зададете настройки за принтера.
Lexmark Fast Pics ("Бързи снимки" на Lexmark)	Управлявате, променяте, прехвърляте и отпеча- твате снимки и документи.
	Забележка: Тази програма се инсталира автома- тично със софтуера на принтера, ако изберете да не инсталирате Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).
Lexmark Toolbar (Лента с инструменти на Lexmark)	 Отпечатвате черно-бели или текстови уеб страници и да спестявате мастило.
	 Зададете автоматично печатане на уеб страници.
	 Осъществите достъп до Picnik и да променяте снимки онлайн.
	 Печатате, сканирате или конвертирате локални файлове от Windows.
Инструменти на Lexmark [™] за Office	Осъществите достъп до предпочитаните настройки в Microsoft Office 2007.

Използвайте	За да
Lexmark Fax Solutions (Решения за факс на Lexmark)	 Изпратите факс. Получите факс в принтери "три в едно". Добавяте, редактирате или изтривате контакти във вградения телефонен указател. Осъществите достъп до Lexmark Fax Setup Utility (Програма за настройка на факс на Lexmark) в принтери "четири в едно". Ползвате Lexmark Fax Setup Utility (Програмата за настройка на факса на Lexmark), за да зададете номерата за бързо набиране и набиране на група, за да настроите опциите за звънене и отговаряне и да отпеча- твате история на факсовете или справки.
Abbyy Sprint OCR	Сканирате документ и възпроизведете текст, който можете да сканирате с текстообработваща програма.
Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark)	 Инсталирате безжичния принтер в безжична мрежа. Променяте безжичните настройки на принтера. Забележка: Тази програма се инсталира автома- тично със софтуера на принтера, ако принтерът има възможност за безжична връзка.
Lexmark Service Center (Център за обслужване на Lexmark)	 Отстраните неизправности. Осъществите достъп до функции за поддръжка на принтера. Се свържете с поддръжка на клиенти. Бележки: Тази програма се инсталира автоматично със софтуера на принтера. Може да бъдете подканени да инсталирате тази програма от интернет, в зависимост от вашия модел принтер.

Използвайте	За да
Printing Preferences (Предпочитания за печат)	Когато изберете File (Файл) → Print (Печат) при отворен документ и след това кликнете върху Properties (Характеристики), се появява диалогов прозорец Printing Preferences (Предпочитания за печат). Чрез диалоговия прозорец можете да изберете опции за заданието за печат, като: • Избиране на броя на копията за отпечатване. • Отпечатване на копия двустранно. • Избиране на типа на хартията. • Добавяне на воден знак • Подобряване на изображения. • Запаметяване на настройките.
	Забележка: Printing Preferences (Предпочитания за печат) се инсталира автоматично със софтуера на принтера.

Ако не сте инсталирали тези допълнителни програми по време на първоначалната инсталация, поставете отново диска с инсталационен софтуер, пуснете софтуера и след това изберете **Install Additional Software (Инсталиране на допълнителен софтуер)** от екрана Software Already Installed (Софтуерът е вече инсталиран).

Използване на софтуера на принтера за Macintosh

Използвайте	За да
Диалогов прозорец Print (Печат)	Регулирате настройките за печат и разписанието на заданията за печат.
Диалогов прозорец Printer Services (Услуги на принтера)	 Осъществите достъп до помощната програма на принтера.
	• Отстраните неизправност.
	• Поръчате касети за печат или консумативи.
	 Се свържете с Lexmark.
	 Се свържете с нас.
	 Проверите версията на софтуера, инсталиран в компютъра.

Приложенията се инсталират и със софтуера на принтера по време на инсталиране. Тези приложения са запаметени в папката на принтера, която се появява в десктопа Finder (Търсач) след инсталация.

- **1** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 2 Кликнете два пъти върху иконата на приложението, което искате да използвате.

Използвайте	За да
Lexmark All-In-One Center (Център "Всичко в едно" на Lexmark)	Сканирате снимки и документи.Промените настройките за сканиране.

Използвайте	За да
Lexmark Fax Setup Utility (Програма за настройка на факс на Lexmark)	 Персонализирате настройките за факс. Създадете и промените списъка Speed Dial (Бързо набиране).
Lexmark Network Card Reader (Четец на мрежови карти на Lexmark)	 Прегледате съдържанието на устройство за памет, поставено в мрежов принтер. Прехвърлите снимки и документи от устройство за памет в компютъра през мрежа.
Lexmark Printer Utility (Помощна програма за принтера на Lexmark)	 Получите помощ при инсталиране на касетите. Отпечатате тестова страница. Отпечатате страница за подравняване. Почистите дюзите на касетата за печат. Поръчате касети за печат или консумативи. Регистрирате принтера. Се свържете с поддръжка на клиенти.
Lexmark Wireless Setup Assistant (Асистент за извършване на безжична настройка на Lexmark)	Инсталирате принтера в безжична мрежа.

Забележка: Вашият принтер може да не бъде доставен с тези приложения в зависимост от функциите на закупения от вас принтер.
Инсталиране на принтера в безжична мрежа (само за избрани модели)

Съвместимост на безжичната мрежа

Вашият принтер съдържа IEEE 802.11g безжичен сървър за печат. Вашият принтер е съвместим с IEEE 802.11 b/g/n рутери, които са Wi-Fi сертифицирани. Ако имате затруднения с n рутер, проверете при производителя на рутера дали настройката на текущия режим е съвместима с g устройства, тъй като тази настройка се различава в зависимост от марката/модела на рутера.

Информация, необходима при инсталирането на принтера за работа в безжична мрежа

За да настроите принтера за безжичен печат, трябва да знаете:

- Името на вашата безжична мрежа. То се нарича още Service Set Identifier (Идентификатор на служебната настройка) (SSID).
- Ако е използвано кодиране за защита на мрежата ви.
- Ключа за защита (WEP ключ или WPA парола), който позволява на другите устройства да комуникират в мрежата, ако е използвано кодиране за защита на мрежата.

Можете да видите своя WEP ключ или WPA парола, като осъществите достъп до безжичната точка за достъп или рутер и проверите информацията за сигурност.

Ако вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер) използва Wired Equivalent Privacy (Сигурност, еквивалентна на кабелна мрежа) (WEP), ключът трябва да бъде:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични знака. Шестнадесетичните знаци са А-F, a-f и 0-9. или
- Точно 5 или 13 ASCII знака. ASCII знаците са букви, цифри, пунктуационни знаци и символи, намиращи се на клавиатурата.

Ако вашата безжична точка за достъп използва *Wi-Fi Protected Access (Защитен Wi-Fi достъп)* (WEP), WPA паролата трябва да бъде:

• От 8 до 63 ASCII знака. При ASCII знаците в WPA паролата трябва да се спазват малка и главна буква.

или

• Точно 64 шестнадесетични знака. Шестнадесетичните знаци са А-F, a-f и 0-9.

Ако вашата безжична мрежа не използва защита, тогава няма да имате ключ за защита.

Забележка: Ако не знаете SSID на мрежата, към която е свързан вашият компютър, пуснете програмата за безжична връзка на мрежовия адаптер на компютъра си и потърсете името на мрежата. Ако не можете да намерите SSID или информацията за защита за вашата мрежа, вижте документацията, доставена с безжичната точка за достъп, или се свържете с вашия системен администратор.

Инсталиране на принтера в безжична мрежа

Преди инсталиране на принтера в безжична мрежа се уверете, че:

- Безжичната мрежа е инсталирана и работи правилно.
- Компютърът, който използвате, е свързан към същата безжична мрежа, в която искате да инсталирате принтера.

С помощта на Windows

1 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.

Ако началният екран не се появи след минута, направете следното:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧐.
- **б** В полето Search (Търсене) на Start (Старт) въведете **D:\setup.exe**, където **D** е буквата на вашето CD или DVD устройство.

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Run (Стартиране).
- в Въведете D:\setup.exe, където D е буквата на вашето CD или DVD устройство.
- 2 Следвайте инструкциите на началния екран, за да инсталирате принтера.

С помощта на Macintosh

1 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.

Ако началният екран не се появи след минута, кликнете върху иконата CD на десктопа.

- 2 Кликнете два пъти върху Install (Инсталиране).
- 3 Следвайте инструкциите на началния екран, за да инсталирате принтера.

Инсталиране на принтера на други компютри

След като веднъж е инсталиран в безжичната мрежа, с принтера могат да се свързват всички компютри в нея. Въпреки това ще трябва да инсталирате драйвера на принтера на всеки компютър, който ще осъществява достъп. Не трябва да конфигурирате принтера отново, но ще трябва да стартирате инсталационния софтуер на всеки компютър, за да инсталирате драйвера.

С помощта на Windows

- 1 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.
- 2 Изчакайте да се появи началният екран.

Ако началният екран не се появи след минута, направете следното:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿.
- **б** В полето Search (Търсене) на Start (Старт) въведете **D:\setup.exe**, където **D** е буквата на вашето CD или DVD устройство.

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Run (Стартиране).
- в Въведете D:\setup.exe, където D е буквата на вашето CD или DVD устройство.
- 3 Следвайте инструкциите на екрана за инсталиране на конфигуриран принтер на нов компютър.

С помощта на Macintosh

- 1 Поставете компактдиска с инсталационния софтуер.
- 2 Изчакайте да се появи началният екран.

Забележка: Ако началният екран не се появи след минута, кликнете върху иконата CD на десктопа.

- 3 Кликнете два пъти върху Install (Инсталиране).
- 4 Следвайте инструкциите на екрана за инсталиране на конфигуриран принтер на нов компютър.

Значение на цветовете на светлинния Wi-Fi индикатор

Цветовете на Wi-Fi индикатора показват състоянието на принтера в мрежата.

- Изключено означава едно от следните:
 - Принтерът е изключен или се включва.
 - Принтерът не е свързан с безжична мрежа и е в енергоспестяващ режим. В енергоспестяващ режим индикаторът за захранване мига.
- Оранжево означава едно от следните:
 - Принтерът все още не е конфигуриран за работа в безжична мрежа.
 - Принтерът е конфигуриран за ad hoc връзка, но в момента не комуникира с друго ad hoc устройство.
- Мигащо оранжево означава едно от следните:
 - Принтерът е извън обсега на точката за достъп до безжичната мрежа (безжичния рутер).
 - Принтерът се опитва да се свърже с точката за достъп до безжичната мрежа, но тя е изключена или не работи изправно.
 - Принтерът или точката за достъп са били изключени и включени отново и принтерът се опитва да се свърже с мрежата.
 - Безжичните настройки на принтера може вече да не са валидни.
- Зелено означава, че принтерът е свързан с безжичната мрежа и е готов за работа.
- Мигащо зелено означава, че вътрешният сървър за печат на принтера в момента се актуализира.

Специални инструкции за безжично инсталиране

Инструкциите по-долу се отнасят за клиенти, използващи LiveBox, AliceBox, N9UF Box, FreeBox или Club Internet.

Преди да започнете

- Уверете се, че вашето устройство е с активирана безжична връзка и е активирано за работа в безжична мрежа. За повече информация относно конфигурирането на устройството за работа в безжична мрежа вижте документацията към него.
- Проверете дали устройството е включено и дали компютърът е включен и свързан към безжичната мрежа.

Свързване на принтера към безжичната мрежа

- 1 Настройте принтера с помощта на предоставените инструкции за инсталация.
- **2** Ако има бутон за свързване/регистриране на гърба на устройството, натиснете го, когато бъдете подканени да изберете мрежа.

Забележка: След като натиснете бутона за свързване/регистриране, имате пет минути да завършите инсталирането на принтера.

3 Върнете се към екрана на компютъра и изберете мрежата, към която искате да се свържете. Ако искате да използвате показаната мрежа, изберете Connect to <network name> (Свързване към <име на мрежа>), след това кликнете върху Continue (Напред).

Ако не искате да използвате показаната мрежа:

- а Изберете Свързване с друга мрежа, след това кликнете върху Continue (Напред).
- **б** От списъка с наличните мрежи изберете тази, която искате да използвате, и след това кликнете върху**Continue (Напред)**.
- 4 Въведете мрежовия ключ и след това кликнете върхуContinue (Напред).

Забележка: Вашият WEP, WPA или WPA2 ключ може да бъде намерен на дъното на устройството, в ръководството за потребителя към него или на уеб страницата му. Ако вече сте променили ключа за безжичната си мрежа, използвайте новосъздадения.

5 Следвайте инструкциите на екрана, за да завършите инсталацията.

Задаване на статичен ІР адрес

При повечето безжични мрежи на принтера ще бъде зададен ІР адрес автоматично чрез DHCP.

Ако на принтера не бъде зададен IP адрес автоматично, инсталационният софтуер ще ви подкани да му зададете такъв ръчно. Това ще се случи, ако няма сървър или рутер, който задава автоматично DHCP адреси във вашата мрежа.

За повече информация се свържете с вашия системен администратор.

Промяна на безжични настройки след инсталиране

За да промените безжичните настройки в принтер, като например конфигурираната мрежа, ключа за защита или други настройки:

С помощта на Windows

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 100.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Кликнете върху Tools (Инструменти) → Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark).

Забележка: Ако кабелът още не е включен, е възможно да бъдете помолени да свържете отново принтера с компютъра, като използвате кабелите за инсталация като част от процеса за настройка.

4 За повторното инсталиране на софтуера следвайте инструкциите от екрана на компютъра и след това направете желаните промени.

С помощта на Macintosh

- **1** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 2 Кликнете два пъти върху Lexmark Wireless Setup Assistant (Асистент за безжична настройка на Lexmark).
- 3 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

Превключване между връзки с USB и безжична връзка (само за Windows)

Можете да промените начина за достъп до принтера в зависимост от нуждите си. Процедурите подолу приемат, че сте конфигурирали принтера си за един тип връзка. Ако по време на конфигурирането срещнете затруднения, вижте съответните теми за отстраняване на неизправности в определени типове връзки.

Използване на принтера в безжична мрежа

Изберете типа връзка в зависимост от начина на достъп до принтера:

Ако принтерът е зададен като локален (използва USB връзка)

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 🧐.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и изберете програмата на принтера от списъка.

- 3 Кликнете върху Tools (Инструменти) → Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark).
- 4 Следвайте указанията на началния екран.

Забележка: По време на конфигурирането няма нужда да изваждате USB кабела, свързващ принтера към компютъра.

Използване на принтера като локален (USB)

Изберете типа връзка в зависимост от начина на достъп до принтера:

Ако принтерът е настроен в безжична мрежа

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху <a>0
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и изберете програмата на принтера от списъка.
- 3 Кликнете върху Tools (Инструменти) → Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark).
- 4 Следвайте инструкциите на екрана и свържете USB кабела, когато бъдете подканени за това.
- 5 Когато бъдете подканени да изберете безжична мрежа, изберете Choose Another Network (Избор на друга мрежа).
- 6 Изберете Don't use wireless (Без използване на безжична мрежа).
- 7 За приключване на настройката следвайте инструкциите от екрана.

Превключване между USB и безжична връзки (само за Windows)

Можете да промените начина за достъп до принтера в зависимост от нуждите си. Процедурите подолу приемат, че сте конфигурирали принтера си за един тип връзка. Ако по време на конфигурирането срещнете затруднения, вижте съответните теми за отстраняване на неизправности в определени типове връзки.

Използване на принтера в безжична мрежа

Ако принтерът е зададен като локален (използва USB връзка)

- **1** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 2 Кликнете два пъти върхуLexmark Wireless Setup Assistant (Асистент за извършване на безжична настройка на Lexmark).
- 3 Следвайте инструкциите на екрана за безжично конфигуриране на принтера.

Забележка: По време на конфигурирането няма нужда да изваждате USB кабела, свързващ принтера към компютъра.

Използване на принтера като локален (USB)

Ако принтерът е настроен в безжична мрежа

- **1** Включете USB кабела в USB порта на задната страна на принтера. Включете другия край в USB порта на компютъра.
- 2 Добавяне на принтера:

В Mac OS X версия 10.5

- а От лентата на менюто кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Print & Fax (Печат и факс) в раздела Hardware (Хардуер).
- в Кликнете върху +.
- г Изберете принтера от списъка и кликнете върхуAdd (Добавяне).

В Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

а От десктопа Finder (Търсач) изберете**Go (Напред) → Приложения → Помощни програми →** Център за печат или Помощна програма за настройка на принтер, в зависимост от версията на операционната система.

Появява се диалоговият прозорец Printer List (Списък с принтери).

- б Изберете принтера, който желаете да използвате.
- **в** Кликнете върху **Add (Добавяне)**. Появява се Printer List (Списък с принтери).
- г Изберете принтера си.
- **д** Кликнете върху **Add (Добавяне)**.
- **3** Ще бъде съставена втора опашка за печат. Изтрийте опашката за печат от безжичната връзка, ако не желаете да превключвате обратно принтера за достъп чрез безжична връзка.

Допълнителна настройка на безжична връзка

Създаване на безжична мрежа ad hoc

Препоръчителният начин за установяване на безжична мрежа е чрез използване на безжична точка за достъп (безжичен рутер). Мрежата, настроена по този начин, се нарича *инфраструктурна мрежа*. Ако имате инфраструктурна мрежа, трябва да конфигурирате вашия принтер за работа в нея.

Забележка: Принтерът не може да комуникира с повече от една безжична мрежа едновременно. Конфигурирането на принтера за ad hoc безжична мрежа не позволява работа с друга безжична мрежа независимо дали е ad hoc, или инфраструктурна.

Можете да създадете ad hoc мрежа, ако:

- Не разполагате с точка за достъп или безжичен рутер
- Нямате безжична мрежа (но разполагате с безжичен адаптер на компютъра си)
- Искате да създадете отделна мрежа между принтера и компютър с безжичен мрежов адаптер

B Windows Vista

- 1 Кликнете върху 🧔.
- 2 Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- 3 Кликнете върху Network and Internet (Мрежа и интернет).
- 4 B Network (Мрежа) и Sharing Center (Център за споделяне) кликнете върху Connect to a Network (Свързване с мрежа).
- 5 В диалоговия прозорец Connect to a Network (Свързване с мрежа) кликнете върху Set up a wireless ad-hoc (computer-to-computer) network (Задаване на ad-hoc мрежа (компютър към компютър) и след това кликнете върху Next (Следващ).
- **6** Следвайте инструкциите в помощника "Set up a wireless ad hoc network" (Създаване на безжична ad hoc мрежа). Като част от настройката:
 - а Задайте мрежово име или SSID за мрежата между компютъра и вашия принтер.
 - **б** Запишете си името на вашата мрежа. Уверете се, че използвате точен правопис и малки и главни букви.
 - в Отидете в списъка Security Туре (Тип сигурност), изберете WEP и след това задайте WEP ключ.

WEP ключовете трябва да бъдат:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични знака. Шестнадесетичните знаци са А-F, a-f и 0-9. *или*
- Точно 5 или 13 ASCII знака. ASCII знаците са букви, цифри и символи, намиращи се на клавиатурата.
- **г** Запишете си паролата на вашата мрежа. Уверете се, че използвате точен правопис и малки и главни букви.

Windows Vista ще включи ad hoc мрежата вместо вас. Тя ще се появи в диалоговия прозорец "Connect to a network" (Свържете с мрежа) в "Available networks" (Налични мрежи), обозначавайки, че компютърът е конфигуриран за ad hoc мрежа.

- 7 Затворете Control Panel (Контролен панел) на Windows и другите отворени прозорци.
- **8** Поставете диска с инсталационния софтуер и следвайте указанията за инсталиране на безжична мрежа.

Забележка: Не свързвайте инсталационните и мрежовите кабели, докато не бъдете инструктирани от инсталационния софтуер.

- **9** Когато се покажат наличните мрежи, попълнете името на мрежата и информацията за сигурност, които сте създали в стъпка 6. Инсталаторът ще конфигурира принтера за работа с компютъра.
- **10** Запазете на сигурно място копие на вашето мрежово име и информацията за сигурност за бъдещи справки.

B Windows XP

- 1 Кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- 3 Кликнете върху Network and Internet Connections (Мрежови и интернет връзки).
- 4 Кликнете върху Network Connections (Мрежови връзки).

- 5 Кликнете с десния бутон върху иконата за безжична мрежова връзка.
- 6 Кликнете върху Enable (Активиране), ако се появи в изскачащото меню.

Забележка: Ако не се появи Enable (Активиране), вашата безжична връзка е вече включена.

- 7 Кликнете с десния бутон върху иконата Wireless Network Connection (Безжична мрежова връзка).
- 8 Кликнете върху Properties (Свойства).
- 9 Кликнете върху бутона Wireless Networks (Безжични мрежи).

Забележка: Ако бутонът Wireless Networks (Безжични мрежи) не се появи, в компютъра ви е инсталиран софтуер на трети страни, който управлява безжичните настройки. Трябва да използвате този софтуер, за да настроите безжичната ad hoc мрежа. За повече информация вижте документацията за този софтуер на трети страни, от която ще разберете как се създават ad hoc мрежи.

- 10 Маркирайте квадратчето до Use Windows to configure my wireless network settings (Използване на Windows за конфигуриране настройките на моята безжична мрежа).
- 11 В Preferred Networks (Предпочитани мрежи) изтрийте съществуващите мрежи.
 - а Маркирайте мрежата за отстраняване.
 - б Кликнете върху **Remove (Отстраняване)**, за да изтриете мрежата от списъка.
- 12 Кликнете върху Add (Добавяне), за да създадете ad hoc мрежа.
- **13** В полето Network Name (SSID) (Име на мрежата) въведете името, което искате да дадете на вашата безжична мрежа.
- **14** Запишете си мрежовото име, което сте избрали, за да може да го ползвате при стартиране на настройката за безжична връзка. Уверете се, че използвате точен правопис и малки и главни букви.
- **15** Ако в списъка се появи Network Authentication (Удостоверяване на мрежата), изберете **Ореп** (**Отваряне**).
- **16** В списъка "Data encryption" (Шифроване на данните) изберете **WEP**.
- **17** Ако е необходимо, махнете отметката в квадратчето "The key is provided for me automatically" (Този ключ ми е предоставен автоматично).
- 18 В квадратчето Network Key (Мрежов ключ) въведете WEP ключ.
- **19** Запишете WEP ключа, който сте избрали, за да може да го използвате при стартиране на настройката за безжична връзка. Уверете се, че го копирате точно, включително главните букви.
- **20** В квадратчето "Confirm Network Key" (Потвърждаване на мрежовия ключ) въведете същия WEP ключ.
- 21 Маркирайте This is a computer-to-computer (ad hoc) network; wireless access points are not used. (Това е мрежа компютър към компютър (ad hoc). Не се използват безжични точки за достъп.).
- 22 Кликнете двукратно върху ОК, за да затворите двата отворени прозореца.

- 23 Може да изминат няколко минути, докато компютърът разпознае новите настройки. За да проверите състоянието на вашата мрежа:
 - а Кликнете с десния бутон върху иконата Wireless Network Connections (Безжични мрежови връзки).
 - б Изберете View Available Wireless Networks (Преглед на наличните безжични мрежи).
 - Ако мрежата е посочена в списъка, но компютърът не е свързан, изберете ad hoc мрежата и след това кликнете върху Connect (Свързване).
 - Ако мрежата не се появи, изчакайте една минута и след това кликнете върху Refresh network list (Обновяване на списъка с мрежите).
- 24 Поставете диска с инсталационния софтуер и следвайте указанията за инсталиране на безжична мрежа.

Забележка: Не свързвайте инсталационните и мрежовите кабели, докато не бъдете инструктирани от инсталационния софтуер.

- **25** Когато се покажат наличните мрежи, попълнете името на мрежата и информацията за сигурност, които сте създали в стъпка 13. Инсталаторът ще конфигурира принтера за работа с компютъра.
- **26** Запазете на сигурно място копие на вашето мрежово име и информацията за сигурност за бъдещи справки.

B Windows 2000

• За информация относно конфигуриране на ad hoc мрежа в Windows 2000 следвайте документацията, предоставена ви с мрежовия адаптер.

За потребители на Macintosh:

1 Задайте име на мрежата.

В Mac OS X версия 10.5

- а От десктопа Finder (Търсач) кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Network (Мрежа).
- в Кликнете върху AirPort.

В Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

- а От десктопа Finder (Търсач) кликнете върху Go (Старт) → Applications (Приложения).
- **б** От папката Applications (Приложения) кликнете два пъти върху Internet Connect (Интернет връзка).
- в От лентата с инструменти кликнете върху AirPort.
- 2 От менюто Network (Мрежа) кликнете върху Create Network (Създаване на мрежа).
- **3** Задайте име за вашата ad hoc мрежа и след това кликнете върху **ОК**.

Забележка: Съхранете на сигурно място вашето мрежово име и парола за бъдещи справки.

Добавяне на принтер към съществуваща ad hoc безжична мрежа

Забележка: Принтерът не може да комуникира с повече от една безжична мрежа едновременно. Конфигурирането на принтера за ad hoc безжична мрежа ще го отстрани от другите безжични мрежи, независимо дали са ad hoc или инфраструктурни.

С помощта на Windows

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху <a>[6].
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Кликнете върху Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark).
- 4 Следвайте указанията на началния екран.

С помощта на Macintosh

- **1** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 2 Кликнете два пъти върху Lexmark Wireless Setup Assistant (Асистент за безжична настройка на Lexmark).
- 3 Следвайте указанията на началния екран.

Използване на WPS (Wi-Fi Protected Setup - защитена настройка Wi-Fi)

Защитената настройка Wi-Fi (WPS) е метод за конфигуриране на устройствата, които са част от защитена безжична мрежа, като се използват по-малко стъпки, отколкото при повечето други методи. Принтерът поддържа WPS и може да бъде конфигуриран за безжичен достъп чрез WPS. Безжичният рутер трябва да поддържа WPS, за да го използва за конфигуриране на принтера.

Използване на рутер с възможност за WPS

Ако рутерът ви поддържа WPS, можете да добавите принтера в безжичната мрежа чрез метода, поддържан от рутера. Вижте документацията на рутера за указания.

B Windows Vista

Информация за използването на Windows Vista за настройка на принтера с WPS можете да намерите в документацията, която сте закупили с пакета на операционната система.

Забележка: За да конфигурирате принтера за безжичната мрежа, Lexmark препоръчва да използвате инсталационния софтуер на диска, който е предоставен в пакета на принтера.

Често задавани въпроси

Къде да намеря моя WEP ключ или WPA парола?

За да откриете WEP ключа или WPA паролата за безжичната мрежа, прегледайте настройките за защита на точката за достъп или безжичния рутер. Повечето точки за достъп имат вграден уеб сървър, достъпът до който може да се осигури чрез уеб браузър. Ако не знаете как да си осигурите достъп до вградения уеб сървър или нямате администраторски права за достъп до безжичната точка във вашата мрежа, свържете се с лицето, което поддържа вашата операционна система.

Какво е SSID?

Service Set Identifier (Идентификатор на обслужващия блок) (SSID) е името, идентифициращо дадена безжична мрежа. Всички устройства на мрежата трябва да знаят SSID на безжичната мрежа – в противен случай няма да могат да осъществяват връзка помежду си. Обикновено безжичната мрежа излъчва SSID, за да позволи на безжичните устройства наоколо да се свържат с нея. Понякога SSID не се разпространява по съображения, свързани със защитата.

Ако SSID на безжичната мрежа не се излъчва, той не може да се засече автоматично и мрежата няма да се покаже в списъка с налични безжични мрежи. В такъв случай трябва да въведете мрежовата информация ръчно.

Даден SSID може да включва до 32 знака - букви и цифри.

Къде да намеря моето SSID?

Можете да намерите SSID на безжичната мрежа, като прегледате настройките на точката за достъп или безжичния рутер. Повечето точки за достъп имат вграден уеб сървър, достъпът до който може да се осигури чрез уеб браузър.

Много мрежови адаптори вървят със софтуерно приложение, което ви позволява да виждате настройките на безжичната мрежа на компютъра си, в това число и SSID. Проверете дали програмата на вашия мрежови адаптор е инсталирана на компютъра.

Ако не можете да откриете вашето SSID чрез горепосочените методи, свържете се със системния администратор.

Какво е мрежа?

Мрежата е група от устройства като например компютри, принтери, Ethernet хъбове, безжични точки за достъп и рутери, свързани заедно за комуникация чрез кабели или безжична връзка. Една мрежа може да е кабелна, безжична или да има и безжични, и свързани по кабел устройства.

Устройствата в кабелна мрежа използват кабели, за да комуникират едно с друго.

Устройствата в безжичната мрежа използват радиовълни вместо кабели, за да комуникират едно с друго. За да е възможно на дадено устройство да комуникира безжично, трябва да има прикачен или инсталиран безжичен сървър за печат, който да му позволява да получава и да предава радиовълни.

Какви видове защита за безжична мрежа се предлагат?

Безжичният принтер поддържа четири възможности за защита: без защита, WEP, WPA и WPA2.

Без защита

Не е препоръчително да използвате режима "без защита" в домашната безжична мрежа. Като не използвате никаква защита, всеки в обсега на вашата безжична мрежа може да използва нейните ресурси, в това число достъп до интернет, ако мрежата ви има връзка с интернет. Обсегът на безжичната ви мрежа може да се простира извън дома, като така дава достъп от улицата или от съседните жилища. Мрежите "точка-точка", които не използват точки за достъп или рутери, могат без проблем да се използват, без да е необходима защита. Обсегът на една мрежа "точка-точка" е много ограничен, което намалява вероятността за неупълномощен достъп.

WEP

WEP (Wireless Equivalent Privacy - сигурност, еквивалентна на тази при обикновената кабелна мрежа) е най-простият и слаб тип защита за безжична мрежа. Защитата с WEP разчита на поредица от знаци, която се нарича WEP ключ.

Всички устройства в безжичната мрежа трябва да използват един и същ WEP ключ. Защитата с WEP може да се използва както за мрежи "точка-точка", така и за инфраструктурни мрежи.

Правилният WEP ключ се състои от:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични знака. Шестнадесетични знаци са А-F, a-f и 0-9 или
- Точно 5 или 13 ASCII знака. ASCII знаците са букви, цифри, пунктуационни знаци и символи, намиращи се на клавиатурата.

WPA и WPA2

WPA (Wi-Fi Protected Access - защитен Wi-Fi достъп) и WPA2 (Wi-Fi Protected Access 2 - защитен Wi-Fi достъп 2) предлагат по-силна защита на безжичната мрежа в сравнение с WEP. WPA и WPA2 си приличат като вид защита. WPA2 е по-нова версия на WPA и предлага по-добра защита от WPA. Както WPA, така и WPA2 използват поредица от знаци, наречени предварително споделен WPA ключ или парола, които защитават безжичните мрежи от неупълномощен достъп.

Правилната WPA парола се състои от:

- 8 до 63 ASCII знака. При ASCII знаците в WPA паролата трябва да се спазват малка и главна буква. *или*
- Точно 64 шестнадесетични знака. Шестнадесетични знаци са А-F, a-f и 0-9.

Всички устройства в безжичната мрежа трябва да използват една и съща WPA парола. WPA може да се използва само при инфраструктурните мрежи с безжична точка за достъп и мрежови карти, които поддържат WPA. При повечето ново оборудване за безжични мрежи в пакета се предлага опция за защита с WPA2.

Как да разбера кой вид защита използва моята мрежа?

Трябва да знаете WEP ключа или WPA паролата и вида защита (WEP, WPA, или WPA2), използвана в безжичната мрежа. За да получите тази информация, вижте документацията, доставена с вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер), вижте уеб страницата, свързана с безжичната точка за достъп, или се консултирайте с лицето, което поддържа вашата операционна система.

Забележка: WEP ключът или WPA паролата не са еднакви с паролата за безжична точка за достъп. Паролата обикновено ви осигурява достъп до настройките на безжичната точка за достъп. WEP ключът/WPA паролата разрешава на принтери и компютри да се свържат с вашата безжична мрежа.

Как са конфигурирани домашните мрежи?

За да могат настолни компютри, лаптопи и принтери да комуникират един с друг през мрежа, те трябва да са свързани с кабели и/или да имат вградени или инсталирани адаптери за безжична мрежа.

Има различни начини за настройка на мрежа. По-долу са дадени пет често срещани примера.

Забележка: Принтерите в следните диаграми представляват принтери с вътрешни сървъри за печат, които са вградени, така че да могат да комуникират през мрежа.

Пример на кабелна мрежа

- Компютър, лаптоп и принтер са свързани чрез Ethernet кабели с хъб, рутер или суич.
- Мрежата е свързана с интернет чрез DSL или кабелен модем.



Примери с безжична мрежа

Вариант 1: Комбинирани кабелни и безжични връзки в мрежа с интернет достъп

- Всички компютри и принтери се свързват с мрежата чрез рутер, поддържащ Ethernet и безжична мрежа.
- Някои компютри и принтери се свързват с рутера безжично, а други чрез кабелна връзка.

• Мрежата е свързана с интернет чрез DSL или кабелен модем.



Вариант 2: Безжична мрежа с интернет достъп

- Всички компютри и принтери се свързват с мрежата чрез безжична точка за достъп или безжичен рутер.
- Безжичната точка за достъп свързва мрежата с интернет чрез DSL или кабелен модем.



Вариант 3: Безжична мрежа без интернет достъп

- Компютрите и принтерите се свързват с мрежата чрез безжична точка за достъп.
- Мрежата няма връзка с интернет.



Вариант 4: Компютър, свързан безжично към принтер без интернет достъп

- Компютър е директно свързан към принтер, без да минава през безжичен рутер.
- Тази конфигурация се нарича ad hoc мрежа.
- Мрежата няма връзка с интернет.



Забележка: Повечето принтери не могат да се свързват с повече от една безжична мрежа едновременно. Ако осъществявате достъп до интернет чрез безжична мрежа, ще го загубите при свързване с ad hoc мрежа.

Защо ми е необходим кабел за инсталиране?

Когато инсталирате принтера към вашата безжична мрежа, принтерът трябва да бъде временно свързан към компютър с помощта на инсталационен кабел. Тази временна връзка се използва за задаване на безжичните настройки на принтера.

Инсталационният кабел се свързва с правоъгълен USB порт на компютъра и квадратен USB порт на принтера.

Как да включа инсталационния кабел?

Инсталационният кабел се включва към USB порт на компютъра и към квадратния конектор на гърба на принтера. Тази връзка ви позволява да конфигурирате принтера за мрежово или локално инсталиране.

1 Закачете големия правоъгълен конектор към произволен USB порт на вашия компютър. USB портовете може да са отпред или отзад на компютъра и може да са хоризонтални или вертикални.



2 Закачете малкия квадратен конектор към принтера.



3 Продължете да следвате инструкциите от екрана.

Каква е разликата между инфраструктурна и ad hoc мрежа?

Безжичните мрежи могат да работят в един от двата режима: инфраструктурен или ad hoc.

Винфраструктурен режим всички устройства в безжичната мрежа се свързват с безжичен рутер (безжична точка за достъп). Устройствата в безжичната мрежа трябва да имат валидни IP адреси за текущата мрежа и да имат същия SSID и канал като тези на безжичната точка за достъп.

Bad hoc режим компютър с безжичен мрежов адаптер се свързва директно с принтер с безжичен сървър за печат. В ad hoc мрежата няма безжичен рутер или точка за достъп. Компютърът трябва да има валиден IP адрес за текущата мрежа и да е поставен в режим ad hoc. Безжичният сървър за печат трябва да се конфигурира за работа със същия SSID и канал като тези на компютъра.

В таблицата по-долу е направено сравнение на характеристиките и изискванията на двата типа безжични мрежи.

	Инфраструктурна	Ad hoc
Характеристики		
Комуникация	Чрез безжична точка за достъп	Директно между устройствата
Сигурност	Допълнителни възможности за защита	WEP или без защита
Обхват	Определен от обхвата и броя на безжичните точки за достъп	Ограничен до обхвата на индиви- дуалните устройства в мрежата
Скорост	Обикновено по-бърза	Обикновено по-бавна
Изисквания за всички устройства		
Уникален IP адрес за всяко устройство	Да	Да
Еднакъв SSID	Да, включително безжичната точка за достъп	Да

Lexmark препоръчва да създадете мрежа в инфраструктурен режим, като използвате инсталационния диск, доставен с принтера.

Инфраструктурният режим е препоръчителният режим за настройка, защото предлага:

- По-голяма безопасност на мрежата
- По-голяма надеждност
- По-голяма производителност
- По-лесна настройка

Намиране на силата на сигнала

Безжичните устройства разполагат с вградени антени, приемащи и излъчващи радиосигнали. Силата на сигнала, отбелязана на страницата за настройка на мрежата на принтера, показва колко силно се приема излъчваният сигнал. Силата на сигнала се влияе от много фактори. Един от тях е смущението от други безжични устройства или други устройства като микровълнови печки. Друг фактор е разстоянието. Колкото по-далече едно от друго се намират две безжични устройства, толкова повероятно е комуникационният сигнал да е по-слаб.

Силата на сигнала, получен от вашия компютър, може да засегне и връзката на принтера с мрежата по време на конфигурация. Когато сте инсталирали безжичния адаптер в компютъра си, софтуерът на адаптера вероятно е поставил икона в системната тавичка. Опитайте да кликнете два пъти върху тази икона и тя ще ви каже колко силно компютърът получава безжичен сигнал от мрежата.

За да подобрите качеството на сигнала, отстранете източници на смущение и/или преместете безжични устройства по-близо до безжичната точка за достъп (безжичен рутер).

Как да подобря силата на безжичния сигнал?

Честа причина за грешка в комуникацията на безжичния принтер с мрежата е лошото качество на сигнала. Ако сигналът е твърде слаб, има смущения или е блокиран от обект, той не може да пренася информация между точката за достъп и принтера. За да определите дали принтерът получава силен сигнал от точката за достъп, отпечатайте страницата за настройки на мрежата. Полето за качество показва относителната сила на безжичния сигнал, който принтерът получава. В някои ситуации, обаче, спадовете в сигнала може да са периодични и въпреки това силата на сигнала да е силна.

Ако мислите, че проблемът със силата на сигнала е между точката за достъп и принтера, опитайте едно или всяко от следните решения:

Бележки:

- Представените по-долу решения се отнасят за инфраструктурни мрежи. Ако използвате ad hoc мрежа, настройвайте компютъра, когато решението предлага настройване на точката за достъп.
- Ad hoc мрежите имат значително по-малък обхват от инфраструктурните. Опитайте да преместите принтера по-близо компютъра, ако ви се струва, че има проблем с комуникацията помежду им.

Преместете принтера по-близо до безжичната точка за достъп / безжичния рутер

Ако принтерът е много далече от точката за достъп, няма да може да комуникира с други устройства по мрежата. За повечето вътрешни безжични мрежи максималната дистанция между точката за достъп и принтера е около 100 фута (30 метра). Обсегът може да варира в зависимост от подредбата на мрежата и ограниченията на точката за достъп.

Отстранете всички препятствия между точката за достъп и принтера

Безжичният сигнал от точката за достъп преминава през повечето препятствия. Повечето стени, подове, дограми и други обекти няма да блокират безжичния сигнал. Въпреки това има материали, които са твърде плътни за преминаване на сигнала. Обекти, съдържащи метал и бетон, може да блокират сигнала. Поставете принтера и точката за достъп така, че сигналът да не се блокира от такива обекти.

Отстранете всички източници на смущения

Други видове радиочестоти могат да внесат смущения в безжичния сигнал на мрежата. Източниците на смущения могат да причинят проблеми в печата, които се появяват и изчезват. Изключете потенциалните източници на смущения, където това е възможно. Избягвайте използването на микровълнови печки и безжични телефони, докато печатате по безжичната мрежа.

Ако друга безжична мрежа работи в съседство, сменете безжичния канал на точката за достъп.

Не поставяйте точката за достъп върху принтер. Принтерът може също да смути безжичния сигнал.

Организирайте мрежата, за да намалите загубите в силата на сигнала

Дори когато безжичният сигнал може да премине през обект, силата му леко намалява. Ако премине през твърде много обекти, е възможно силата му да намалее значително. Всички обекти поглъщат част от безжичния сигнал, когато той минава през тях, а някои поглъщат достатъчно, за да причинят проблеми с комуникацията. Поставете точката за достъп възможно най-високо в помещението, за да избегнете загуба на сигнала.

Мога ли да използвам принтера си с USB и мрежова връзка едновременно?

Да, принтерът поддържа едновременно USB и мрежова връзка. Принтерът може да бъде конфигуриран по следните начини:

- Локален (свързан към компютър чрез USB кабел)
- Безжична мрежа
- Безжична мрежа и локален едновременно

Забележка: Безжичното свързване е налично само при определени модели.

Какво е МАС адрес?

Media Access Control (Управление за достъп до медия) (МАС) адресът е 48-битов идентификатор, свързан с хардуера на мрежовите устройства. МАС адрес може също да бъде наричан физически адрес, тъй като е свързан с хардуера на устройството вместо с неговия софтуер. МАС адресът се показва като шестнадесетцифрено число в този формат: 01-23-45-67-89-АВ.

Всяко устройство, което може да комуникира в мрежата, има МАС адрес. Мрежови принтери, компютри и рутери, независимо дали Ethernet или безжични, всички имат МАС адреси.

По принцип е възможно да се смени МАС адресът на мрежово устройство, но обикновено това не се прави. Затова МАС адресите се считат за постоянни. ІР адресите се сменят лесно, така че МАС адресите са по-надежден метод за идентифициране на определено устройство в мрежата.

Рутери с възможности за защита може да позволяват филтриране на МАС адреси в мрежи. Това позволява на управляван списък с устройства да осъществява достъп до мрежата, идентифицирани по техните МАС адреси. Филтрирането на МАС адреси може да помогне да се избегне достъп до мрежата от нежелани устройства като например от нарушители в безжичната мрежа. Филтрирането на МАС адреси може да предотврати и разрешен достъп, ако сте забравили да добавите ново устройство към списъка с позволени устройства на рутера. Ако вашата мрежа използва филтриране на МАС адрес, се уверете, че сте добавили МАС адреса на принтера към списъка с позволени устройства.

Как да намеря МАС адреса?

Повечето мрежови устройства разполагат с уникален идентификационен номер на хардуера, който го различава от останалите устройства в мрежата. Този номер се нарича *адрес за достъп до медия (MAC)*.

МАС адресът е поредица от букви и цифри, намиращ се отзад на вашия принтер.



Забележка: Списък с МАС адресите може да се зададе на точката за достъп (рутер), за да могат само устройствата с МАС адреси от списъка да работят в мрежата. Това се нарича МАС филтриране. Ако е включено МАС филтриране във вашата точка за достъп (рутер) и искате да добавите принтер към мрежата, МАС адресът на принтера трябва да се включи в списъка с МАС филтри.

Какво е IP адрес?

IP адресът е уникален номер, използван от устройства (като например безжичен принтер, компютър или безжична точка за достъп) в IP мрежа, за да се откриват и комуникират едно с друго. Устройства в IP мрежа могат да комуникират помежду си само ако имат уникални и валидни IP адреси. Уникалният IP адрес означава, че никои две устройства в мрежата нямат еднакъв IP адрес.

IP адресът е група от четири числа, разделени с точки. Пример за IP адрес е 192.168.100.110.

Какво представлява TCP/IP?

Съществуването на мрежите е възможно поради способността на компютрите, принтерите и други устройства да си обменят данни чрез кабел или чрез безжични сигнали. Обменът на данни е възможен поради съществуването на набор от правила за това, наречени *протоколи*. Протоколът може да се схваща като вид език и подобно на другите езици си има правила, които помагат на тези, които общуват, да се разбират помежду си. Различните видове мрежи използват и различни протоколи, но най-популярният е *Transmission Control Protocol/Internet Protocol (Протокол за контрол на предаването/Интернет Протокол)* (TCP/IP). TCP/IP се използва за предаване на данни по интернет, както и по по-голямата част от служебните и домашни мрежи.

Тъй като компютрите не се разбират с думи, а с числа, TCP/IP изисква всяко устройство в мрежата, което го използва за комуникация, да притежава IP адрес. Най-общо казано IP адресът представлява неповторимото име на всеки компютър в числов формат, което се използва при прехвърляне на данни в мрежата. IP адресът позволява на TCP/IP да потвърждава заявките и изпращането на данни от различните устройства в мрежата.

Как мога да намирам ІР адресите?

Как може да се намери IP адресът на компютър чрез Windows

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧐.
- б Кликнете върху All Programs (Всички програми) → Accessories (Аксесоари).
- в Кликнете върху Command Prompt (Команден промпт).

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) → Accessories (Аксесоари) → Command Prompt (Команден промпт).
- 2 Напишете ipconfig.
- 3 Натиснете Enter (Изпълнение).

IP адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100.

Как може да се намери IP адресът на компютър чрез Macintosh

- 1 Кликнете върху **≤ → System Preferences (Системни предпочитания)**.
- 2 Кликнете върху Network (Мрежа).

За Mac OS X версия 10.5

- а Кликнете върху AirPort.
- б Кликнете върху Advanced (Разширени).
- в Кликнете върху **TCP/IP**. IP адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100.

За Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

- а От изскачащото меню Show (Показване) изберете AirPort.
- б Кликнете върху ТСР/ІР.

IP адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100.

Как може да се намери IP адресът на принтер

• ІР адреса на принтера можете да откриете, като прегледате страницата за настройка на мрежата.

Как се задават ІР адреси?

IP адресът може да бъде зададен от мрежата чрез DHCP. След като принтерът е инсталиран на компютър, компютърът изпраща всички задания за печат през мрежата към принтера, като използва този адрес.

Ако IP адресът не се зададе автоматично, по време на настройката за безжична връзка можете да бъдете помолени да въведете ръчно адрес или друга мрежова информация, след като изберете вашия принтер от списъка с налични.

Какво е указател на ключове?

Една безжична точка за достъп (безжичен рутер) може да бъде конфигурирана с най-много четири WEP ключа. Но само един ключ се използва в мрежата в даден момент. Ключовете са номерирани, като номерът на даден ключ се нарича указател на ключ. Всички устройства в безжичната мрежа трябва да бъдат конфигурирани да използват един и същ указател на ключ, когато са конфигурирани множество WEP ключове на безжичната точка за достъп.

Изберете указател на ключ за принтера, който съвпада с този на безжичната точка за достъп.

Зареждане с хартия

Зареждане с хартия

1 Уверете се, че:

- Използвате хартия, предназначена за мастилено-струйни принтери.
- Ако ползвате фотохартия, гланцирана или плътна матирана хартия, я зареждате с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- Хартията не е използвана или повредена.
- Ако използвате специална хартия, следвате приложените към нея инструкции.
- Не използвате сила при поставяне на хартията в принтера.
- **2** Преди първото зареждане с хартия, плъзнете водачите на хартията към ръбовете на поставката за хартия.
- **3** Поставете хартията вертикално в средата на поставката за хартия и настройте водачите на хартията така, че да опират в краищата на хартията.



Забележка: За да избегнете задръстване с хартия, уверете се, че хартията не се деформира при настройката на водачите.

Зареждане на различни видове хартия

Обикновена хартия

Можете да заредите до 100 листа (в зависимост от дебелината).

Уверете се, че:

- Хартията е предназначена за мастиленоструйни принтери.
- Хартията е поставена в средата на поставката.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата й.

Плътна матирана хартия, фотохартия, гланцирана хартия

Можете да заредите до 25 листа.

Уверете се, че:

- Гланцираната страна или лицевата страна на хартията е обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- Хартията е поставена в средата на поставката.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата й.

Забележка: Снимките изискват повече време за съхнене. Отстранявайте всяка снимка веднага след като излезе и я оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Пликове

Можете да заредите до 10 плика.



Уверете се, че:

- Печатната страна на пликовете е обърната към вас.
- Мястото за марката е в горния ляв ъгъл.
- Пликовете са предназначени за печат с мастиленоструйни принтери.
- Пликовете са поставени в средата на поставката за хартия.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата на пликовете.

Предупреждение — вероятна повреда: Не използвайте пликове, които имат метални скоби, връзки или метални ленти за сгъване.

Бележки:

- Не зареждайте пликове с дупки, перфорации, изрези или дълбок релеф.
- Не използвайте пликове, които имат непокрито лепило на капака.
- Пликовете изискват повече време за съхнене. Отстранявайте всеки плик веднага след като излезе и го оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Етикети

Можете да заредите до 25 листа.

Уверете се, че:

- Страната за печат на етикетите е обърната към вас.
- Горната част на листовете с етикети влиза първа в принтера.
- Лепилото на етикетите не излиза на повече от 1 мм от края.
- Използвате пълни листове с етикети. Непълните листове (с открити области от липсващи етикети) могат да предизвикат отлепване на етикетите при печат и засядане на листа.

- Листовете с етикетите са поставени в средата на поставката за хартия.
- Водачите на хартията опират плътно в краищата на листовете с етикети.

Забележка: Етикетите изискват повече време за съхнене. Отстранявайте всеки лист с етикети веднага след като излезе и го оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Прозрачно фолио

Можете да заредите до 50 листа фолио.

Уверете се, че:

- Грапавата страна на листовете фолио е обърната към вас.
- Ако листовете фолио имат лента за отстраняване, всяка лента е обърната надолу към принтера, а не към вас.
- Прозрачното фолио е поставено в средата на поставката за хартия.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата на прозрачното фолио.

Бележки:

- Не се препоръчва прозрачно фолио с хартиени подложки.
- Прозрачното фолио изисква повече време за съхнене. Отстранявайте всеки лист фолио веднага след като излезе и го оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Щампи за ютия

Можете да заредите до 10 щампи.

Уверете се, че:

- Следвате указанията за зареждане, доставени с щампите.
- Страната за печат на щампите е обърната към вас.
- Щампите са поставени в средата на поставката за хартия.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата на щампите.

Забележка: За да получите оптимални резултати, зареждайте щампите само по една.

Поздравителни картички, индексни картички, фотокартички, пощенски картички

Можете да заредите до 25 картички.



Уверете се, че:

- Страната за печат на картичките е обърната към вас.
- Картичките са поставени в средата на поставката за хартия.

• Водачът на хартията опира плътно в краищата на картичките.

Забележка: Фотокартичките изискват повече време за съхнене. Отстранявайте всяка фотокартичка веднага след като излезе и я оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Хартия с нестандартен размер

Можете да заредите до 100 листа (в зависимост от дебелината).

Уверете се, че:

- Страната за печат на хартията е обърната към вас.
- Хартията отговаря на следните размери:

Ширина:

- 76.2-215.9 мм
- 3.0-8.5 инча

Дължина:

- 127.0-355.6 мм
- 5.0-17.0 инча
- Хартията е поставена в средата на поставката.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата й.

Банерна хартия

Можете да заредите до 20 листа.



Уверете се, че:

- Сте извадили цялата хартия от поставката, преди да заредите банерната хартия.
- Сте откъснали само толкова страници, колкото ви трябват за отпечатването на банера.
- Поставяте тестето банерна хартия върху равна повърхност зад принтера.
- Водещият край на банерната хартия влиза пръв в принтера.
- Хартията е поставена в средата на поставката.
- Водачът на хартията опира плътно в краищата й.

Използване на автоматичния датчик за типа на хартията

Принтерът е оборудван с автоматичен датчик за типа на хартията. Датчикът за типа на хартията автоматично разпознава типа хартия, с който сте заредили принтера, и задава настройките вместо вас. Например, ако искате да отпечатате снимка, заредете принтера с фотохартия. Принтерът разпознава вида на заредената хартия и автоматично задава настройките така, че да осигури оптимални резултати при печатане.

Зареждане на оригинални документи на стъклото на скенера

Можете да сканирате и след това да отпечатате снимки, текстови документи, статии от списания, вестници и други издания. Можете да сканирате документ за пращане по факс. Можете също да сканирате тримерни предмети за ползване в каталози, брошури или рекламни листовки.

Забележка: Поставяйте снимки, пощенски картички, малки изображения, тънки материали (като изрезки от списания) и тримерни предмети на стъклото на скенера, вместо в АПУ.

- 1 Уверете се, че компютърът и принтерът са включени.
- 2 Отворете горния капак.



3 Поставете оригиналния документ с лицето надолу върху стъклото на скенера в горния ляв ъгъл.



Забележка: Снимките трябва да се зареждат, както е показано.

4 Затворете горния капак, за да избегнете появяването на тъмни контури на сканираното изображение.



Зареждане на оригинални документи в автоматичното подаващо устройство (АПУ)

Можете да заредите до 25 листа от един оригинален документ в автоматичното подаващо устройство (АПУ) за сканиране, копиране и изпращане по факс. В АПУ можете да зареждате листа с формат А4, letter и legal.

Бележки:

- Използвайте само нова, гладка хартия, която не е измачкана.
- Не зареждайте в АПУ пощенски картички, снимки, малки обекти, прозрачно фолио, фотохартия или тънки материали (като изрезки от списания). Поставяйте тези неща върху стъклото на скенера.

- 1 Регулирайте водача на хартия в тавата на АПУ спрямо ширината на оригиналния документ.
- 2 Разлистете оригиналния документ.



3 Заредете оригиналния документ с лицевата страна нагоре и с горния край напред, докато чуете кратък звуков сигнал.



Документът се подава в АПУ.



Забележка: При използване на АПУ не се поддържа визуализиране. Когато използвате скенера не можете да преглеждате две или повече страници едновременно.

Капацитет за хартия на автоматичното подаващо устройство (АПУ)

Зареждайте до	Уверете се, че
25 листа от: • хартия с формат letter • хартия с формат A4 • хартия с формат legal	 Сте регулирали водача на хартия в тавата на АПУ спрямо ширината на оригиналния документ. Зареждате оригиналния документ с лицевата страна нагоре и с горния край напред, докато чуете <i>кратък звуков сигнал</i>. Хартията отговаря на следните размери: Ширина: 210.0 мм -215,9 мм 8.25 инча -8,5 инча Дължина: 279.4 мм -355,6 мм 11.0 инча -14,0 инча Сте оставили предварително отпечатания носител да изсъхне напълно, преди да го заредите в АПУ. <i>Не</i> използвате в АПУ носители, отпечатани с мастило, съдържащо метални частици.

Печат

Печат на обикновени документи

Отпечатване на документ

1 Заредете хартията.



2 Направете едно от следните неща, за да печатате:

С помощта на Windows

- а При отворен в произволна Windows програма документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- б Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- **В** Изберете качеството за печат, броя копия, вида хартия за ползване и как да се печатат страниците.
- г Кликнете върху **ОК**, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- д Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- а При отворен в произволно Macintosh приложение документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- **б** От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера.
- **В** От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете качеството на печат, броя копия, вида на хартията и как да се печатат страниците.
- г Кликнете върху Print (Печат).

Отпечатване на уеб страници

Ако изберете да инсталирате софтуера на Lexmark Toolbar (Панел с инструменти на Lexmark) за вашия уеб браузър, можете да го използвате за създаване на удобна за принтера версия на уеб страница.

Бележки:

- За Windows софтуерът поддържа Microsoft Internet Explorer 5.5 или по-нова версия, или съвместима версия на Firefox.
- За Macintosh софтуерът поддържа съвместима версия на Firefox.

Печат



- 1 Заредете хартия.
- 2 Отворете уеб страница, като използвате поддържан уеб браузър.
- 3 Изберете опция за печат, за да отпечатате страницата.

Можете и да регулирате настройките или да прегледате страницата преди печат.

Отпечатване на няколко копия от един документ

С помощта на Windows

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- **3** От раздела Print Setup (Настройка за печат), подраздел Copies (Копия) въведете броя копия, които искате да отпечатате.
- **4** Кликнете върху **ОК**, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- 5 Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера.
- **3** В полето Соріез (Копия) въведете броя на копията, които желаете да отпечатате.
- 4 Кликнете върху Print (Печат).

Сортиране на отпечатани копия

Ако отпечатвате няколко копия на документ, можете да изберете да отпечатате всяко копие като комплект (сортирано) или да отпечатате копията като група от страници (несортирани).

Сортирани Несортирани



С помощта на Windows

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).

- **3** От раздела Print Setup (Настройка за печат), подраздел Copies (Копия) въведете броя копия, които искате да отпечатате, а след това маркирайте **Collate Copies (Сортиране на копията)**.
- 4 Кликнете върху ОК, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- 5 Кликнете върху ОК или Print (Печат).

Забележка: Опцията за сортиране е активна само когато отпечатвате повече от един екземпляр.

С помощта на Macintosh

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От полето Copies (Копия) въведете броя копия, които искате да отпечатате, а след това маркирайте Collated (Сортирани).
- 3 Кликнете върху Print (Печат).

Забележка: За да избегнете зацапване при отпечатване на снимки, взимайте всяка от тях веднага след излизането й от принтера и я оставяйте да изсъхне, преди да я поставите върху другите.

Отпечатване на последната страница първа (страници в обратен ред)

С помощта на Windows

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- **3** От раздела Print Setup (Настройки за печат), подраздел Copies (Копия) изберете Print Last Page First (Отпечатване на последната страница първа).
- 4 Кликнете върху ОК, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- 5 Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера.
- 3 Направете едно от следните неща:

За Mac OS X версии 10,5 и 10,4

- а От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Paper Handling (Работа с хартия).
- **б** От менюто Page Order (Ред на страниците) изберете **Reverse (Обратен)**.

За Mac OS X версия 10,3

- а От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Paper Handling (Работа с хартия).
- б Изберете Reverse page order (Обратен ред на страниците).
- 4 Кликнете върху Print (Печат).

Отпечатване на много страници на един лист (N-броя страници в една)

С помощта на Windows

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- **3** От раздела Advanced (Разширени) изберете N-Up (N броя страници в една) в падащото меню Layout (Оформление).
- 4 Изберете броя изображения за отпечатване на всяка страница.

Ако искате всяко изображение на страницата да е оградено от поле, изберете **Print Page Borders** (Отпечатване на полета).

- 5 Кликнете върху ОК, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- 6 Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Layout (Оформление).
 - От изскачащото меню Pages per Sheet (Страници на лист) изберете броя изображения, които искате да отпечатате на една страница.
 - От полето Layout Direction (Посока на оформлението) кликнете върху иконата, която показва желания от вас ред на отпечатване на изображенията върху един лист.
 - Ако искате да отпечатате поле около всяко изображение на страницата, изберете опция от изскачащото меню Border (Поле).
- 3 Кликнете върху Print (Печат).

Отпечатване на документи от карта с памет или флаш устройство

За да включите функцията File print (Отпечатване на файл):

- Принтерът трябва да е свързан с компютър чрез USB кабел или мрежа.
- Принтерът и компютърът трябва да са включени.
- Картата с памет или флаш устройството трябва да съдържат документи, които се поддържат от принтера.
- Компютърът трябва да съдържа приложения, които поддържат видовете файлове в устройството с памет.

1 Поставете карта с памет или флаш устройство.

Разпознават се следните видове файлове:

- .doc (Microsoft Word)
- .xls (Microsoft Excel)
- .ppt (Microsoft PowerPoint)
- .pdf (Adobe Portable Document Format)
- .rtf (Rich Text Format)
- .docx (Microsoft Word Open Document Format)
- .xlsx (Microsoft Excel Open Document Format)
- .pptx (Microsoft PowerPoint Open Document Format)
- .wps (Microsoft Works)
- .wpd (WordPerfect)

Когато принтерът открие устройството с памет, на дисплея на контролния панел се появява съобщението Memory Card Detected (Открита е карта с памет) или Storage Device Detected (Открито е устройство за съхранение).

2 Ако в устройството с памет са съхранени само документи, принтерът автоматично превключва на режим File Print (Отпечатване на файл).

Ако в устройството с памет са съхранени документи и изображения, натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете **Documents (Документи)**.

3 Направете едно от следните неща:

USB връзка

- **а** Натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете името на документа, който желаете да отпечатате, или папката в устройството с памет, в която е запаметен той.
- б Натиснете ОК и след това 🥏, за да започне отпечатването на документа.

Безжична връзка (само избрани модели)

а Изчакайте принтерът да се свърже с мрежовия компютър или да спре да търси налични компютри в мрежата.

Ако се появи **Select Computer (Избор на компютър)**, натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете мрежов компютър, и след това натиснете **OK**.

Бележки:

- Възможно е да бъдете подканени да въведете PIN код, ако се изисква от компютъра. За да зададете име и PIN код на компютъра, вижте упътването на софтуера за принтера, асоцииран с операционната система.
- Ако принтерът ви разполага с цифрова клавиатура, въведете PIN кода чрез нея.
- Ако принтерът ви не разполага с цифрова клавиатура, използвайте бутоните със стрелки, за да увеличите или намалите стойността на всяка цифра (стойността по подразбиране е 0000) в PIN кода и натискайте **OK** при всеки избор на цифра.
- **б** Натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете името на документа, който желаете да отпечатате, или папката в устройството с памет, в която е запаметен той.
- в Натиснете OK и след това 🥮, за да започне отпечатването на документа.

Отпечатване на специални документи

За повече опции за отпечатване на специални документи вижте "Помощ", свързана с програмите, инсталирани със софтуера на принтера.

Избор на съвместими видове специална хартия

- Heavyweight matte paper (Плътна матирана хартия) фотохартия с матова повърхност, която се използва за отпечатване на висококачествени графики.
- Standard Glossy/Photo paper (Стандартна гланцирана/фотохартия)—Фотохартия със специално покритие. Използва се за отпечатване на ясни и контрастни снимки.
- Lexmark Photo Paper (Фотохартия на Lexmark) изключителна хартия за всекидневна употреба, направена за работа с принтери Lexmark, но съвместима с всички марки мастиленоструйни принтери. Въпреки че не е скъпа, тя предлага отлично качество на изображението и стойност.
- Lexmark PerfectFinish[™] Photo Paper (Фотохартия PerfectFinish на Lexmark) висококачествена фотохартия, специално направена за мастиленоструйни принтери Lexmark, но съвместима с всички мастиленоструйни принтери. Използва се за отпечатване на снимки с професионално качество и гланц. Дава най-добри резултати с оригинално мастило Lexmark evercolor[™] 2, като прави снимките по-светли и устойчиви на вода.
- **Transparency (Прозрачно фолио)** чист пластмасов носител, който обикновено се ползва за проектори.
- Card stock (Картон за картички) много дебела хартия, която се използва за печатане на твърди елементи, като поздравителни картички.
- Iron-On transfer (Щампа) вид носител, на който има отпечатано обратно изображение, което може да се изглади с ютия на текстил.
- Labels (Етикети)—самозалепваща, подходяща за мастиленоструйни принтери хартия в различни видове, формати и размери

Отпечатване на пликове

1 Заредете пликовете в принтера.



2 Направете едно от следните неща:

С помощта на Windows

- а При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- б Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- в От списъка Media Туре (Вид носител), в раздела Print Setup (Настройка за печат) изберете Plain (Обикновена).
г От списъка Paper Size (Размер на хартията) изберете размера на пликовете.

Забележка: За да отпечатате плик с потребителски размер, изберете Custom Size (Потребителски размер) и след това определете височината и ширината на плика.

- д Изберете Portrait (Вертикална) или Landscape (Хоризонтална) ориентация.
- е Кликнете върху ОК, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- ж Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- Персонализирайте настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Page Setup (Настройка на страница).
 - 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Page Setup (Настройка на страницата).
 - **2** От изскачащото меню Format for (Формат за) изберете размера на плика. Ако никой от размерите на хартията не съвпада с този на плика, изберете потребителски размер.
 - 3 Изберете ориентация.
 - 4 Кликнете върху ОК.
- б Персонализирайте настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Print (Печат).
 - 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
 - 2 От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера, който искате да използвате.
 - 3 Кликнете върху Print (Печат).

Бележки:

- Повечето пликове използват ориентация landscape (хоризонтална).
- Уверете се, че същата ориентация е избрана и в софтуерното приложение.

Отпечатване на етикети

- 1 Заредете листовете с етикети в принтера.
- 2 Направете едно от следните неща:

С помощта на Windows

- а При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- б Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- В От изскачащото меню Paper Size (Размер на хартията), в раздела Print Setup (Настройка за печат), изберете размер, който съвпада с размера на листа с етикети. Ако никой от размерите на хартията не съвпада с листа етикети, изберете потребителски размер. Ако е необходимо, изберете необходимия вид носител от падащото меню Media Type (Вид носител).
- г Кликнете върху ОК, за да затворите останалите диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- д Кликнете върху ОК или Print (Печат).

С помощта на Macintosh

- **а** Персонализирайте настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Page Setup (Настройка на страница).
 - 1 При отворен документ изберете File (Файл) → Page Setup (Настройка на страницата).
 - **2** От изскачащото меню Format for (Формат за) изберете принтера, който искате да използвате.
 - **3** От изскачащото меню Paper Size (Размер на хартията) изберете размер, който съвпада с размера на листа с етикети. Ако никой от размерите на хартията не съвпада с листа етикети, създайте потребителски размер.
- б Персонализирайте настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Print (Печат).
 - 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
 - 2 От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера, който искате да използвате.
 - 3 От изскачащото меню print options изберете Quality & Media (Качество и носител).
 - **4** От изскачащото меню Рарег type (Вид хартия) изберете вида хартия.
 - **5** От менюто Print Quality (Качество на печат) изберете качество, различно от Quick Print (Бърз печат).

Съвети относно зареждане на листа с етикети

- Уверете се, че горната част на листа с етикети влиза първа в принтера.
- Уверете се, че лепилото на етикетите не излиза на повече от 1 мм от края на листа с етикети.
- Уверете се, че водачът или водачите на хартията са опрели в краищата на листа с етикети.
- Използвайте пълни листа с етикети. Непълните листове (с открити области от липсващи етикети) могат да предизвикат отлепване на етикетите при печат и засядане на листа.

Забележка: Етикетите изискват повече време за съхнене. Отстранявайте всеки лист с етикети веднага щом излезе и го оставяйте да изсъхне, за да избегнете зацапване на мастилото.

Печатане върху хартия с потребителски размер

Преди да започнете с тези инструкции, заредете хартия с потребителски размер в принтера. За повече информация вижте раздела "Зареждане на хартия".

С помощта на Windows

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).

Появява се разделът Print Setup (Настройка за печат).

3 В раздел "Paper Options" (Опции за хартията), от списъка "Paper size" (Размер на хартията), изберете **Custom Size (Нестандартен размер)**.

Появява се диалоговият прозорец Define Custom Paper Size (Определяне на нестандартен размер хартия).

- 4 Изберете мерните единици, които да се използват (инчове или милиметри).
- 5 Кликнете върху ОК, за да затворите всички отворени диалогови прозорци на софтуера на принтера.
- 6 Отпечатайте документа.

С помощта на Macintosh

- 1 При отворен документ кликнете върху File (Файл) → Page Setup (Формат на страницата).
- 2 От изскачащото меню Paper size (Размер на хартията) изберете Manage Custom Sizes (Управление на потребителски размери).
- 3 Създайте потребителски размер.
 - а Кликнете върху +.
 - **б** В менюто Page Size (Размер на страница) въведете Width (Ширина) и Height (Височина) на хартията.
 - **в** От изскачащото меню Printer Margins (Полета на принтера) изберете принтера, който искате да използвате. Полетата се задават от принтера.

Ако искате да зададете полетата, изберете **User defined (Потребителски)** и след това въведете полетата в Printer Margins (Полета на принтера).

- г От списъка с потребителски размери отляво на диалоговия прозорец кликнете два пъти Untitled (Без заглавие) и след това въведете името за потребителския размер хартия, който сте задали.
- **д** Кликнете върху **ОК**.
- 4 Отворете отново изскачащото меню Paper size (Размер на хартията) и след това изберете името на потребителската хартия, която сте добавили в Стъпка 3d.
- 5 Кликнете върху Print (Печат).

Печатане от двете страни на хартията (двустранно)

Принтерът разполага с вграден модул за двустранно печатане, чрез който можете автоматично да печатате от двете страни на хартията.

Ако искате да печатате двустранно върху хартия, различна от letter или А4, вижте "Ръчно печатане от двете страни на хартията (двустранно)".

Автоматично печатане от двете страни на хартията (двустранно)

С помощта на Windows

- 1 В отворения документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties, Preferences, Options (Характеристики, Предпочитания, Опции) или върху Setup (Настройка).
- 3 Кликнете върху раздела Advanced (Допълнителни).
- 4 От падащото меню в областта за двустранно печатане изберете On (Изкл).

Забележка: За да използвате определените в принтера настройки, изберете Използване на настройките в принтера.

5 Изберете опцията **Sideflip (Странично обръщане)** или **Topflip (Обръщане нагоре)**. Sideflip (страничното обръщане) е най-често използваната настройка.

- 6 Ще видите опцията "Extend dry time" (Удължаване времето за изсъхване), която ви дава допълнително време за изсъхване на едната страна преди да се продължи на обратната при двустранен печат. Опцията за автоматично двустранно печатане ви дава достатъчно време за изсъхване на мастилото при средна влажност на въздуха и за типовете хартия, които се поддържат от тази функция. При висока влажност или ако мастилото не изсъхва напълно за нормалното време за съхнене, трябва да изберете Longer (По-дълго) от падащото меню.
- 7 Кликнете върху **ОК**, за да затворите всички отворени диалогови прозорци на софтуера на принтера. Това ще ви върне към общия екран за печат.
- 8 Кликнете върху Print (Печат).

Забележка: За да се върнете към едностранен печат, отидете обратно в раздела Advanced (Разширени). От падащото меню в областта за двустранно печатане изберете Off (Изкл).

С помощта на Macintosh

- 1 В отворения документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера.
- 3 От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Layout (Оформление).
- 4 От менюто за двустранен печат изберете Long-edged binding (Подвързване при дългия край) или Short-edged binding (Подвързване при късия край).
 - При Long-edged binding (Подвързване при дългия край) страниците се подвързват в дългия си край (ляв край за портрет, горен край за пейзаж).



• При Short-edged binding (Подвързване при късия край) страниците се подвързват в късия си край (ляв край за пейзаж, горен край за портрет).



- 5 От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Advanced Options (Разширени настройки).
- 6 Ще видите опцията "Two-Sided Printing Dry Time" (Време за изсъхване при двустранен печат), която ви дава допълнително време за изсъхване на едната страна преди да се продължи на обратната при двустранен печат. Опцията Two-Sided Printing Dry Time (Време за изсъхване при двустранен печат) ви дава достатъчно време за изсъхване на мастилото при средна влажност на въздуха и за типовете хартия, които се поддържат от тази функция. При висока влажност или ако мастилото не изсъхва напълно за нормалното време за съхнене, трябва да изберете Longer (По-дълго) от падащото меню.
- 7 Кликнете върху Print (Печат).

Ръчно печатане от двете страни на хартията (двустранно)

Ако искате да печатате двустранен (duplex) документ на хартия, различна по големина и вид от обикновена letter- или A4, трябва да използвате ръчния метод за двустранен печат. Този метод представлява печатане на нечетните страници, обръщане и презареждане на тестето хартия и печатане на четните страници от другата страна на листовете.

С помощта на Windows

- 1 В отворения документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 Кликнете върху Properties (Характеристики), Preferences (Предпочитания), Options (Опции) или Setup (Настройка).
- 3 Кликнете върху раздела Advanced (Допълнителни).
- 4 От областта за двустранно печатане изберете Ръчно.

Забележка: За да използвате определените в принтера настройки, изберете Използване на настройките в принтера.

- **5** Автоматично се маркира опцията Print Instruction Page to Assist in Reloading (Отпечатване на страницата с инструкции за помощ при презареждане).
- 6 Кликнете върху ОК.
- **7** Принтерът отпечатва нечетните страници и лист с инструкции, обясняващ как да обърнете и да заредите повторно хартията.
- 8 Следвайки листа с инструкции, обърнете и презаредете хартията.
- **9** След това принтерът отпечатва четните страници на обратната страна на нечетните и така прави двустранните разпечатки.

Забележка: За да се върнете към едностранен печат, отидете обратно в раздела Advanced (Разширени). От падащото меню в областта за двустранно печатане изберете Off.

С помощта на Macintosh

- 1 В отворения документ кликнете върху File (Файл) → Print (Печат).
- 2 От изскачащото меню print options (опции за печат) изберете Paper Handling (Работа с хартия).
- 3 Направете едно от следните неща:

За Mac OS X версия 10.5

- **а** В менюто Pages to print (Страници за отпечатване) изберете **Odd only (Само нечетните)**.
- б Кликнете върху Print (Печат).
- **в** След отпечатване на първия набор страници обърнете тестето с разпечатки. Презаредете тестето.
- **г** Повторете стъпки 1 и 2.
- **д** В менюто Pages to print (Страници за отпечатване) изберете **Even numbered pages (Четни страници)**.

За Mac OS version 10.4 и по-стари

- а В менюто Print (Печат) изберете Odd numbered pages (Нечетни страници).
- б Кликнете върху Print (Печат).
- **в** След отпечатване на първия набор страници обърнете тестето с разпечатки. Презаредете тестето.
- г Повторете стъпки 1 и 2.
- **д** В менюто Pages to print (Страници за отпечатване) изберете **Even numbered pages (Четни страници)**.
- 4 Кликнете върху Print (Печат).

Управление на задачи за печат

Поставяне на задания за печат на пауза

С помощта на папката с принтери в Windows

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧐.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете върху Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете с десния бутон върху принтера, а след това изберете Pause Printing (Пауза на отпечатването).

С помощта на лентата с приложения в Windows

- 1 Кликнете два пъти върху иконата на принтера в лентата с приложения.
- 2 Кликнете с десния бутон върху името на документа и след това изберете Pause (Пауза).

С помощта на Macintosh

1 Докато документът се отпечатва, кликнете върху иконата на принтера в основния екран.

Появява се диалоговият прозорец print queue (файлове, чакащи за печат).

- 2 Направете едно от следните неща:
 - Ако искате да поставите на пауза определено задание за печат, изберете името на документа и кликнете върху Hold (Задържане).
 - Ако искате да поставите на пауза всички задания, чакащи за печат, кликнете върху Pause Printer (Поставяне на принтера на пауза) или Stop Jobs (Спиране на изпълнението на заданията) в зависимост от версията на операционната система, която използвате.

Възобновяване на задания за печат

С помощта на папката за принтера в Windows

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете с десния бутон върху името на принтера и след това изберете Open (Отвори).
- 3 Направете едно от следните неща:
 - Ако искате да възобновите определено задание за печат, кликнете с десния бутон върху името на документа и след това изберете **Resume (Възобновяване)**.
 - Ако искате да възобновите всички чакащи задания за печат, кликнете върху **Printer (Принтер)** и след това изчистете избора за Pause Printing (Пауза на печатането).

С помощта на лентата с приложения в Windows

- 1 Кликнете два пъти върху иконата на принтера в лентата с приложения.
- 2 Кликнете с десния бутон върху името на документа и след това изберете Resume (Възобнови).

С помощта на Mac OS X версия 10.5

- 1 От лентата на менюто кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания) → Print (Печат)& Fax (Факс).
- 2 Кликнете върху Open Print Queue (Отваряне на чакащи за печат).

Появява се диалоговият прозорец за чакащи за печат.

- Ако искате да възобновите определено задание за печат, изберете името на документа и кликнете **Resume (Възобновяване)**.
- Ако искате да възобновите всички чакащи задания за печат, кликнете върху Resume Printer (Възобнови принтер).

С помощта на Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

1 От лентата на менюто кликнете върху Go (Старт) → Помощни програми → Print Center (Център за печат) или Printer Setup Utility (Помощна програма за настройка на принтер).

Появява се диалоговият прозорец Printer List (Списък с принтери).

2 Кликнете двукратно върху принтера.

Появява се диалоговият прозорец за чакащи за печат.

- 3 Направете едно от следните неща:
 - Ако искате да възобновите всички чакащи задания за печат, кликнете върху Start Jobs (Старт на заданието).
 - Ако искате да възобновите определено задание за печат, изберете името на документа и кликнете **Resume (Възобновяване)**.

Отмяна на задания за печат

С помощта на контролния панел

Натиснете 🗙.

С помощта на прозореца printing status (състояние на печат) на принтера

Прозорецът printing status (състояние на печат) се отваря автоматично в долната дясна част на екрана, когато изпратите задание за печат. Натиснете **Cancel Printing (Отмяна на печатането)**, за да отмените заданието за печат.

С помощта на папката с принтери в Windows

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧔.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).

- 2 Кликнете с десния бутон върху името на принтера и след това изберете Open (Отваряне).
- 3 Направете едно от следните неща:
 - Ако искате да отмените определено задание за печат, с десния бутон кликнете върху името на документа и изберете **Cancel (Отмяна)**.
 - Ако искате да отмените всички чакащи задания за печат, кликнете върху Printer (Принтер) → Отменяне на всички документи.

С помощта на лентата с приложения в Windows

- 1 Кликнете два пъти върху иконата на принтера в лентата с приложения.
- 2 Направете едно от следните неща:
 - Ако искате да отмените определено задание за печат, с десния бутон кликнете върху името на документа и изберете Cancel (Отмяна).
 - Ако искате да отмените всички чакащи задания за печат, кликнете върху Printer (Принтер) → Отменяне на всички документи.

С помощта на Macintosh

- 1 Докато документът се отпечатва, кликнете върху иконата на принтера в основния екран.
- 2 От диалоговия прозорец print queue (документи, чакащи за печат) изберете заданието, което искате да отмените, и кликнете върху **Delete (Изтриване)**.

Работа със снимки

Свързване с устройства за съхраняване на снимки

Поставяне на карта с памет

1 Поставете картата с памет.

- Поставете картата с марковия етикет, сочещ нагоре.
- Ако има стрелка на вашата карта, тя трябва да сочи към принтера.
- Ако е необходимо, уверете се, че сте свързали картата с памет към адаптера, който е доставен с нея, преди да я поставите в гнездото.



Слот	Карта с памет		
1	Secure Digital (SD)		
	 High Capacity Secure Digital (с адаптер) 		
	 Micro Secure Digital (с адаптер) (Micro SD) 		
	 Mini Secure Digital (с адаптер) (Mini SD) 		
	 MultiMedia Card (MMC) (Мултимедийна карта) 		
	• Reduced Size MultiMedia Card (с адаптер) (RS-MMC)		
	 MultiMedia Card mobile (с адаптер) (MMCmobile) 		
	Memory Stick		
	Memory Stick PRO		
	 Memory Stick Duo (с адаптер) Memory Stick PRO Duo (с адаптер) xD-Picture Card 		
	 xD-Picture Card (Тип Н) 		
	 xD-Picture Card (Тип М) 		
2	 Compact Flash тип I и тип II 		
	Microdrive		

2 Изчакайте да светне лампичката, намираща се близо до най-горния слот за карта с памет на принтера. Индикаторът мига, за да покаже, че картата с памет се чете или предава данни.

Предупреждение — вероятна повреда: Не пипайте кабелите, мрежовия адаптер, конекторите, картата с памет или принтера на показаното място, докато печата, чете или пише от картата с памет. Може да загубите данни. Също така не изваждайте картата с памет, докато се печата, чете или пише от нея.



Когато принтерът открие картата с памет, на дисплея на контролния панел на принтера се появява съобщението Memory Card Detected (Открита е карта с памет).

Ако принтерът не чете картата с памет, извадете я и я поставете наново.

Бележки:

- Принтерът разпознава наведнъж само една карта с памет. Ако поставите повече от една карта с памет, на дисплея се появява съобщение, което ви подканва да извадите една от картите с памет.
- Ако флаш устройство или цифров фотоапарат, зададени за съхранение на голямо количество данни, се поставят в порта PictBridge, докато в другия слот за карти се постави карта с памет, тогава на дисплея се появява съобщение, което ви подканва да изберете кое устройство с памет да се ползва.

Поставяне на флаш устройство

1 Поставете флаш устройството в порта PictBridge на лицевата страна на принтера.



Забележка: Може да е необходим адаптер, ако вашето флаш устройство не приляга директно в порта.

2 Изчакайте принтера да разпознае, че има инсталирано флаш устройство. След като флаш устройството е разпознато, появява се съобщението Storage Device Detected (Разпознато е устройство за съхранение).

Ако принтерът не чете флаш устройството, извадете го и го поставете отново.

Предупреждение — вероятна повреда: Не пипайте кабелите, мрежовия адаптор, конекторите, картата с памет или принтера в показаната област, докато печата, чете или пише от флаш устройството. Може да загубите данни. Също така, не изваждайте флаш устройството, докато се печата, чете или пише от флаш устройството.



Забележка: Принтерът може да разпознава наведнъж само един активен носител. Ако поставите повече от един носител, на дисплея се появява съобщение, което ви подканва да определите устройството, което искате да бъде разпознато от принтера.

Редактиране на снимките с помощта на контролния панел

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- 2 Поставете карта с памет или флаш устройство.
- 3 В контролния панел натиснете OK, за да изберете Select and Print (Избор и печат).
- **4** Натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете оформлението на снимката, която искате да отпечатате, след което натиснете **ОК**.
- 5 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Continue (Напред)**, след което натиснете **OK**.
- 6 Натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете снимка за редактиране и печат.
- 7 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети 2, след което натиснете **ОК**.

Оттук	Можете да
Brightness (Яркост)	Настроите яркостта на снимката.
Сгор (Изрязване)	Изрежете снимката.
Auto Enhance (Автоматично подобрение)	Подобрите автоматично снимката.
Reduce Red Eye (Намаляване на ефекта "червени очи")	Намалите ефекта "червени очи", предизвикан от отражението на светлината.
Rotate (Завъртане)	Завъртите снимка на стъпки по 90 градуса по посока на часовниковата стрелка или обратно.

Оттук	Можете да
Colorize Effect (Ефект на оцветяване)	Изберете дали искате да отпечатате снимката с ефект черно-бяло, сепия, антично кафяво или антично сиво.
Frames (Рамки)	Изберете рамка за снимката.

- 8 Направете своя избор чрез бутоните в контролния панел.
- 9 Натиснете ОК за запаметяване на промените.
- **10** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **4**, след което натиснете **ОК**.
- 11 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети —, след което натиснете ОК.
- 12 Ако искате да зададете настройките за печат:
 - а Натиснете отново ОК.
 - б Направете своя избор чрез бутоните със стрелки в контролния панел.
 - в Натиснете OK за запаметяване на направения избор.
 - **г** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Continue (Напред)**, след което натиснете **OK**.
- 13 Натиснете 💙 или 🔍 , за да зададете цветен или черно-бял печат.

Когато изберете цветен или черно-бял печат, се прилага светлината, която е най-близка до избора ви.

14 Натиснете 🔵.

Забележка: За да избегнете размазване или надраскване, не докосвайте напечатаната повърхност с пръсти или остри предмети. За оптимални резултати изваждайте всеки отпечатан лист поотделно от изходната тава за хартия и оставяйте разпечатките да съхнат най-малко 24 часа, преди да ги съберете накуп, показвате или приберете.

Отпечатване на снимки

Отпечатване на снимки с помощта на контролния панел на принтера

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- **2** Поставете карта с памет, флаш устройство или цифров фотоапарат, зададени на режим за съхранение на обща памет.
- 3 В контролния панел на принтера натиснете З.

Ако в устройството с памет са съхранени изображения и документи, натиснете **OK**, за да изберете **Снимки**.

4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Print Photos (Печат на снимки), след което натиснете OK.

5 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете опция за печат на снимки, и натиснете **ОК**.

Забележка: Можете да изберете да отпечатате всички снимки, тези, които са направени в определен времеви диапазон, поредица от снимки или предварително избрани снимки от цифровия фотоапарат с помощта на Digital Print Order Format (DPOF) [Формат за последователност на цифров печат (DPOF)]. Опцията DPOF се появява само когато в устройството с памет има валиден файл във формат DPOF.

- **6** Натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи оформлението на снимките, които искате да отпечатате, след което натиснете **OK**.
- 7 Ако искате да зададете настройките за печат:
 - а Натиснете отново ОК.
 - б Направете своя избор чрез бутоните със стрелки в контролния панел.
- 8 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Continue (Напред)**, след което натиснете **OK**.
- 9 Натиснете или , за да зададете цветен или черно-бял печат.

Когато изберете цветен или черно-бял печат, се прилага светлината, която е най-близка до избора ви.

10 Натиснете 🔵.

Забележка: За да избегнете размазване или надраскване, не докосвайте напечатаната повърхност с пръсти или остри предмети. За оптимални резултати изваждайте всеки отпечатан лист поотделно от изходната тава за хартия и оставяйте разпечатките да съхнат най-малко 24 часа, преди да ги съберете накуп, показвате или приберете.

Отпечатване на снимки от компютъра с помощта на принтерния софтуер

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- 2 За да отпечатате снимките:

С помощта на Windows

- а Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 💿.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- **б** Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- в Изберете Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).

Забележка: Тази програма може да не се появи в папката с програмата на принтера в зависимост от това дали ще изберете да я инсталирате със софтуера на принтера по време на инсталация.

- г Отворете снимката, която искате да отпечатате.
- **д** Следвайте указанията на екрана на компютъра, за да промените и отпечатате снимки. Можете и да видите Help (Помощ), свързана с програмата.

С помощта на Macintosh

- **а** Променете настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Page Setup (Формат на страница).
 - 1 При отворена снимка изберете File (Файл) → Page Setup (Формат на страницата).
 - **2** От изскачащото меню "Format for" (Формат за) изберете принтера.
 - **3** От менюто Paper Size (Размер на хартията) изберете размера хартия.
 - 4 Кликнете върху ОК.
- б Персонализирайте настройките по ваше желание в диалоговия прозорец Print (Печат).
 - 1 При отворена снимка изберете File (Файл) → Print (Печат).
 - **2** От изскачащото меню Printer (Принтер) изберете принтера.
 - 3 От същото изскачащо меню с опции за печатане изберете Quality & Media (Качество и носител).
 - От изскачащото меню Paper Туре (Вид хартия) изберете вида хартия.
 - От менюто Print Quality (Качество на печат) изберете Automatic (Автоматично) или Photo (Снимка).
 - 4 Кликнете върху Print (Печат).

Забележка: Ако изберете ръчно вида хартия, въпреки че имате сензор за вид хартия, това изключва сензора за текущото задание за печат.

Отпечатване на снимки от устройство с памет с помощта на софтуера на принтера

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- **2** Поставете карта с памет, флаш устройство или цифров фотоапарат, зададени на режим за съхранение на обща памет.
- 3 Прехвърлете снимките в компютъра.

USB връзка

а Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Computer (Компютър)**, след което натиснете **OK**.

б Ако използвате Windows:

Ако сте инсталирали Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark), то се стартира, когато включите устройството с памет. Следвайте инструкциите от екрана, за да прехвърлите снимки в компютъра, след което използвайте инсталираните в компютъра програми, за да ги отпечатате.

Ако използвате Macintosh:

Ако принтерът е свързан с компютъра чрез USB кабел и сте настроили дадено приложение да се стартира при свързване на устройство с памет към компютъра, то приложението стартира автоматично. Следвайте инструкциите от екрана, за да прехвърлите снимки в компютъра, след което използвайте инсталираните в компютъра приложения, за да ги отпечатате.

Безжична връзка

- а Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Share Media on Network (Споделяне на носител в мрежата), след което натиснете OK.
- **б** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете мрежовия компютър, в който искате да запаметите снимките, след което натиснете **ОК**.

в Ако използвате Windows:

- 1 Направете едно от следните неща:
 - B Windows Vista кликнете върху 🧐.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Кликнете върху Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).
- 4 От раздела Photo Printing (Печат на снимки) на основния екран кликнете върху **Download to library (Изтегляне в библиотека)**.
- 5 Отидете до мястото на устройството с памет и кликнете върху Transfer (Прехвърляне).
- 6 Изберете мрежовия принтер.
- 7 Следвайте указанията от екрана на компютъра, за да прехвърляте и отпечатвате снимки.

Ако използвате Macintosh:

Ако принтерът е свързан с компютъра чрез мрежа, тогава се стартира Lexmark Network Card Reader (Четец на мрежови карти на Lexmark).

Прехвърлете снимките в компютъра чрез приложението, след което използвайте инсталираните в компютъра приложения, за да отпечатате снимките.

За повече информация относно прехвърлянето на снимки с Lexmark Network Card Reader (Четец на мрежови карти на Lexmark) вижте Help (Помощ), свързана с приложението.

Печатане на снимки от PictBridge-съвместим цифров фотоапарат

PictBridge е технология, поддържана в повечето цифрови фотоапарати, която позволява директно отпечатване от цифровия фотоапарат без помощта на компютър. Можете да свържете PictBridge съвместим цифров фотоапарат към принтера и да използвате фотоапарата, за да управлявате отпечатването на снимки.

1 Поставете единия край на USB кабела във фотоапарата.

Забележка: Използвайте само USB кабела, доставен с фотоапарата.

2 Поставете другия край на кабела в PictBridge порта на лицевата страна на принтера.



Бележки:

- Уверете се, че PictBridge-съвместимият цифров фотоапарат е настроен на правилния USB режим. Ако изборът на USB е неправилен, фотоапаратът ще бъде разпознат като USB устройство за съхранение или ще се появи съобщение за грешка на контролния панел на принтера. За повече информация вижте документацията на фотоапарата.
- Принтерът може да чете само по едно медийно устройство.

Предупреждение — вероятна повреда: Не докосвайте USB кабела, мрежовите адаптери или принтера в показаната област, когато печатате от PictBridge-съвместим цифров фотоапарат. Може да възникне загуба на данни. Също така, не прекъсвайте USB кабела или мрежовия адаптер, докато печатате от PictBridge-съвместим цифров фотоапарат.



- 3 Ако PictBridge връзката е успешна, на екрана се появява следното съобщение: Use Camera to choose and print photos. (Използвайте фотоапарата, за да изберете и отпечатате снимки.) Натиснете ОК, за да изберете настройките на принтера по подразбиране.
- **4** Използвайте фотоапарата, за да изберете и отпечатате снимки. Можете да използвате менюто на PictBridge и за избор на размер и вид на хартията, както и за размер и оформление на снимките, които желаете да отпечатате.

Натиснете **ОК**, за да влезете в менюто на PictBridge, и натискайте **ОК** след всеки избор.

5 Натиснете 🔵, за да отпечатате снимките.

Бележки:

- Ако включите фотоапарата, докато принтерът извършва друго задание, изчакайте да приключи, преди да започнете да печатате от фотоапарата.
- За да използвате фотоапарата за управление на задания за печат, вижте инструкциите в документацията му.

Отпечатване на снимки, съхранени в устройство с памет, с помощта на индекс

- 1 Заредете обикновена хартия с формат letter или А4.
- 2 От контролния панел на принтера натиснете 🧇.
- 3 Поставете карта с памет или флаш устройство.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Proof Sheet (Индекс)**, след което натиснете **OK**.
- 5 Натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете опция за печат на индекс.

Можете да отпечатате индекс:

- За последните 20 снимки, ако има 20 или повече снимки на устройството с памет.
- За всички снимки в устройството с памет.
- По дата, ако снимките на картата са правени на различни дати. Ако изберете тази опция:
 - а Натискайте бутона със стрелка нагоре, докато се появи желаната начална дата.
 - б Натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, за да зададете крайната дата.
 - **в** Натискайте бутона със стрелка надолу, докато се появи желаната крайна дата, и след това натиснете **OK**, за да запаметите своя избор.
- 6 Натиснете 🥏.

Отпечатват се един или повече индекса.

7 Следвайте указанията на индекса, за да изберете кои снимки да се отпечатат, броя екземпляри за всяка снимка, намаляване на ефекта "червени очи", оформление на страницата, опциите за печат и размер на хартията.

Забележка: Когато правите избор, се уверете, че напълно запълвате кръгчетата.

8 Заредете индекса с лицето надолу върху стъклото на скенера.

На дисплея се появява Scan Proof Sheet (Сканиране на индекс).

Забележка: Ако тази опция не се появи на дисплея, натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се появи.

- 9 Натиснете ОК.
- 10 Натиснете 🧶

Принтерът сканира индекса.

11 Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)

Забележка: Уверете се, че хартията съвпада с размера, който сте избрали в индекса.

12 Натиснете 🥊 или 🔍 , за да зададете цветен или черно-бял печат.

Когато изберете цветен или черно-бял печат, се прилага светлината, която е най-близка до избора ви.

13 Натиснете 🥏, за да отпечатате снимките.

Забележка: За да избегнете размазване или надраскване, не докосвайте напечатаната повърхност с пръсти или остри предмети. За оптимални резултати изваждайте всеки отпечатан лист поотделно от изходната тава за хартия и оставяйте разпечатките да съхнат най-малко 24 часа, преди да ги съберете накуп, показвате или приберете.

Отпечатване на снимки от цифров фотоапарат с помощта на DPOF

Digital Print Order Format (DPOF) (Формат за поръчка на цифров печат) е функция, поддържана от някои цифрови фотоапарати. Ако вашият цифров фотоапарат поддържа DPOF, можете да зададете кои снимки да отпечатвате, колко броя от всяка, както и настройките за печат, докато картата с памет е още във фотоапарата. Принтерът разпознава тези настройки, когато поставите картата с памет в него или го свържете с фотоапарата.

Забележка: Ако задавате размер на хартията, докато картата с памет е още във фотоапарата, уверете се, че размерът на хартията, която зареждате в принтера, не е по-малък от размера, който задавате в DPOF.

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- 2 Поставете картата с памет.

Когато принтерът открие картата с памет, на дисплея на контролния панел се появява съобщението **Memory Card Detected (Открита е карта с памет)**.

- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Print Photos (Печат на снимки), след което натиснете OK.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Print Camera Selections (DPOF) [Отпечатване на избраните от фотоапарата (DPOF)], след което натиснете —, за да отпечатате снимките.

Забележка: За да избегнете размазване или надраскване, не докосвайте напечатаната повърхност с пръсти или остри предмети. За оптимални резултати изваждайте всеки отпечатан лист поотделно от изходната тава за хартия и оставяйте разпечатките да съхнат най-малко 24 часа, преди да ги съберете накуп, показвате или приберете.

Копиране

Копиране

- 1 Заредете с хартия.
- 2 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натиснете бутона със стрлка наляво или надясно, за да изберете броя копия, след което натиснете **•••** или **••••** за цветно или черно-бяло копиране.

Когато изберете цветен или черно-бял печат, се прилага светлината, която е най-близка до избора ви.

5 Натиснете 🥏.

Копиране на снимки

- **1** Заредете фотохартията с гланцираната или лицевата страна, обърната към вас. (Ако не сте сигурни коя е лицевата страна, вижте указанията, приложени към хартията.)
- 2 Поставете снимката с лицевата страна надолу върху стъклото на скенера.

Забележка: Когато използвате стъклото на скенера, затворете горния капак, за да избегнете появяването на тъмни контури на сканираното изображение.

- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Photo Reprint (Повторен фотопечат).
- **5** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи желаният размер хартия. Ако желаният размер хартия не е в списъка, изберете **Other (Друг)**. На дисплея се появяват допълнителни опции за размер на хартията.
- 6 Натиснете 🔵

Забележка: Уверете се, че сте заредили фотохартия в принтера.

Забележка: За да избегнете размазване или надраскване, не докосвайте напечатаната повърхност с пръсти или остри предмети. За оптимални резултати изваждайте всеки отпечатан лист поотделно от изходната тава за хартия и оставяйте разпечатките да съхнат най-малко 24 часа, преди да ги съберете накуп, показвате или приберете.

Създаване на двустранно копие

Вашият принтер разполага с вграден модул за двустранен печат, който създава двустранни копия на документите без да се налага да обръщате листата ръчно. Той захваща листа, след като е бил отпечатан от едната страна, и го подава обратно на принтера, за да бъде отпечатан от другата страна.

Забележка: За двустранни копия използвайте обикновена хартия с формат letter или A4. Не можете да правите двустранни копия на пликове, картон за картички или фотохартия.

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети 2-Sided Copies (Двустранни копия).
- 5 Ако копирате документ едностранно:
 - а Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи 1 до 2.
 - б Натиснете 🔵.

Ако копирате документ двустранно:

- а Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи 2 до 2.
- б Натиснете 🔵.
- в Следвайте указанията на екрана.
- **г** Натиснете 🔵

Копиране на двустранен документ

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- От контролния панел на принтера натиснете S.

- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети 2-Sided Copies (Двустранни копия).
- 5 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи 2 до 1 или 2 до 2.
- 6 Натиснете 🦲.

Увеличаване или намаляване на изображения

- 1 Заредете с хартия.
- 2 Поставете оригинала с лицевата страна надолу върху стъклото на скенера.

Забележка: Когато използвате стъклото на скенера, затворете горния капак, за да избегнете появяването на тъмни контури на сканираното изображение.

- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутон със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Resize (Оразмеряване).
- 5 Натискайте бутон със стрелка наляво или надясно, докато се освети желаната настройка.

Бележки:

- Ако изберете Custom % Resize (Нестандартно оразмеряване в %), натиснете **OK**, след което натиснете бутон със стрелка наляво или надясно, за да зададете желания процент на нестандартната настройка. Натиснете **OK**, за да запаметите настройката.
- Ако изберете Borderless (Без полета), принтерът ще намали или увеличи документа или снимката, колкото е необходимо за печатане без полета в избрания размер хартия. За да постигнете оптимални резултати с настройката за оразмеряване, използвайте фотохартия и задайте вида хартия на Photo (Снимки) или оставете принтерът автоматично да разпознава вида хартия.
- 6 Натиснете 🧶

Забележка: След като копирането приключи, натиснете 🔀, за да върнете настройките към фабрични. Настройката за оразмеряване превключва на 100% след две минути неактивност на принтера.

Настройване на качеството на копиране

- 1 Заредете с хартия.
- 2 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Quality (Качество).

- **5** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да зададете качеството на копиране на Automatic (Автоматично), Draft (Скица), Normal (Нормално) или Photo (Снимка) и натиснете **OK**, за да запаметите настройките.
- 6 Натиснете 🥏.

Създаване на по-светло или по-тъмно копие

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Lighter/Darker (По-светло/потъмно).
- **5** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да регулирате плъзгача, след което натиснете **ОК**, за да запаметите настройките.

Забележка: Натискането на бутона със стрелка наляво прави копието по-светло, а натискането на бутона със стрелка надясно го прави по-тъмно.

6 Натиснете 🔵.

Сортиране на копия с помощта на контролния панел на принтера

Ако отпечатвате няколко копия на документ, можете да изберете да отпечатате всяко копие като комплект (сортирано) или да отпечатате копията като група от страници (несортирани).

Сортирани Несортирани 321321 112233

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете броя копия, и натиснете ОК.
- 5 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Collate (Сортиране).
- 6 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи On (Вкл).
- 7 Натиснете 🤍, за да запаметите изображението на страницата в паметта на принтера.
- 8 Когато бъдете попитани дали желаете да сканирате друга страница, натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи **Yes** (**Да**).
- 9 Заредете следващата страница на оригиналния документ с лицевата страна надолу върху стъклото на скенера и натиснете **OK**.
- 10 Повторете стъпки 8 и 9, докато всички страници, които искате да копирате, се запаметят в паметта на принтера.
- 11 Когато бъдете попитани дали желаете да сканирате друга страница, натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се освети No (He) и натиснете OK, за да започне отпечатването на копията.

Мултиплициране на изображение на една страница

Можете да отпечатате една и съща страница няколко пъти на един лист хартия. Тази опция е полезна при създаване на етикети, стикери, листовки и дипляни.

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Copies per Sheet (Копия на лист).
- **5** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете броя повторения на изображението на една страница: веднъж, четири, девет или шестнайсет пъти.
- 6 Натиснете 🔵.

Копиране на няколко страници на един лист (N-Up)

Чрез функцията N-Up можете да копирате няколко страници на един лист като отпечатвате по-малки изображения на всяка страница. Например, можете да съберете документ от 20 страници в 5 страници, ако използвате функцията N-Up за отпечатване на 4 изображения на страници на един лист.

- 1 Заредете с хартия.
- **2** Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Pages per Sheet (Страници на лист).
- 5 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете броя страници, които искате да копирате на един лист. Можете да изберете да копирате една, две или четири страници на един лист.

Забележка: Ако копирате четири страници във формат пейзаж, първо трябва да сканирате страници 3 и 4 и след това 1 и 2.

- 6 Натиснете 🤍 за да запаметите изображението на страницата в паметта на принтера.
- 7 Когато бъдете попитани дали искате да сканирате друга страница, натиснете OK, за да изберете Yes (Да).
- 8 Заредете следващата страница на оригиналния документ с лицевата страна надолу върху стъклото на скенера и натиснете **ОК**.
- 9 Повторете стъпки 7 и 8, докато всички страници, които искате да копирате, се запаметят в паметта на принтера.
- 10 Когато бъдете попитани дали желаете да сканирате друга страница, натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се освети No (He) и натиснете OK, за да започне отпечатването на копията.

Отмяна на задание за копиране

1 Натиснете 🗙

Сканирането спира и сканиращата лента се връща в нормалното си положение.

Натиснете
 ⁽¹⁾, за да изключите принтера.

Сканиране

За повече опции за сканиране и обработка на сканирани изображения вижте "Помощ", свързана с програмите, инсталирани със софтуера на принтера.

Сканиране на оригинални документи

Можете да сканирате и след това да отпечатвате снимки, текстови документи, статии от списания, вестници и други издания. Можете да сканирате документ за изпращане по факс.

С помощта на контролния панел

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- В контролния панел на принтера натиснете S.

На дисплея се появява **Scan to (Сканиране в)**. Можете да изпратите сканираното изображение до компютър, флаш устройство, карта с памет или до друг компютър в мрежата.

- Ако изберете да изпратите сканираното изображение в компютъра:
 - а Натиснете ОК.
 - б Изчакайте, докато принтерът свърши с изтеглянето на списъка с приложения за сканиране.
 - **в** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи желаното приложение и след това натиснете **OK**.
 - **г** Използвайте бутоните със стрелки, за да изберете качеството и размера на оригиналното изображение, като натискате **ОК** при всеки избор.
 - д Натиснете 🔵.
 - е Следвайте указанията от екрана на компютъра.
- Ако изберете да изпратите сканираното изображение към карта с памет или флаш устройство:
 - а Поставете устройството с памет.

Забележка: Уверете се, че устройството с памет не е защитено срещу записване.

- **б** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато картата с памет или USB флаш устройството се освети, след което натиснете OK.
- **В** Използвайте бутоните със стрелки, за да изберете качеството и размера на оригиналното изображение, като натискате **ОК** при всеки избор.
- г Натиснете 🔵.

Забележка: Не изваждайте устройството с памет, докато менюто не покаже, че файлът е запаметен.

- Ако изберете да изпратите сканираното изображение в компютъра:
 - а Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато компютърът се освети.
 - **б** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи името на компютъра в мрежата и след това натиснете **ОК**.

Бележки:

- Възможно е да бъдете подканени да въведете PIN код, ако се изисква от компютъра. За да зададете име и PIN код на компютър в мрежата, вижте упътването на софтуера за принтера, асоцииран с операционната система.
- Ако принтерът ви разполага с цифрова клавиатура, въведете PIN кода чрез нея и натиснете OK.
- Ако принтерът ви не разполага с цифрова клавиатура, използвайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да намалите или увеличите стойността на всяка цифра (стойността по подразбиране е 0000) в PIN кода и натискайте **ОК** при всеки извор на цифра.
- в Изчакайте, докато принтерът свърши с изтеглянето на списъка с приложения за сканиране.
- **г** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи желаното приложение и след това натиснете **ОК**.
- **д** Използвайте бутоните със стрелки, за да изберете качеството и размера на оригиналното изображение, като натискате **ОК** при всеки избор.
- е Натиснете 🔵.

Забележка: Не изваждайте устройството с памет, докато менюто не покаже, че файлът е запаметен.

С помощта на Windows

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 2 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 🧐.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 3 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 4 Кликнете върху Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).
- **5** От раздела Photo Printing (Печат на снимки) на основния екран кликнете върху **Scan (Сканиране)**.
- 6 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

С помощта на Macintosh

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 2 От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- **3** Кликнете два пъти върху **XXXX Series Center (Център XXXX серия)**, където XXXX е серията на принтера.
- **4** От менюто "What is being scanned?" ("Какво се сканира?") изберете вида документ за сканиране.
- 5 Кликнете върху Scan (Сканиране).
- 6 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

Сканиране на оригинални цветни или черно-бели документи

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- От контролния панел на принтера натиснете S.

На дисплея се появява менюто Scan to (Сканиране в).

- 3 Натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете къде да бъде изпратено сканираното изображение. Можете да изпратите сканираното изображение до компютър, флаш устройство, карта с памет или до друг компютър в мрежата.
- 4 Когато желаното от вас място се освети, натиснете ОК.
- 5 За да сканирате черно-бели документи, натиснете

Забележка: Настройката по подразбиране, когато използвате режима Scan (Сканиране), е Color (Цветно). Не е необходимо да натискате **СС**, ако сканирате цветен документ.

6 Натиснете 🧶

Сканиране на снимки за редактиране

- 1 Отворете горния капак и заредете оригиналния документ с лицевата страна надолу върху стъклото на скенера.
- **2** Затворете горния капак, за да избегнете появяването на тъмни контури на сканираното изображение.
- 3 От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Computer (Компютър), след което натиснете OK.

Бележки:

- Ако искате да изпратите сканираното изображение до компютър по мрежата, натиснете бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи името на мрежовия компютър, след което натиснете **OK**.
- Може да бъдете подканени да въведете PIN код, ако компютърът го изисква. За да зададете име и PIN код на компютър в мрежата, вижте упътването на софтуера за принтера, асоцииран с операционната система.
- Ако принтерът ви разполага с цифрова клавиатура, въведете PIN кода чрез нея и натиснете **ОК**.
- Ако принтерът ви не разполага с цифрова клавиатура, използвайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да намалите или увеличите стойността на всяка цифра (стойността по подразбиране е 0000) в PIN кода и натискайте **ОК** при всеки извор на цифра.
- 5 Изчакайте, докато принтерът изтегли списъка с приложения.

Забележка: Този списък се изтегля от наличните в компютъра приложения. Уверете се, че на компютъра е инсталирано приложение за редактиране на снимки.

- 6 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи желаното приложение, и след това натиснете **OK**.
- 7 Натиснете 🔵.

Сканираното изображение се изпраща към избраното от вас приложение за редактиране на снимки.

Сканиране към компютър по мрежа

- 1 Уверете се, че:
 - Принтерът е свързан към мрежа чрез сървър за печат или безжична мрежова връзка.
 - Принтерът, сървърът за печат (ако се използва) и компютърът, получаващ сканираното изображение, са включени.
 - Принтерът е конфигуриран да сканира по мрежа.
- 2 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- От контролния панел на принтера натиснете S.
- 4 Ако е необходимо, натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Computer** (Компютър), след което натиснете **OK**.
- **5** Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да изберете името на мрежовия компютър, на който искате да изпратите сканираното изображение, след което натиснете **OK**.

Бележки:

- Възможно е да бъдете подканени да въведете PIN код, ако се изисква от компютъра. За да зададете име и PIN код на компютър в мрежата, вижте упътването на софтуера за принтера, асоцииран с операционната система.
- Ако принтерът ви разполага с цифрова клавиатура, въведете PIN кода чрез нея и натиснете **ОК**.
- Ако принтерът ви не разполага с цифрова клавиатура, използвайте бутона със стрелка наляво или надясно, за да намалите или увеличите стойността на всяка цифра (стойността по подразбиране е 0000) в PIN кода и натискайте **ОК** при всеки извор на цифра.
- 6 Изчакайте, докато принтерът свърши с изтеглянето на списъка с приложения за сканиране.
- 7 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се появи желаното приложение, и след това натиснете **OK**.
- 8 Натиснете 🧶

Отмяна на задания за печат

С помощта на контролния панел

За да отмените задание за сканиране, започнато от контролния панел на принтера, натиснете X.

С помощта на Windows

За да отмените задание за сканиране, стартирано от Lexmark Productivity Studio (Работното студио на Lexmark), кликнете върху **Stop (Стоп)** от компютърния екран.

С помощта на Macintosh

За да отмените задание за сканиране, стартирано от Lexmark All-in-One Center (Център "Всичко в едно" на Lexmark), кликнете върху **Cancel (Отмяна)** от компютърния екран.

Изпращане на факс

Преди да изпратите факс, се уверете, че:

- Принтерът е свързан с компютър чрез активен модем за факс, компютърът е конфигуриран на изпращане на факс, телефонната линия е свързана към компютъра и че както принтерът, така и компютърът са включени.
- Софтуерът Lexmark Fax Solutions (Решения за факс на Lexmark) и Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark) са инсталирани в компютъра ви. Ако не сте инсталирали тези допълнителни програми по време на първоначалната инсталация, поставете отново диска с инсталационен софтуер, пуснете софтуера и след това изберете Install Additional Software (Инсталиране на допълнителен софтуер) от екрана Software Already Installed (Софтуерът е вече инсталиран).

Изпращане на факс с помощта на компютъра

Можете да сканирате документ в компютъра и след това да го изпратите по факс, използвайки софтуера.

С помощта на Windows

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- 2 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху <a>0
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 3 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 4 Кликнете върху Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).
- 5 От началния екран кликнете Fax (Факс).
- 6 Изберете опцията Document (Документ).
- 7 Кликнете върху Start (Старт).
- 8 Въведете информация за получателя и след това кликнете върху Next (Hanped).

Забележка: Номерът за факс може да включва до 64 цифри, запетаи, интервали, полета и/или следните символи: * # + - ().

9 Въведете информация за титулната страница и след това кликнете върху Next (Напред).

- **10** Ако има още документи, които искате да изпратите по факс, добавете ги сега и след това кликнете върху **Next (Напред)**.
- 11 За да изпратите факса:
 - Незабавно—Изберете опцията Send now (Изпращане веднага).
 - В определено време:
 - а Изберете опцията Delay sending until (Отлагане на изпращането до).
 - б Задайте дата и час.
- 12 Ако искате хартиено копие на изпратения факс, изберете Print a copy of your fax (Отпечатване на копие от изпратения факс).
- 13 Кликнете върху Send (Изпращане).

С помощта на Macintosh

1 Поставете оригиналния документ с лицето нагоре в автоматичното подаващо устройство (АПУ) или с лицето надолу върху стъклото на скенера.

Бележки:

- Не зареждайте пощенски картички, снимки, малки обекти или тънки материали (като изрезки от списания) в АПУ. Поставяйте тези материали върху стъклото на скенера.
- Регулирайте водача на тавата на АПУ до ширината на оригиналния документ.
- Когато използвате стъклото на скенера, затваряйте горния капак, за да избегнете потъмняване на краищата на сканираните изображения.
- **2** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- **3** Кликнете два пъти върху **XXXX Series Center (Център XXXX серия)**, където **XXXX** е серията на принтера.
- **4** От менюто "What is being scanned?" (Какво се сканира?) изберете вида документ за сканиране.
- **5** От изскачащото меню "How will the scanned image be used?" (Как ще се използва сканираното изображение) изберете **To be faxed (Да се изпрати по факс)**.
- 6 От изскачащото меню "Send scanned image to" (Изпращане на сканираното изображение до) изберете **Preview (Визуализиране)**.
- 7 Ако имате повече от една страница за изпращане по факс, изберете Prompt for multiple pages (Подкана за няколко страници).
- 8 Кликнете върху Scan (Сканиране).

Диалоговият прозорец Scan (Сканиране) се появява с преглед на документа.

- 9 От диалоговия прозорец Scan (Сканиране) кликнете върху File (Файл) .→ Print (Печат).
- 10 Направете едно от следните неща:
 - В Mac OS X, версия 10.4 или по нова, изберете **Fax PDF (Изпращане на PDF по факс)** от падащото меню PDF.
 - В Mac OS X версия 10.3 кликнете върху **Fax (Факс)**.

11 В полето "То" ("До") въведете факс номера на получателя.

Можете също да кликнете върху 🔍, за да изберете получател от вграденото приложение на Macintosh Address Book (Адресна книга). Address Book (Адресната книга) показва само контактите с факс номера.

- 12 Ако искате да включите титулна страница, изберете Use Cover Page (Използване на титулна страница) и след това въведете темата на факса и съобщение за получателя.
- 13 Кликнете върху Fax (Факс).

Получаване на факс

С помощта на Windows

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 6.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Кликнете върху Lexmark Productivity Studio (Работно студио на Lexmark).
- 4 От Settings (Настройки) в левия панел на поздравителния екран кликнете върху Setup and manage faxes (Настройка и управление на факсове).
- 5 От менюто "I Want To" (Искам да) кликнете върху Adjust speed dial list and other fax settings (Промяна на бързо набиране и други настройки на факса).
- 6 Кликнете върху раздела Ringing and Answering (Звънене и отговаряне).
- **7** От полето "Automatically answer incoming calls as a fax" (Автоматично отговаряне на входящи повиквания като факс) изберете **Оп (Включено)** от падащия списък Auto Answer (Автоматичен отговор).
- **8** За да включвате и да изключвате функцията Auto Answer (Автоматичен отговор) в определени часове, изберете желаните настройки от падащите списъци.
- **9** За да зададете броя позвънявания, преди принтерът автоматично да получи факсове, изберете настройка от падащия списък "Pick-up on the" (Избери от) в полето "Answering on your phone line type" (Отговаряне с вашия вид телефонна линия).
- 10 Кликнете върху ОК, за да запаметите настройките.

С помощта на Macintosh

В Mac OS X версия 10.5

- 1 От лентата на менюто кликнете върху 🥃 → System Preferences (Системни предпочитания).
- 2 Кликнете върху Print& Fax (Факс).
- 3 От списъка Faxes (Факсове) кликнете върху Internal Modem (Вграден модем).
- 4 Кликнете върху Receive Options (Опции за получаване).

- 5 Изберете Receive faxes on this computer (Получаване на факсове на този компютър).
- 6 Изберете Print to (Отпечатване на) и след това изберете принтера от изскачащото меню.
- 7 Променете настройките и след това кликнете върху ОК.

В Mac OS X версия 10.4

- 1 От лентата на менюто кликнете върху 🤹 → System Preferences (Системни предпочитания).
- 2 Кликнете върху Print& Fax (Факс).
- 3 Кликнете върху бутона Faxing (Ползване на факс).
- 4 Изберете Receive faxes on this computer (Получаване на факсове на този компютър).
- 5 Кликнете върху Set Up Fax Modem (Настройване на факс модем). Появява се списъкът Fax (Факс).
- 6 Кликнете върху Internal Modem (Вграден модем) и след това затворете списъка Fax (Факс).
- 7 Изберете Print on printer(Отпечатване на принтер) и след това изберете принтера от изскачащото меню.
- 8 Променете други настройки по желание.

В Mac OS X версия 10.3

- 1 От лентата на менюто кликнете върху 🤹 → System Preferences (Системни предпочитания).
- 2 Кликнете върху Print& Fax (Факс).
- 3 Кликнете върху бутона Faxing (Ползване на факс).
- 4 Изберете Receive faxes on this computer (Получаване на факсове на този компютър).
- 5 Изберете Print on printer(Отпечатване на принтер) и след това изберете принтера от изскачащото меню.
- 6 Променете други настройки по желание.

Поддръжка на принтера

Поддръжка на касетите за печат

Поставяне на печатащите касети

1 Отворете принтера и след това натиснете надолу лостчетата на носачите на касетата.



- 2 Извадете използваната печатащата касета или касети.
- **3** Ако поставяте нови печатащи касети, свалете лепенката и лентата от гърба и от долната част на цветната касета, поставете касетата в десния носач и след това затворете капака на носача на цветната касета.





Предупреждение — вероятна повреда: *Не* докосвайте областта на златистите контакти на гърба или металните дюзи в дъното на касетата.

4 Ако в комплекта на кутията има и черна касета, свалете лепенката и лентата от гърба и от долната част на черната касета, поставете касетата в левия носач и след това затворете капака на носача на черната касета.



Предупреждение — вероятна повреда: *Не* докосвайте областта на златистите контакти на гърба или металните дюзи в дъното на касетата.
5 Затворете принтера, като внимавате да не се прещипете.



Отстраняване на използвана печатаща касета

- 1 Уверете се, че принтерът е включен.
- 2 Повдигнете сканиращия модул.

Носачът на печатащата касета се премества и спира в положение за зареждане, освен ако принтерът работи в момента.



3 Натиснете фиксатора на носача на касетата надолу, за да повдигнете капака му.



4 Отстранете използваната печатаща касета.

Забележка: Ако отстранявате двете касети, повторете стъпки 3 и 4 за втората касета.

Повторно пълнене на печатащи касети

Гаранцията не покрива ремонти на неизправности или повреди, които са причинени от повторно пълнени касети. Lexmark не препоръчва използването на повторно пълнена печатаща касета. Повторното пълнене на касета може да повлияе на качеството на печат и да повреди принтера. За постигане на най-добри резултати използвайте консумативи на Lexmark.

Използване на оригинални печатащи касети на Lexmark

Принтерите, печатащите касети и фотохартията на Lexmark са проектирани така, че заедно да постигнат максимално качество на печат.

Ако получите съобщение Out of Original Lexmark Ink (Оригиналното мастило на Lexmark Ink е свършило), това означава, че оригиналното мастило на Lexmark в посочената печатаща касета(-и) е изчерпано.

Ако мислите, че сте закупили нова, оригинална печатаща касета на Lexmark, но се показва съобщението Out of Original Lexmark Ink (Оригиналното мастило на Lexmark е свършило):

- 1 Кликнете на съобщението върху Learn More (Научете повече).
- 2 Кликнете върху Report a non-Lexmark print cartridge (Съобщи за фалшива печатаща касета на Lexmark).

За да предотвратите показването на съобщението отново за посочената печатаща касета(-и):

- Сменете печатащата касета(-и) с нова печатаща касета(-и) на Lexmark.
- Ако печатате от компютър, кликнете на съобщението върху Learn more (Научете повече), сложете отметка на квадратчето и след това кликнете върху Close (Затвори).
- Ако използвате принтера без компютър, натиснете Cancel (Отмени).

Гаранцията на Lexmark не покрива повреди, причинени от печатащи или мастилени касети, които не са на Lexmark.

Подравняване на печатащите касети

С помощта на контролния панел

- 1 Заредете обикновена хартия.
- 2 В контролния панел на принтера натиснете 📌 и след това OK.
- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Align Cartridges (Подравняване на касетите), след което натиснете OK.
- 4 Натиснете отново ОК.

Отпечатва се страница за подравняване.

С помощта на Windows

- 1 Заредете обикновена хартия.
- 2 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 🧐.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).

- 3 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 4 От папката на принтера кликнете върху Maintenance (Поддръжка) → Align Cartridges (Подравняване на касетите).
- 5 Кликнете върху Print (Печат).
- 6 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

С помощта на Macintosh

- 1 Заредете обикновена хартия.
- **2** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 3 Кликнете два пъти върху иконата на помощната програма за принтера
- 4 От раздела Maintenance (Поддръжка) кликнете върху Print Alignment Page (Отпечатване на тестова страница за подравняване).
- 5 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

Ако сте подравнили касетите, за да подобрите качеството на печат, отпечатайте документа си отново. Ако качеството на печат не се е подобрило, почистете дюзите на печатащата касета.

Почистване на дюзите на печатащите касети

С помощта на контролния панел

- 1 Заредете обикновена хартия.
- 2 В контролния панел на принтера натиснете 📌 и след това OK.
- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Clean Cartridges (Почистване на касетите), след което натиснете OK.
- 4 Натиснете отново ОК.

Отпечатва се страница, като през дюзите на печатащата касета се форсира мастило, за да ги почисти.

5 Отпечатайте документа отново, за да проверите дали качеството на печат се е подобрило.

С помощта на Windows

- 1 Заредете обикновена хартия.
- 2 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 🧐.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 3 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 4 От папката на принтера кликнете върху Maintenance (Поддръжка) → Clean Cartridges (Почистване на касетите).

5 Кликнете върху Print (Печат).

Отпечатва се страница, като през дюзите на печатащата касета се форсира мастило, за да ги почисти.

6 Отпечатайте документа отново, за да проверите дали качеството на печат се е подобрило.

С помощта на Macintosh

- 1 Заредете обикновена хартия.
- **2** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 3 Кликнете два пъти върху иконата на помощната програма за принтера
- 4 От бутона Maintenance (Поддръжка) кликнете върху Clean Print Nozzles (Почистване на печатащите дюзи).

Отпечатва се страница, като през дюзите на печатащата касета се форсира мастило, за да ги почисти.

5 Отпечатайте документа отново, за да проверите дали качеството на печат се е подобрило.

Ако качеството на печат не се е подобрило, опитайте да ги почистите най-много още два пъти или избършете дюзите на печатащите касети и контактите.

Проверка на нивата на мастилото

С помощта на контролния панел

- 1 В контролния панел на принтера натиснете 📌 и след това ОК.
- 2 Натиснете отново ОК.

Ако на касетата се появи удивителен знак (!), мастилото може да е недостатъчно. Ако е необходимо, поставете нова касета.

3 Натиснете ᠫ, за да излезете от Setup (Настройка) или натиснете друг бутон за режим.

С помощта на Windows

Използвайте Lexmark Service Center (Център за обслужване на Lexmark), за да проверите нивата на мастилото на касетите.

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху (1).
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Изберете Lexmark Service Center (Център за обслужване на Lexmark).
- 4 На страницата **Поддръжка** посочете иконите на касетите. В появилия се текст се изписва процента оставащо мастило.

Поставете нова касета, ако е необходимо.

С помощта на Macintosh

- **1** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- **2** Кликнете два пъти върху иконата на помощната програма за принтера Появява се Lexmark Printer Utility (Помощна програма за принтер на Lexmark).
- **3** Ако на печатащата касета се появи удивителен знак (!), мастилото е недостатъчно. Поставете нова касета, ако е необходимо.

Забърсване на дюзите и контактите на печатащата касета

- 1 Извадете печатащата касета(-и).
- 2 Навлажнете с вода чиста кърпа без мъх и я поставете върху равна повърхност.
- **3** Задръжте внимателно дюзите върху кърпата за около три секунди, след това забършете в показаната посока.



4 Като използвате друга чиста повърхност на кърпата, я задръжте леко върху контактите за около три секунди, след това забършете в показаната посока.



- **5** С друга чиста повърхност на кърпата повторете стъпка 3 и стъпка 4 и след това оставете дюзите и контактите да изсъхнат напълно.
- 6 Поставете обратно печатащите касети, след което отпечатайте повторно документа.
- 7 Ако качеството на печат не се подобри, почистете печатащите дюзи и опитайте да отпечатате документа отново.

- 8 Повторете стъпка 7 най-много още два пъти.
- 9 Ако качеството на печат все още не е задоволително, сменете печатащата касета(-и).

Съхраняване на печатащите касети

- Дръжте новите касети в техните опаковки, докато не сте готови да ги поставите.
- Не изваждайте касета от принтера, освен в случаите когато искате да я подмените, почистите или поставите за съхранение в херметически затворена кутия. Касетите няма да печатат добре, ако се оставят незащитени за продължителен период от време.

Почистване на стъклото на скенера

- 1 Навлажнете с вода чиста кърпа без мъх.
- 2 Внимателно избършете стъклото на скенера.

Забележка: Преди да поставите документ върху стъклото на скенера, се уверете, че мастилото или коректора върху документа са изсъхнали.

Почистване на външните части на принтера

1 Уверете се, че принтерът е изключен и кабелът е изваден от контакта в стената.

ВНИМАНИЕ—ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР: За да избегнете опасността от електрически удар, изключете захранващия кабел от контакта в стената и откачете всички кабели на принтера, преди да продължите нататък.

- 2 Извадете хартията от поставката и изходната тава за хартия.
- 3 Навлажнете чиста кърпа, която не пуска власинки.

Предупреждение — вероятна повреда: Не използвайте домакински препарати или детергенти, тъй като те могат да повредят покритието на принтера.

4 Забършете само външната страна на принтера и почистете мастилото, което се е наслоило върху изходната тава за хартия.

Предупреждение — вероятна повреда: Използването на влажна кърпа за почистване на вътрешността на принтера може да го повреди.

5 Преди да започнете да печатате отново, проверете дали поставката и изходната тава за хартия са изсъхнали.

Поръчка на консумативи

Поръчване на печатащи касети

Модели Lexmark 4900 Series

Артикул	Номер на артикула	Средният капацитет на печатащата касета в стандартни страници е до ¹	
Черна касета	42A	Вижте стойностите за разход на страница на адрес www.lexmark.com/pageyields .	
Черна касета ²	42		
Черна касета с висок капацитет ²	44XL		
Цветна касета	41A		
Цветна касета ²	41		
Цветна касета с висок капацитет ²	43XL		
Фотокасета	40	Не се прилага	
¹ Стойности, получени при непрекъснато печатане. Декларираният капацитет е в съответствие с			

ISO/IEC 24711.

² Програма за връщане на лицензирани касети

Поръчка на хартия и други консумативи

За да закупите консумативи или за да разберете къде е най-близкият до вас търговски посредник, посетете нашия уебсайт на адрес **www.lexmark.com**.

За да получите оптимални резултати при печатане на снимки или други висококачествени изображения, използвайте фотохартия Lexmark или фотохартия Lexmark PerfectFinish, както и печатащи касети на Lexmark.

Част	Описание
Фотохартия Lexmark	Letter
	• A4
	 4 x 6 инча
	• 10 х 15 см
Фотохартия Lexmark PerfectFinish	Letter
	• A4
	 4 x 6 инча
	● 10 х 15 см
	• L
USB кабел	Номер на част 1021294

Възстановяване на фабричните настройки

Възстановяване на всички настройки

Можете да възстановите оригиналните настройки на принтера, без да използвате менютата.

Забележка: Възстановяването на фабричните настройки по подразбиране ще изтрие всички избрани преди това настройки.

1 Изключете принтера.

Забележка: Уверете се, че принтерът не е в икономичен режим (Power Saver). Натиснете и задръжте **b** в продължение на 2 секунди, за да изключите принтера. Ако сте задали изчакването преди преминаване в икономичен режим (Power Saver timeout) от менюто Setup (Настройка), натиснете и задръжте **b** според времето, което сте задали в менюто.

2 В контролния панел на принтера натиснете и задръжте 🔵 и 🗙, след което натиснете 🕛, за да включите принтера.

Възстановяване на настройките на менютата

- 1 От контролния панел на принтера натиснете 📌.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Defaults (По подразбиране), след което натиснете OK.
- **3** Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети **Set Defaults (Задаване на настройки по подразбиране)**, след което натиснете **OK**.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Use Factory (Използване на фабричните), след което натиснете OK.
- 5 Натиснете отново ОК.
- 6 Когато бъдете подканени, натиснете бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете език, след което натиснете **OK**.
- 7 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, за да изберете страна или регион, след което натиснете **OK**.

На дисплея се появява Initial Setup Complete (Началната настройка е завършена).

Отстраняване на неизправности

Използване на софтуера за отстраняване на неизправности на принтера (само за Windows)

Центърът за обслужване на Lexmark ви предлага помощ за отстраняване на неизправности стъпка по стъпка, съдържа връзки за поддръжка на принтера и обслужване на клиенти.

За да отворите центъра за обслужване на Lexmark, използвайте един от следните методи:

Метод 1	Метод 2
Ако се появи прозорец със съобщение за грешка, кликнете върху връзката For additional assistance, use the Lexmark Service Center (за допълнително съдействие използвайте центъра за обслужване на Lexmark).	 Направете едно от следните неща: В Windows Vista кликнете върху . В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт). Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера. Изберете Lexmark Service Center (Център за обслужване на Lexmark).

Отстраняване на неизправности при инсталация

На дисплея се появява грешен език

Това са възможните решения. Опитайте следното:

Променете избрания език по време на първоначалното инсталиране

По време на първоначалното инсталиране и при всяко връщане на принтера към фабричните настройки, ще бъдете подканяни да изберете език.

За да изберете език, натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети желаният от вас език, и след това натиснете **ОК**.

Изберете различен език след първоначалното инсталиране

- 1 От контролния панел на принтера натиснете 💒.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Device Setup (Настройка на устройството), след което натиснете OK.
- 3 Натиснете отново ОК.
- 4 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се появи желаният от вас език, и след това натиснете **ОК**.

Отстраняване на неизправности

Бутонът за захранване не свети

Това са възможните решения. Пробвайте едно или всяко от следните:

Натиснете бутона за включване

Уверете се, че принтерът е включен, като натиснете 也.

Изключете и включете отново захранването

- 1 Изключете кабела от контакта в стената и след това от принтера.
- 2 Включете кабела стабилно в захранването на принтера.



- 3 Включете кабела в електрически контакт, с който сте ползвали и други електрически уреди.
- 4 Ако индикаторът 🕛 не свети, натиснете 🕛.

Софтуерът не се инсталира

В случай че са възникнали проблеми при инсталирането или принтерът ви не се появява в списъка на папката с принтери или като опция за принтер при изпращане на материал за печат, можете да опитате да деинсталирате и преинсталирате софтуера.

Има и други възможни решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Уверете се, че операционната система се поддържа

Поддържат се следните операционни системи: Windows Vista, Windows XP, Windows 2000 със Service Pack 3 или по-нова версия и Mac OS X, версии 10.5, 10.4 и 10.3.

Проверете дали компютърът отговаря на минималните изисквания, изброени върху кутията на принтера

Проверете USB връзката

- **1** Проверете USB кабела за видими повреди. Ако кабелът е повреден, използвайте нов.
- 2 Включете стабилно квадратния край на USB кабела на гърба на принтера.
- 3 Включете стабилно правоъгълния край на USB кабела в USB порта на компютъра. USB портът е маркиран със символа за USB ← .

Включете отново захранващия кабел в контакта

- **1** Натиснете **(**), за да изключите принтера.
- 2 Изключете захранващия кабел от контакта.
- 3 Внимателно извадете захранващия кабел от принтера.
- 4 Включете отново захранващия кабел в принтера.
- 5 Включете отново захранващия кабел в контакта.
- Натиснете , за да включите принтера.

Временно изключване на програмите за защита в Windows

- 1 Затворете всички отворени програми.
- 2 Изключете защитните програми.
- 3 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху (1).
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 4 Кликнете върху Computer (Компютър) или My Computer (Моят компютър).
- 5 Кликнете два пъти върху иконата на CD-ROM или DVD устройството.
- 6 Ако е необходимо, кликнете два пъти върху setup.exe.
- 7 За инсталирането на софтуера следвайте инструкциите от екрана на компютъра.
- 8 Когато инсталирането завърши, активирайте отново софтуера за защита.

Страницата не се отпечатва

Това са възможните решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Проверете съобщенията

Ако се появи съобщение за грешка, отстранете проблема, преди да се опитате да печатате отново.

Проверете захранването

Ако 🕁 лампичката не свети, проверете дали захранващият кабел е правилно включен в принтера и в проверен електрически контакт, в който сте включвали и други уреди.

Отстранете останалата хартия, а след това отново я заредете

Проверете мастилото

Проверете нивата на мастилото и след това поставете нови печатащи касети, ако е необходимо.

Проверка на касетите

- 1 Отстранете касетите за печат.
- 2 Уверете се, че стикерът и лентата са отстранени.



3 Поставете отново касетите.

Проверете настройките на принтера по подразбиране и при пауза

С помощта на Windows

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете двукратно върху принтера.
- 3 Кликнете върху Printer (Принтер).
 - Уверете се, че до Pause Printing (Пауза на печатането) не се появява отметка.
 - Ако не се появи отметка до Set As Deafault Printer (Принтер, зададен по подразбиране), трябва да избирате принтера при всеки файл, който искате да отпечатате.

С помощта на Macintosh

За Мас OS X версия 10.5

- 1 От десктопа Finder (Търсач) кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания) → Print (Печат)& Fax (Факс).
- **2** Проверете от изскачащото меню Default Printer (Принтер по подразбиране) дали принтерът е зададен като принтер по подразбиране.

Ако принтерът не е зададен като принтер по подразбиране, е необходимо да го избирате за всеки файл, който искате да отпечатате.

Ако искате да зададете принтера като принтер по подразбиране, маркирайте го от изскачащото меню Default Printer (принтер по подразбиране).

3 Кликнете върху Open Print Queue (Отваряне на списъка с файлове, чакащи за печат).

Появява се диалоговият прозорец print queue (файлове, чакащи за печат).

Проверете дали конкретното задание за печат не е поставено на изчакване. Ако заданието за печат е поставено на изчакване:

- Ако искате да възобновите определено задание за печат, изберете името на документа и кликнете **Resume (възобновяване)**.
- Ако искате да възобновите всички чакащи задания за печат, кликнете върху Resume Printer (Възобновяване на работата на принтера).

За Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

1 От десктопа Finder (Търсач) кликнете върху Go (Старт) → Помощни програми → Print Center (Център за печат) или Printer Setup Utility (Помощна програма за инсталиране на принтера).

Появява се диалоговият прозорец Printer List (Списък с принтери).

2 Кликнете двукратно върху принтера.

Появява се диалоговият прозорец print queue (файлове, чакащи за печат).

• Проверете дали конкретното задание за печат не е поставено на изчакване.

Ако заданието за печат е поставено на изчакване:

- Ако искате да възобновите определено задание за печат, изберете името на документа и кликнете **Resume (Възобновяване)**.
- Ако искате да възобновите всички чакащи задания за печат, кликнете върху Start Jobs (Старт на заданието).
- Ако името на принтера не се появява в удебелен шрифт, това означава, че не е зададен като принтер по подразбиране. Необходимо е да избирате принтера за всеки файл, който искате да отпечатате.

Ако искате да зададете принтера като принтер по подразбиране:

- **а** Върнете се в диалоговия прозорец Printer List (Списък с принтери) и изберете принтера.
- б Кликнете върху Make Default (Задаване по подразбиране).

Изключете и включете отново захранването

- **1** Натиснете **(**), за да изключите принтера.
- 2 Изключете захранващия кабел от контакта.

- 3 Извадете захранващия кабел от принтера.
- 4 Включете отново захранващия кабел в принтера.
- 5 Включете отново захранващия кабел в контакта.
- 6 Натиснете 🕛, за да включите принтера.

Деинсталиране и повторно инсталиране на софтуера

В случай че са възникнали проблеми при инсталирането или принтерът ви не се появява в папката принтери или като опция за принтер при изпращане на задание за печат, опитайте да деинсталирате и преинсталирате софтуера.

Решаване на проблеми със захранването на принтера

Принтерът и компютърът не могат да обменят данни.

Това са възможните решения. Пробвайте едно или всяко от следните:

Уверете се, че захранващият кабел на принтера е включен правилно

- Натиснете (), за да изключите принтера.
- 2 Изключете захранващия кабел от контакта.
- 3 Извадете захранващия кабел от принтера.
- 4 Включете отново захранващия кабел в принтера.
- 5 Включете отново захранващия кабел в контакта.
- 6 Натиснете 🕛, за да включите принтера.

Уверете се, че принтерът не е в спящ режим

Ако индикаторът за захранване светва и изгасва бавно, тогава принтерът е в спящ режим.

- 1 Изключете захранващия кабел от контакта.
- 2 Изчакайте десет секунди и след това отново включете захранващия кабел в контакта.

Деинсталирайте и повторно инсталирайте софтуера

Ако принтерът не работи правилно или ако се появява съобщение за грешка в комуникацията, когато се опитате да използвате принтера, може да се наложи да деинсталирате и отново да инсталирате софтуера на принтера.

С помощта на Windows

- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху 6.
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).

Отстраняване на неизправности

- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Изберете Uninstall (Деинсталирай).
- 4 Следвайте инструкциите от екрана на компютъра, за да деинсталирате софтуера на принтера.
- 5 Рестартирайте компютъра, преди да инсталирате повторно софтуера на принтера.
- 6 Кликнете върху Cancel (Отмени) на всички екрани с New Hardware Found (Намерен нов хардуер).
- 7 Поставете инсталационния компактдиск и след това следвайте указанията от екрана на компютъра, за да инсталирате отново софтуера.

Ако инсталационният екран не се появи автоматично, след като рестартирате вашия компютър, направете една от следните стъпки:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🗐.
- **б** В началното поле за търсене въведете **D:\setup.exe**, където **D** е буквата на вашето CD или DVD устройство.

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Run (Стартиране).
- в Въведете D:\setup.exe, където D е буквата на вашето CD или DVD устройство.

С помощта на Macintosh

- 1 Затворете всички отворени софтуерни приложения.
- **2** От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 3 Кликнете два пъти върху иконата Uninstaller (Деинсталатор).
- 4 Следвайте инструкциите от екрана на компютъра, за да деинсталирате софтуера на принтера.
- 5 Рестартирайте компютъра, преди да инсталирате повторно софтуера на принтера.
- 6 Поставете инсталационния компактдиск и след това следвайте указанията от екрана на компютъра, за да инсталирате отново софтуера.

Ако софтуерът въпреки това не се инсталира правилно, посетете нашия уебсайт на адрес **www.lexmark.com**, за да проверите за най-новия софтуер.

- 1 За всички страни или региони, с изключение на САЩ, изберете вашата страна или регион.
- 2 Кликнете върху връзките за драйвери или файлове за изтегляне.
- 3 Изберете семейството, към което принадлежи принтерът.
- 4 Изберете модела принтер.
- 5 Изберете операционна система.
- **6** Изберете файла, който искате да изтеглите, и след това следвайте инструкциите от екрана на компютъра.

Включване на USB порт в Windows

За да е сигурно, че USB портът е включен от компютъра:

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿 → Control Panel (Контролен панел).
- б Кликнете върху System and Maintenance (Система и Поддръжка) → System (Система)
- в Кликнете върху Device Manager (Управление на устройство).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел) → Performance and Maintenance (Работа и Поддръжка) → System (Система).
- в От раздел Hardware (Хардуер) кликнете върху Device Manager (Управление на устройство).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Control Panel (Контролен панел) → System (Система).
- в От раздел Hardware (Хардуер) кликнете върху Device Manager (Управление на устройство).
- 2 Кликнете върху знака плюс (+) до Universal Serial Bus Controller (Универсален сериен бъс контролер).

Ако USB Host Controller (USB хост контролер) и USB Root Hub (USB основен хъб) са в списъка, USB портът е включен.

За повече информация вижте документацията на компютъра.

Отстраняване на неизправности при безжична връзка

Контролен списък за отстраняване на неизправности в безжичната мрежа

Преди да започнете с отстраняването на проблема на безжичния принтер, проверете дали:

- Захранващият кабел е свързан към принтера и 也 е включен.
- Вашият SSID е правилен.

Отпечатайте страница за настройка на мрежата, за да проверите SSID, който използва принтера. Ако не сте сигурни дали вашият SSID е правилен, стартирайте безжичната настройка отново.

Проверете дали WEP ключът или WPA паролата са правилни (ако мрежата е защитена).
 Влезте в безжичната точка за достъп (безжичен рутер) и проверете настройките за защита.

Ключът за защита е като парола. Всички устройства в една безжична мрежа, която използва WEP, WPA или WPA2, споделят един и същ ключ за защита.

Ако не сте сигурни дали вашата информация за защита е правилна, стартирайте отново безжичната настройка.

• Безжичната мрежа работи правилно.

Опитайте се да се осъществите достъп до други компютри в безжичната мрежа.

Ако вашата мрежа разполага с интернет достъп, опитайте да се свържете с интернет чрез безжична връзка.

• Принтерът е в обхвата на безжичната мрежа.

За повечето мрежи принтерът трябва да е до 100 фута (30 метра) от безжичната точка за достъп (безжичния рутер).

- Уверете се, че индикаторът Wi-Fi свети.
- Драйверът на принтера е инсталиран на компютъра, от който извършвате действието.
- Избран е правилният порт на принтера.
- Компютърът и принтерът са включени към една и съща безжична мрежа.
- Принтерът се намира далеч от препятствия и електронни устройства, които могат да предизвикат смущения на безжичния сигнал.

Уверете се, че принтерът и безжичната точка за достъп не са разделени от стълбове, стени или поддържащи стени, които съдържат метал или бетон.

Много устройства могат да смущават безжичния сигнал, включително бебефони, двигатели, безжични телефони, охранителни камери или други безжични мрежи и някои Bluetooth устройства.

Отпечатване на страница за настройка на мрежа

Страницата за настройка на мрежата изброява настройките за конфигуриране на принтера, включително IP и MAC адреса на принтера. Можете да отпечатате страница за настройка на мрежата, само ако вашият принтер има вграден безжичен сървър за печат.

- 1 Заредете обикновена хартия.
- 2 От контролния панел на принтера натиснете 📌.
- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Network Setup (Настройка на мрежата), след което натиснете OK.
- 4 Натиснете OK, за да изберете Print Setup Page (Отпечатване на страница за настройка).
- 5 Натиснете отново ОК.

Отпечатва се страница за настройка на мрежата.

Безжичната конфигурация не продължава, след като се включи USB кабелът

Проверете USB кабела

Ако софтуерът за конфигурация не ви позволява да продължите да конфигурирате безжично, след като включите USB кабела, може да има проблем с кабела. Пробвайте едно или всяко от следните:

- Уверете се, че USB кабелът не е повреден. Ако има видими щети по USB кабела, опитайте да използвате нов.
- Включете кабела директно в компютъра и принтера. Хъбове, разпределителни кутии и депостанции могат понякога да пречат на USB връзката.
- Уверете се, че USB кабелът е правилно включен.
 - 1 Закачете големия правоъгълен конектор към произволен USB порт на вашия компютър. USB портовете може да са отпред или отзад на компютъра и може да са хоризонтални или вертикални.



2 Закачете малкия квадратен конектор към принтера.



Отстраняване на неизправности

Защо моят принтер не е в настоящия списък?

Когато се опитвате да настроите безжичен принтер на друг компютър, принтерът може да не се появи в списъка с принтери в мрежата. Ако това стане, проверете следното:

Уверете се, че компютърът и принтерът са включени към една и съща безжична мрежа

Принтерът може да не е в същата безжична мрежа като компютъра. SSID на принтера трябва да съвпада със SSID на безжичната мрежа, към която е свързан компютърът.

- 1 Сдобийте се със SSID на мрежата, към която е свързан компютърът.
 - **а** Напишете IP адреса на вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер) в адреса на уебсайта на вашия браузър.

Ако не знаете IP адреса на вашата безжична точка за достъп:

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🚳.
- б Кликнете върху All Programs (Всички програми) → Accessories (Принадлежности).
- в Кликнете върху Command Prompt (Командна конзола).

В Windows XP и по-стари версии

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) → Accessories (Принадлежности) → Command Prompt (Командна конзола).
- 2 Напишете ipconfig.
- 3 Натиснете Enter (Изпълнение).
 - Записът за Default Gateway (Основен шлюз) обикновено е безжичната точка за достъп.
 - ІР адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.2.134.
- б Когато получите подкана, въведете потребителското име и паролата на рутера.
- в Кликнете върху ОК.
- г От основната страница кликнете върху Wireless (Безжични) или друг избор, в който има запаметени настройки. Показва се SSID.
- **д** Запишете си SSID.

Забележка: Уверете се, че го копирате точно, включително главните букви.

2 Отпечатайте страницата за настройка на мрежата на принтера.

В раздел Wireless (Безжична връзка) потърсете SSID.

3 Сравнете SSID на компютъра с този на принтера.

Ако двата SSID идентификатора съвпадат, компютърът и принтерът са свързани в една и съща безжична мрежа.

Ако двата SSID идентификатора не съвпадат, тогава стартирайте отново Lexmark Wireless Setup Utility (Програмата за безжична настройка на Lexmark), за да инсталирате принтера в същата безжична мрежа, използвана от компютъра.

Уверете се, че компютърът не е свързан към Virtual Private Network (Виртуална лична мрежа)

Повечето виртуални лични мрежи (VPN) разрешават на компютрите да комуникират само с VPN и с никоя друга мрежа по едно и също време. Прекъснете връзката с VPN, преди да инсталирате драйвера на компютъра или преди да стартирате настройката за безжична връзка на компютъра.

За да проверите дали компютърът в момента е свързан към VPN, отворете клиентския софтуер за VPN и проверете вашите VPN връзки. Ако не разполагате с инсталиран клиентски софтуер за VPN, проверете връзките ръчно, като използвате Windows VPN Client.

Ако искате да получите възможност за връзка с локалната мрежа и с VPN мрежата едновременно, вашият системен администратор трябва да активира разделянето на каналите. Имайте предвид, че в някои организации използването на отделни канали е забранено от съображения за сигурност или технически съображения.

Не може да печата през безжичната мрежа

В случай че са възникнали проблеми при инсталирането или принтерът ви не се появява в папката с принтери или като опция за принтер при изпращане на материал за печат, можете да опитате да деинсталирате и преинсталирате софтуера.

Това са възможните решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Уверете се, че компютърът е свързан с вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер)

- Вижте дали имате достъп до интернет, като отворите вашия уеб браузър и осъществите достъп до произволен сайт.
- Ако има други компютри или източници във вашата безжична мрежа, проверете дали можете да осъществите достъп от вашия компютър.

Преместете компютъра и/или принтера по-близо до безжичния рутер

Въпреки че възможното разстояние между устройства в мрежите 802,11b или 802,11g е 300 фута (92 метра), в общия случай максималният обхват за оптимална работа е 100–150 фута (30–45 метра).

Преместете точката за достъп, за да намалите смущенията

Може да има временни смущения от други устройства, като например микровълнови печки или други уреди, безжични телефони, бебефони и камери на защитни системи. Уверете се, че точката за достъп не е прекалено близо до тези устройства.

Проверете дали принтерът е в същата безжична мрежа като компютъра

Отпечатайте страница за настройка на мрежата. Повече подробности за отпечатването на страницата за настройка на мрежата можете да намерите в документацията, предоставена с принтера.

Отстраняване на неизправности

Проверете дали SSID на принтера съвпада с SSID на безжичната мрежа. Ако не знаете как да намерите SSID на мрежата, използвайте един от следните варианти:

С помощта на Windows

1 Въведете IP адреса на безжичната точка за достъп в полето за адрес на вашия браузър.

Ако не знаете ІР адреса на вашата безжична точка за достъп:

а Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- 1 Кликнете върху 💿.
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) → Accessories (Принадлежности).
- 3 Кликнете върху Command Prompt (Командна конзола).

В Windows XP и по-стари версии

- 1 Кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) → Accessories (Принадлежности) → Command Prompt (Командна конзола).
- б Напишете ipconfig.
- в Натиснете Enter (Изпълнение).
 - Стойността на "Default Gateway" (Основен шлюз) обикновено е безжичната точка за достъп.
 - IP адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100. Вашият IP адрес може и да започва с цифрите 10 или 169. Това се определя от вашата операционна система или софтуера на безжичната мрежа.
- 2 При поискване въведете вашето потребителско име и парола за безжичната точка за достъп.
- **3** Кликнете върху **ОК**.
- 4 От основната страница кликнете върху Wireless (Безжични) или друга опция, в която има запаметени настройки. Появява се SSID.
- 5 Запишете си SSID, вида на защитата и WEP ключа / WPA паролата (ако фигурират).

Забележка: Проверете дали сте копирали точно информацията за мрежата, включително главните букви.

6 Запазете на сигурно място SSID и WEP ключа или WPA паролата за справка в бъдеще.

С помощта на Macintosh с базова станция AirPort base

В Mac OS X версия 10.5

- 1 От лентата на менюто кликнете върху **с → System Preferences (Системни предпочитания)**.
- 2 Кликнете върху Network (Мрежа).
- 3 Кликнете върху AirPort.

SSID на мрежата, към която е свързан компютърът, се показва в изскачащото меню Network Name (Име на мрежата).

4 Запишете си SSID.

В Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

- 1 От лентата на менюто кликнете върху Go (Старт) → Applications (Приложения).
- 2 От папката Applications (Приложения) кликнете два пъти върху Internet Connect (Интернет връзка).
- **3** От лентата с инструменти кликнете върху **AirPort**.

SSID на мрежата, към която е свързан компютърът, се показва в изскачащото меню Network (Мрежа).

4 Запишете си SSID.

С помощта на Macintosh с безжична точка за достъп

1 Въведете IP адреса на вашата безжична точка за достъп в полето за адрес на вашия браузър и преминете към Стъпка 2.

Ако не знаете IP адреса на вашата безжична точка за достъп, направете следното:

В Mac OS X версия 10.5

- а От лентата на менюто кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Network (Мрежа).
- в Кликнете върху AirPort.
- г Кликнете върху Advanced (Разширени).
- **д** Кликнете върху **TCP/IP**. Стойността на "Router" (Рутер) обикновено е безжичната точка за достъп.

В Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

- а От лентата на менюто кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Network (Мрежа).
- в От изскачащото меню Show (Показване) изберете Airport.
- г Кликнете върху **TCP/IP**. Стойността на "Router" (Рутер) обикновено е безжичната точка за достъп.
- 2 При поискване напишете вашето потребителско име и парола.
- **3** Кликнете върху **ОК**.
- 4 От основната страница кликнете върху Wireless (Безжични) или друга опция, в която има запаметени настройки. Показва се SSID.
- 5 Запишете си SSID, вида на защитата и WEP ключа / WPA паролата (ако фигурират).

Бележки:

- Проверете дали сте копирали точно информацията за мрежата, включително главните букви.
- Запазете на сигурно място SSID и WEP ключа или WPA паролата за справка в бъдеще.

Проверете вашия WEP ключ или WPA парола

Ако точката за достъп до безжичната мрежа използва защита от тип Wireless Equivalent Privacy (WEP) (сигурност, еквивалентна на тази при обикновената кабелна мрежа), WEP ключът трябва да е:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични знака. Шестнадесетичните знаци са А-F, a-f и 0-9. или
- Точно 5 или 13 ASCII знака. ASCII символите са букви, цифри и символи, намиращи се на клавиатурата. WEP ключът разпознава малки и главни ASCII знаци.

Ако точката за достъп до безжичната мрежа използва защита от тип Wi-Fi Protected Access (WPA) (достъп, защитен с Wi-Fi), WPA паролата трябва да е:

• Да съдържа от 8 до 63 ASCII знака. При знаците ASCII в WPA паролата трябва да се спазват малки и главни букви.

или

• Точно 64 шестнадесетични знака. Шестнадесетичните знаци са А-F, a-f и 0-9.

Забележка: Ако не разполагате с тази информация, вижте документацията, доставена с безжичната мрежа, или се свържете с лицето, което е настроило вашата безжична мрежа.

Изключване от VPN сесия

Когато сте свързани към друга мрежа чрез VPN връзка, не можете да осъществявате достъп до принтера чрез безжичната мрежа. Приключете VPN сесията и отново опитайте да печатате.

Проверете вашите допълнителни настройки за сигурност

- Ако използвате филтриране на МАС адресите, за да ограничите достъпа до вашата безжична мрежа, трябва да добавите МАС адреса на принтера към списъка с адреси, които могат да се свързват с безжичната точка за достъп.
- Ако настроите безжичната точка за достъп да издава ограничен брой IP адреси, трябва да промените това така, че да може да се добави принтерът.

Забележка: Ако не знаете как да направите тези промени, вижте документацията, доставена с безжичната мрежа, или се свържете с лицето, което е настроило вашата безжична мрежа.

Не може да печата и има защитна стена на компютъра

Защитните стени на други производители освен Microsoft могат да попречат на безжичния печат. Ако принтерът и компютърът са конфигурирани правилно и безжичната мрежа работи, но принтерът не печата безжично, е възможно проблемът да идва от защитната стена. Ако има защитна стена на компютъра (различна от защитната стена на Windows), опитайте едно или всяко от следните:

- Актуализирайте защитната стена с най-новата версия, предоставена от производителя. Вижте документацията, придружаваща защитната стена, за инструкции как да осъществите актуализацията.
- Ако съответните програми поискат достъп през защитната стена, докато инсталирате принтера или се опитвате да печатате, убедете се, че сте позволили работата на тези програми.
- Временно изключете защитната стена и инсталирайте безжичния принтер на компютъра. Пуснете отново защитната стена, когато свършите с инсталацията на безжичния принтер.

Wi-Fi индикаторът не свети

Проверете захранването

Уверете се, че 🕐 индикаторът е включен.

Светлинният Wi-Fi индикатор свети зелено, но принтерът не печата (само за Windows)

Ако сте приключили конфигурацията за безжично печатане и всички настройки изглеждат правилни, но принтерът не печата, опитайте едно или всяко от следните:

Позволете на безжичното инсталиране да приключи

Не се опитвайте да печатате, да вадите инсталационния диск или да изключвате инсталационния кабел, докато не видите екрана Wireless Setup Successful (Настройката на безжичната връзка е успешна).

Включете принтера

Уверете се, че принтерът е включен.

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧔.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете върху Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете с десния бутон върху новия принтер. От менюто изберете Use Printer Online (Използване на принтера онлайн).
- **3** Затворете прозореца Printers (Принтери) или Printers and Faxes (Принтери и факсове) и пробвайте отново да печатате.

Изберете безжичния принтер

Може да се наложи да изберете безжичния принтер от компютъра, за да го използвате през безжичната мрежа.

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 💿.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете върху Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете с десния бутон върху принтера с име Lexmark XXXX Series (Network) (Мрежови), където XXXX е номерът на модела на принтера.
- 3 От менюто изберете Use Printer Online (Използване на принтера онлайн).
- **4** Затворете прозореца Printers (Принтери) или Printers and Faxes (Принтери и факсове) и пробвайте отново да печатате.

Изберете безжичния порт

Ако преди това сте задали принтера като локален, може би трябва да изберете варианта "безжичен принтер", за да използвате принтера безжично.

1 Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- а Кликнете върху 🧐.
- б Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- в В полето Hardware and Sound (Хардуер и звук) кликнете върху Printer (Принтер).

B Windows XP

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Printers and Faxes (Принтери и факсове).

B Windows 2000

- а Кликнете върху Start (Старт).
- б Кликнете върху Settings (Настройки) → Printers (Принтери).
- 2 Кликнете с десния бутон върху принтера и изберете Properties (Характеристики) от менюто.
- 3 Кликнете върху раздела Ports (Портове).
- 4 Намерете избрания порт. Избраният порт има отметка до него в колоната Port (Порт).
- **5** Ако колоната Description (Описание) на избрания порт показва, че това е USB порт, превъртете през списъка и изберете порта с Printer Port (Порт на принтера) в колоната Description (Описание).
- 6 Кликнете върху ОК и след това опитайте да печатате отново.

Индикаторът Wi-Fi мига оранжево по време на инсталиране (само за Windows)

Когато индикаторът Wi-Fi мига оранжево, това означава, че принтерът е конфигуриран за безжична мрежа, но не може да се свърже със съответната мрежа. Принтерът може да няма възможност да се свърже с мрежата поради смущения, твърде голямо разстояние от безжичната точка за достъп (безжичен рутер) или поради необходимост от промяна на настройките.

Това са възможните решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Уверете се, че точката за достъп е включена

Проверете точката за достъп и, ако е необходимо, я включете.

Преместете точката за достъп, за да намалите смущенията

Може да има временни смущения от други устройства, като например микровълнови печки или други уреди, безжични телефони, бебефони и камери на защитни системи. Уверете се, че точката за достъп не е прекалено близо до тези устройства.

Опитайте се да настроите външните антени

По принцип антените работят най-добре, когато са насочени нагоре. Възможно е да откриете, че връзката се подобрява, ако пробвате с различни ъгли за антената на вашия принтер и/или безжична точка за достъп.

Преместете принтера

Преместете принтера по-близо до точката за достъп. Въпреки че възможното разстояние между устройства в мрежите 802,11b или 802,11g е 300 фута (92 метра), максималният обхват за оптимална работа по принцип е 100–150 фута (30–45 метра).

Можете да намерите информация за силата на мрежовия сигнал в страницата за настройка на мрежата.

Проверете ключовете за защита

Ако използвате защита с WEP

Правилният WEP ключ е съставен от:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични числа. Шестнадесетични числа са А-F, a-f и 0-9. *или*
- Точно 5 или 13 ASCII символа. ASCII символите са букви, цифри и символи, намиращи се на клавиатурата.

Ако използвате защита с WPA

Правилната WPA парола е съставена от:

 Да съдържа от 8 до 63 ASCII символа. При символите ASCII в WPA паролата трябва да се спазват малка и главна буква.

или

• Точно 64 шестнадесетични числа. Шестнадесетични числа са А-F, a-f и 0-9.

Ако вашата безжична мрежа не използва защита, тогава няма да имате ключ за защита. Използването на безжична мрежа без защита не се препоръчва, тъй като може да позволи на нарушители да използват вашата мрежа без съгласието ви.

Проверете МАС адреса

Ако мрежата ви използва филтриране по МАС адрес, със сигурност трябва да включите МАС адреса на принтера във филтриращия списък. Това ще даде възможност на принтера да работи в мрежата. За повече информация вижте "Как да намеря МАС адреса?" на страница 56.

Пробвайте с пинг точката за достъп, за да се уверите, че мрежата работи

- 1 Ако вече не го знаете, намерете IP адреса на точката за достъп.
 - а Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- 1 Кликнете върху 💿.
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) → Accessories (Аксесоари).
- 3 Кликнете върху Command Prompt (Команден промпт).

В Windows XP и по-стари версии

- 1 Кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) → Accessories (Аксесоари) → Command Prompt (Команден промпт).
- **б** Напишете ipconfig.
- в Натиснете Enter (Изпълнение).
 - Записът "Default Gateway" (Основен шлюз) обикновено е точката за достъп.
 - IP адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100. Вашият IP адрес може и да започва с цифрите 10 или 169. Това се определя от вашата операционна система или софтуера на безжичната мрежа.

2 Пробване на точката за достъп.

а Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- 1 Кликнете върху 💿.
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) → Accessories (Аксесоари).
- 3 Кликнете върху Command Prompt (Команден промпт).

Отстраняване на неизправности

В Windows XP и по-стари версии

- 1 Кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) → Accessories (Аксесоари) → Command Prompt (Команден промпт).
- **б** Въведете **ping**, последвано от интервал и IP адреса на вашата безжична точка за достъп. Например:

ping 192.168.0.100

в Натиснете Enter (Изпълнение).

- 3 Проверете, за да видите дали точката за достъп отговаря:
 - Ако точката за достъп отговори, ще видите да се появяват няколко реда, които започват с "Reply from" (Отговор от).

Възможно е принтерът да не се е свързал с безжичната мрежа. Изключете и след това включете принтера, за да направите нов опит за връзка.

 Ако точката за достъп не отговори, ще изминат няколко секунди и ще видите "Request timed out" (Изтекъл срок за молбата).

Опитайте следното:

а Направете едно от следните неща:

B Windows Vista

- 1 Кликнете върху 🧿.
- 2 Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- 3 Кликнете върху Network and Internet (Мрежа и интернет).
- 4 Кликнете върху Network and Sharing Center (Мрежа и Център за споделяне на устройства).

В Windows XP и по-стари версии

- 1 Кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху Control Panel (Контролен панел).
- 3 Кликнете върху Network Connection (Мрежова връзка).
- б Изберете подходящата връзка от показаните.

Забележка: Ако компютърът е свързан с точката за достъп с Ethernet кабел, връзката може да не съдържа думата "безжичен" в името си.

в Кликнете с десния бутон върху връзката и след това кликнете върху Repair (Ремонт).

Направете отново настройките за безжична връзка

Ако безжичните ви настройки са се променили, трябва отново да направите безжичните настройки на принтера. Някои от причините за промяна на вашите настройки включват ръчната промяна на WEP или WPA клавишите, канала, други мрежови настройки; или точката за достъп се е настроила на фабричните настройки.

Повторното извършване на безжична настройка може и да реши проблеми с неправилна конфигурация, които са се появили при конфигуриране на принтера за безжичен достъп.

Бележки:

- Ако променяте мрежовите настройки, променете ги на всички мрежови устройства, преди да ги промените за точката за достъп.
- Ако вече сте променили настройките за безжична мрежа във вашата точка за достъп, трябва да промените настройките във всички други мрежови устройства, преди да можете да ги виждате в мрежата.
- 1 Направете едно от следните неща:
 - В Windows Vista кликнете върху
 върху
 - В Windows XP или по-стари версии кликнете върху Start (Старт).
- 2 Кликнете върху All Programs (Всички програми) или Programs (Програми) и след това от списъка изберете папката, в която се намира програмата на принтера.
- 3 Кликнете върху Tools (Инструменти) → Lexmark Wireless Setup Utility (Програма за безжична настройка на Lexmark).

Забележка: Възможно е да бъдете помолени да свържете отново принтера с компютъра, като използвате кабелите за инсталация като част от процеса за настройка.

4 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

Индикаторът Wi-Fi мига оранжево по време на инсталиране (само за Macintosh)

Когато индикаторът Wi-Fi мига оранжево, това означава, че принтерът е конфигуриран за безжична мрежа, но не може да се свърже със съответната мрежа. Принтерът може да няма възможност да се свърже с мрежата поради смущения, твърде голямо разстояние от безжичната точка за достъп (безжичен рутер) или поради необходимост от промяна на настройките.

Това са възможните решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Уверете се, че безжичната точка за достъп е включена

Проверете безжичната точка за достъп и, ако е необходимо, я включете.

Преместете безжичната точка за достъп, за да намалите смущенията

Може да има временни смущения от други устройства, като например микровълнови печки или други уреди, безжични телефони, бебефони и камери на защитни системи. Уверете се, че безжичната точка за достъп не е прекалено близо до тези устройства.

Опитайте се да настроите външните антени

По принцип антените работят най-добре, когато са насочени нагоре. Възможно е да откриете, че връзката се подобрява, ако пробвате с различни ъгли за антената на вашия принтер и/или безжична точка за достъп.

Преместете принтера

Преместете принтера по-близо до безжичната точка за достъп. Въпреки че възможното разстояние между устройства в мрежите 802.11b или 802.11g е 300 фута (92 метра), ефективният обхват за оптимална работа по принцип е 100–150 фута (30-45 метра).

Можете да намерите информация за силата на мрежовия сигнал в страницата за настройка на мрежата.

Проверете ключовете за защита

Ако използвате защита с WEP

Правилният WEP ключ е съставен от:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични числа. Шестнадесетични числа са А-F, a-f и 0-9. *или*
- Точно 5 или 13 ASCII символа. ASCII символите са букви, цифри и символи, намиращи се на клавиатурата.

Ако използвате защита с WPA

Правилната WPA парола е съставена от:

• 8 до 63 ASCII символа. При символите ASCII в WPA паролата трябва да се спазват малка и главна буква.

или

• Точно 64 шестнадесетични числа. Шестнадесетични числа са A-F, a-f и 0-9.

Ако мрежата ви не е защитена, WEP ключовете и WPA паролите отсъстват. Използването на безжична мрежа без защита не се препоръчва, тъй като може да позволи на нарушители да използват вашата мрежа без съгласието ви.

Проверете МАС адреса

Ако мрежата ви използва филтриране по МАС адрес, със сигурност трябва да включите МАС адреса на принтера във филтриращия списък. Това ще даде възможност на принтера да работи в мрежата.

Пробвайте с пинг точката за достъп, за да се уверите, че мрежата работи

1 Проверете състоянието на AirPort и намерете IP адреса на безжичната точка за достъп, ако още не го знаете.

В Mac OS X версия 10.5

- а От лентата на менюто кликнете върху **≤** → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Network (Мрежа).
- в Кликнете върху AirPort.

Проверете състоянието. Трябва да е активиран. Ако не е, кликнете върху **Turn AirPort On** (Активиране на AirPort).

Също така индикаторът за състояние на AirPort трябва да е зелен. Зеленият цвят означава, че портът е активен (включен) и свързан.

Бележки:

- Жълтият цвят означава, че портът е активен, но не е свързан.
- Червеният цвят означава, че портът не е конфигуриран.
- г Кликнете върху Advanced (Разширени).
- **д** Кликнете върху **TCP/IP**.
 - ІР адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100.
 - Записът за "Router" (Рутер) обикновено е безжичната точка за достъп.

В Mac OS X версия 10.4 и по-стари версии

- а Кликнете върху 📹 → System Preferences (Системни предпочитания).
- б Кликнете върху Network (Мрежа).
- **в** Ако е необходимо, изберете **Network Status (Състояние на мрежата)** в изскачащото меню Show (Показване).

Индикаторът за състояние на AirPort трябва да е зелен. Зеленият цвят означава, че портът е активен (включен) и свързан.

Бележки:

- Жълтият цвят означава, че портът е активен, но не е свързан.
- Червеният цвят означава, че портът не е конфигуриран.
- г От изскачащото меню Show (Показване) изберете AirPort.
- **д** Кликнете върху **TCP/IP**.
 - ІР адресът се появява като четири поредици от цифри, разделени с точки, напр. 192.168.0.100.
 - Записът за "Router" (Рутер) обикновено е безжичната точка за достъп.
- 2 Пробване с пинг на безжичната точка за достъп.
 - а От лентата на менюто кликнете върху Go (Старт) → Utilities (Помощни програми).
 - б Кликнете два пъти върху Network Utility (Помощна програма за мрежи).
 - в Кликнете върху бутона Ping.
 - Въведете IP адреса на безжичната точка за достъп в полето за адрес на мрежата. Например: 10.168.0.100
 - **д** Кликнете върху **Ping**.
- **3** Ако безжичната точка за достъп отговори, ще видите няколко реда, които показват броя байтове, получени от нея. Това показва, че вашият компютър е свързан с точката за достъп.

Ако безжичната точка за достъп не отговаря, не се показва нищо. Можете да използвате Network Diagnostics (Диагностика на мрежата) за помощ при решаване на проблема.

Направете отново настройките за безжична връзка

- 1 От десктопа Finder (Търсач) кликнете два пъти върху папката на принтера.
- 2 Кликнете два пъти върху Lexmark Wireless Setup Assistant (Асистент за безжична настройка на Lexmark).
- 3 Следвайте указанията от екрана на компютъра.

Светлинният Wi-Fi индикатор все още е оранжев

Когато светлинният Wi-Fi индикатор свети оранжево, това може да означава, че принтерът:

- Не е конфигуриран в инфраструктурен режим
- Изчаква да се свърже в мрежа "точка-точка" с друго безжично устройство

Може да няма възможност да се свърже с мрежата поради смущения, твърде голямо разстояние от безжичната точка за достъп (безжичен рутер) или поради необходимост от промяна на настройките.

Това са възможните решения. Пробвайте едно или няколко от следните:

Проверка на мрежовото име

Уверете се, че вашата мрежа няма същото име като друга мрежа до вас. Например ако вие и вашият съсед използвате основното име за мрежата на производителя, вашият принтер може да се свързва с мрежата на вашия съсед.

Ако не използвате уникално име за мрежата, вижте в документацията на вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер), за да се научите как да задавате мрежово име.

Ако задавате мрежово име, трябва да промените SSID на принтера и компютъра на същото мрежово име.

Проверете ключовете за защита

Ако използвате защита с WEP

Правилният WEP ключ е съставен от:

- Точно 10 или 26 шестнадесетични знака. Шестнадесетични знаци са А-F, a-f и 0-9. или
- Точно 5 или 13 ASCII знака. ASCII знаците са букви, цифри и символи, намиращи се на клавиатурата.

Ако използвате защита с WPA

Правилната WPA парола е съставена от:

• 8 до 63 ASCII знака. При ASCII знаците в WPA паролата трябва да се спазват малка и главна буква.

или

• Точно 64 шестнадесетични знака. Шестнадесетични знаци са А-F, a-f и 0-9.

Ако вашата безжична мрежа не използва защита, тогава няма да имате ключ за защита. Използването на безжична мрежа без защита не се препоръчва, тъй като може да позволи на нарушители да използват вашата мрежа без съгласието ви.

Преместете принтера

Преместете принтера по-близо до безжичната точка за достъп (безжичен рутер). Въпреки че възможното разстояние между устройства в мрежите 802.11b или 802.11g е 300 фута (92 метра), максималният обхват за оптимална работа по принцип е 100-150 фута (30-45 метра).

Можете да намерите информация за силата на мрежовия сигнал в страницата за настройка на принтера в мрежата.

Проверете МАС Адреса

Ако мрежата ви използва филтриране по МАС адрес, със сигурност трябва да включите МАС адреса на принтера във филтриращия списък. Това ще даде възможност на принтера да работи в мрежата.

Безжичният сървър за печат не е инсталиран

Можете да видите съобщение по време на инсталиране, което показва че принтерът няма инсталиран безжичен сървър за печат. Ако не сте сигурни, че принтерът е способен на безжично печатане, опитайте следното:

Проверете захранването

Уверете се, че 🕛 индикаторът е включен.

Съобщението "Communication not available" (Няма комуникация) се показва, когато печатате безжично

Ако използвате лаптоп и имате включени настройки за пестене на енергия, можете да видите съобщението **Communication not available (Няма комуникация)** на екрана на компютъра, когато се опитате да печатате безжично. Това може да се появи, ако твърдият диск се е деактивирал.

Ако видите това съобщение, изчакайте няколко секунди и след това опитайте да печатате отново. Лаптопът и принтерът изискват няколко секунди, за да се активират отново и да се включат в безжичната мрежа.

Ако видите отново това съобщение, след като сте изчакали достатъчно принтерът и лаптопът да се включат в мрежата, може да има проблем с вашата безжична мрежа. Уверете се, че лаптопът и принтерът са получили IP адреси. За повече информация относно намирането на IP адреси вижте"Как мога да намирам IP адресите?" на страница 57.

Ако принтерът и/или лаптопът нямат IP адрес, или ако някой от тях има адрес 169.254.х.у (където х и у са две числа между 0 и 255):

- **1** Изключете устройството, което няма валиден IP адрес (лаптоп, принтер или и двете).
- 2 Включете устройството(ата).
- **3** Проверете отново IP адресите.

Ако лаптопът и/или принтерът не получат валиден IP адрес, има проблем с вашата безжична мрежа. Уверете се, че вашата безжична точка за достъп (безжичен рутер) работи и махнете препятствия, които могат да блокират безжичния сигнал.

Връзката с принтера се изгубва, когато има връзка с Virtual Private Network (Виртуална лична мрежа) (VPN)

Връзката с безжичния принтер в локалната мрежа се изгубва при свързване с повечето *Virtual Private Networks (Виртуални лични мрежи)* (VPN). Повечето VPN мрежи дават възможност на потребителите да комуникират само с VPN мрежата и докато това трае, не може да има връзки с други мрежи. Ако искате да получите възможност за връзка с локалната мрежа и с VPN мрежата едновременно, вашият системен администратор трябва да активира разделянето на каналите. Имайте предвид, че в някои организации използването на отделни канали е забранено от съображения за сигурност или технически съображения.

Възстановяване на фабрични настройки по подразбиране на вградения сървър за печат

- 1 От контролния панел на принтера натиснете 📌.
- 2 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Network Setup (Настройка на мрежата), след което натиснете OK.
- 3 Натискайте бутона със стрелка нагоре или надолу, докато се освети Reset Network Adapter to Factory Defaults (Възстановяване настройките на мрежовия адаптер до фабричните), след което натиснете OK.
- 4 Натискайте бутона със стрелка наляво или надясно, докато се освети Yes (Да), след което натиснете OK.

Настройките на вътрешния безжичен сървър за печат са възстановени към фабричните им стойности. За проверка отпечатайте страница за настройка на мрежа.

Известия

Информация за продукта

Име на продукта: Lexmark 4900 Series Тип на машината: 4441-W21 Модел(и): X4950 Тип на машината: 4441-W22 Номер на модела 2: X4975

Предизвестие за издание

май 2008

Следният абзац не се отнася до страните, където подобни клаузи са в противоречие с местното законодателство: LEXMARK INTERNATIONAL, INC. ПРЕДОСТАВЯ НАСТОЯЩАТА ПУБЛИКАЦИЯ ВЪВ ВИДА, В КОЙТО Е, БЕЗ ГАРАНЦИИ ОТ КАКЪВТО И ДА Е ХАРАКТЕР, ИЗРИЧНИ ИЛИ ПОДРАЗБИРАЩИ СЕ, В ТОВА ЧИСЛО, НО НЕ САМО, ПОДРАЗБИРАЩИТЕ СЕ ГАРАНЦИИ ЗА ПРОДАВАЕМОСТ ИЛИ ГОДНОСТ ЗА КОНКРЕТНА ЦЕЛ. Някои държави не допускат отказ от изрични или подразбиращи се гаранции при определени сделки; следователно това заявление може да не важи за вас.

Настоящото издание може да съдържа технически неточности или печатни грешки. Информацията в настоящото издание периодично се обновява. Тези промени ще бъдат включени в следващите издания. В описаните продукти или програми могат по всяко време да бъдат направени подобрения или промени.

Споменаването на продукти, програми или услуги в това издание не означава, че производителят възнамерява да ги предлага във всички страни, в които развива дейност. Всяко споменаване на продукт, програма или услуга не означава и няма за цел да подскаже, че единствено този продукт, програма или услуга могат да се ползват. Всеки функционално еквивалентен продукт, програма или услуга, които не нарушават съществуващо право върху интелектуална собственост, могат да се ползват вместо тях. Потребителят носи отговорност за оценка и проверка на съвместната работа с други продукти, програми или услуги, с изключение на изрично посочените от производителя.

Техническа поддръжка на Lexmark **support.lexmark.com**.

Информация за консумативи на Lexmark можете да намерите на адрес www.lexmark.com.

Ако нямате интернет достъп, можете да се свържете с Lexmark по пощата:

Lexmark International, Inc. Bldg 004-2/CSC 740 New Circle Road NW Lexington, KY 40550 USA

© 2008 Lexmark International, Inc.

Всички права запазени.

Търговски марки

Lexmark и Lexmark с диамант в емблемата са търговски марки на Lexmark International, Inc., регистрирани в САЩ и/или други страни.

evercolor и PerfectFinish са търговски марки на Lexmark International, Inc.

Всички други запазени марки са собственост на съответните притежатели.

Лицензионни известия

Можете да намерите следния документ в директория \Drivers\XPS на инсталационния компактдиск: Zopen.PDF.

Излагане на радиочестотно лъчение

Следното съобщение е приложимо само ако принтерът е с инсталирана карта за безжична мрежа.

Радиационното излъчване на това устройство е много под ограниченията на ФКС за радиочестотно излъчване. Между антената и човек трябва да се спазва минимално разстояние от 20 см (8 инча), за да отговаря това устройство на изискванията на ФКС за радиочестотно лъчение.

Съответствие с директивите на Европейската общност (ЕО)

Този продукт е в съответствие с изискванията за защита на директиви 2004/108/ЕО и 2006/95/ЕО на Съвета на ЕО за сближаване и хармонизиране на законодателствата на държавите-членки относно електромагнитната съвместимост и безопасност на електроуреди, предназначени за използване в определен диапазон на напрежението.

Декларация за съответствие с изискванията на директивите е подписана от директора по производството и техническата поддръжка, Lexmark International, Inc., S.A., Boigny, Франция.

Настоящият продукт отговаря на ограниченията за изделия от Клас В на стандарт EN 55022 и изискванията за безопасност на стандарт EN 60950.
Декларация за съответствие с директивите на Европейската

общност за радиопродукти

Следните съобщения са приложими само ако принтерът е с инсталирана карта за безжична мрежа

Този продукт е в съответствие с предпазните изисквания на директиви 2004/108/EO, 2006/95/EO и 1999/5/EO на Съвета на EO за сближаване и хармонизиране на законодателствата на държавитечленки относно електромагнитната съвместимост и безопасност на електроуреди, предназначени за използване при определени граници на напрежение, както и радиоапаратура и оборудване за телекомуникационни терминали.

Съответствието е посочено с маркировката СЕ.

€

Предупредителният знак посочва, че има ограничения за някои държави-членки.

Декларация за съответствие с изискванията на директивите е на разположение от директора на производство и техническа поддръжка, Lexmark International, S. A., Boigny, Франция.

Приложими са следните ограничения:

Страна/регион	Ограничение	
Всички страни/региони	Този продукт е само за използване в помещения. Този продукт не бива да се използва навън.	
L'Italia	 Si fa presente inoltre che l'uso degli apparati in esame è regolamentato da: D.Lgs 1.8.2003, n.259, articoli 104 (attività soggette ad autorizzazione generale) e 105 (libero uso), per uso privato; 	
	 D.M. 28.5.03, per la fornitura al pubblico dell'accesso R-LAN alle reti e ai servizi di telecomunicazioni. 	

Този продукт отговаря на ограниченията на EN 55022; изискванията за безопасност на EN 60950; изискванията за радиоспекъра на ETSI EN 300 328; и изискванията на EMC на EN 55024, ETSI EN 301 489-1 и ETSI EN 301 489-17.

Česky	Společnost Lexmark International, Inc. tímto prohlašuje, že výrobek tento výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.
Dansk	Lexmark International, Inc. erklærer herved, at dette produkt overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Deutsch	Hiermit erklärt Lexmark International, Inc., dass sich das Gerät dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.
Ελληνική	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Η LEXMARK INTERNATIONAL, INC. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.
English	Hereby, Lexmark International, Inc., declares that this type of equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español	Por medio de la presente, Lexmark International, Inc. declara que este producto cumple con los requi- sitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.
Eesti	Käesolevaga kinnitab Lexmark International, Inc., et seade see toode vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele muudele asjakohastele sätetele.
Suomi	Lexmark International, Inc. vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaati- musten ja muiden sitä koskevien direktiivin ehtojen mukainen.
Français	Par la présente, Lexmark International, Inc. déclare que l'appareil ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Magyar	Alulírott, Lexmark International, Inc. nyilatkozom, hogy a termék megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.
Íslenska	Hér með lýsir Lexmark International, Inc. yfir því að þessi vara er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.
Italiano	Con la presente Lexmark International, Inc. dichiara che questo questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.
Latviski	Ar šo Lexmark International, Inc. deklarē, ka šis izstrādājums atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.
Lietuvių	Šiuo Lexmark International, Inc. deklaruoja, kad šis produktas atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB direktyvos nuostatas.
Malti	Bil-preżenti, Lexmark International, Inc., jiddikjara li dan il-prodott huwa konformi mal-ħtiġijiet essenzjali u ma dispożizzjonijiet oħrajn relevanti li jinsabu fid-Direttiva 1999/5/KE.
Nederlands	Hierbij verklaart Lexmark International, Inc. dat het toestel dit product in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Norsk	Lexmark International, Inc. erklærer herved at dette produktet er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.
Polski	Niniejszym Lexmark International, Inc. oświadcza, że niniejszy produkt jest zgodny z zasadni- czymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.
Português	A Lexmark International Inc. declara que este este produto está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Diretiva 1999/5/CE.
Slovensky	Lexmark International, Inc. týmto vyhlasuje, že tento produkt spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia smernice 1999/5/ES.
Slovensko	Lexmark International, Inc. izjavlja, da je ta izdelek v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.
Svenska	Härmed intygar Lexmark International, Inc. att denna produkt står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Нива на емисии на шум

Следните измервания са направени в съответствие с ISO 7779 и е отчетено, че отговарят на ISO 9296.

Забележка: Някои режими може да не са валидни за вашия продукт.

Средно налягане на звука, измерено на разстояние 1 метър от източника, dBA				
Печатане	50 dBA			
Сканиране	40 dBA			
Копиране	50 dBA			
Готовност	безшумен			

Стойностите могат да бъдат променяни. Вижте www.lexmark.com за текущите стойности.

Информация за температурата

Стайна температура	15-32 °C (60-90 °F)	
Температура на транспорт	-40-60 °C (-40-140 °F)	
Температура на съхранение	1-60 °C (34-140 °F)	

Отпадъци съгласно Директива за отпадъци от електрически и електронни устройства (WEEE)



Логото на WEEE обозначава специфични програми и процедури за рециклиране на електронни продукти в страни от Европейския съюз. Ние насърчаваме рециклирането на нашите продукти. Ако имате допълнителни въпроси за възможностите за рециклиране, посетете уеб сайта на Lexmark на адрес: www.lexmark.com, за да получите телефонния номер на вашия местен офис за продажби.

Изхвърляне на продукта

Не изхвърляйте принтера или консумативите по същия начин като нормален домашен боклук. Консултирайте се с местните власти относно изхвърляне и рециклиране.

ENERGY STAR (ЕНЕРГИЙНА ЗВЕЗДА)



Известия 147

Разход на енергия

Потребление на енергия от продукта

Следната таблица документира данните за потреблението на енергия на продукта.

Режим	Описание	Потребление на енергия (Ват		
Отпечатване	Продуктът прави копия на хартия от електронни носители.	18		
Копиране	Продуктът прави копия на хартия от оригинали документи на хартия.	17		
Сканиране	Продуктът сканира документи от хартия.	14		
Готовност	Продуктът чака задание за печат.	12		
Икономичен режим	Продуктът е в режим на спестяване на енергия.	6.5		
Изключен	Продуктът е включен в контакт, но бутонът за захранване е изключен.	0.18		

Забележка: Някои режими може да не са валидни за вашия продукт.

Нивата на потребление на енергия, изброени в предходната таблица, представляват средни стойности за определен период от време. В отделни моменти устройството може да черпи значително повече енергия от средното.

Стойностите могат да бъдат променяни. Вижте www.lexmark.com за текущите стойности.

Спестяване на енергия

Този продукт е разработен с режим за спестяване на енергия, наречен Power Saver (Икономичен режим). Режимът за спестяване на енергия "Power Saver Mode" е аналогичен на режима "EPA Sleep Mode". Режимът "Power Saver Mode" спестява енергия, като намалява потреблението й в продължителни периоди на бездействие. Режимът за спестяване на енергия се задейства автоматично, след като продуктът не бъде използван определен период от време, наречен време на изчакване преди преминаване в режим на спестяване на енергия.

Фабрични настройки за този продукт за времето на изчакване преди преминаване в режим на 60 спестяване на енергия (в минути):

Режим "Изключен"

Ако този продукт има режим "изключен", в който все пак се консумира малко енергия, тогава за да спрете напълно потреблението на енергия, изключете захранващия кабел от контакта.

Общ разход на енергия

Понякога е полезно да се пресметне общият разход на енергия на продукта. Тъй като разходът на енергия се измерва във ватове, за да се пресметне разходът на енергия, трябва да се умножи разходът на енергия по времето, което продуктът използва във всеки режим. Общият разход на енергия на продукта е равен на сумата от разхода на енергия във всеки режим.

ЛИЦЕНЗИОННИ СПОРАЗУМЕНИЯ С LEXMARK

МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО: С ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ТОЗИ ПРОДУКТ, ВИЕ СЕ СЪГЛАСЯВАТЕ ДА БЪДЕТЕ ОБВЪРЗАНИ ОТ ВСИЧКИ УСЛОВИЯ И УГОВОРКИ НА ТЕЗИ ЛИЦЕНЗИОННИ СПОРАЗУМЕНИЯ. АКО НЕ ПРИЕМАТЕ УСЛОВИЯТА НА ТЕЗИ ЛИЦЕНЗИОННИ СПОРАЗУМЕНИЯ, БЕЗ ОТЛАГАНЕ ВЪРНЕТЕ ПРОДУКТА НЕИЗПОЛЗВАН И ПОИСКАЙТЕ ДА ВИ БЪДЕ ВЪРНАТА ПЛАТЕНАТА ОТ ВАС СУМА. АКО ИНСТАЛИРАТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ ЗА ПОЛЗВАНЕ ОТ ДРУГИ ЛИЦА, ВИЕ СЕ СЪГЛАСЯВАТЕ ДА ИНФОРМИРАТЕ ТЕЗИ ЛИЦА, ЧЕ ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ПРОДУКТА ОЗНАЧАВА ПРИЕМАНЕ НА ТЕЗИ УСЛОВИЯ.

СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ЛИЦЕНЗ ВЪРХУ КАСЕТА

Съгласявам се, че патентованата печатаща касета(-и), експедирана с това печатащо устройство, се продава при условията на следния лиценз/споразумение: Патентованата печатаща касета(-и), съдържащи се в настоящото, се лицензират само за еднократно използване и са проектирани да спрат да работят след подаване на определено количество мастило. Различно количество мастило остава в касетата, когато се наложи подмяната й. След еднократната употреба, лицензът за използване на печатащата касета изтича, а използваната касета следва да се върне на Lexmark за преработка, повторно пълнене или рециклиране. Ако закупя в бъдеще друга касета, която се продава при горните условия, приемам такива условия и относно нея. Ако не приемате условията на настоящия лиценз/споразумение за еднократна употреба, върнете продукта в оригиналната му опаковка в търговския обект, от който е закупен. Заменяща касета, която се продава без тези условия, се предлага на адрес www.lexmark.com.

ЛИЦЕНЗИОННО СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА СОФТУЕРА НА LEXMARK

Това лицензионно споразумение за софтуер ("Лицензионно споразумение") е договор между Вас (физическо или юридически лице) и Lexmark International, Inc. ("Lexmark"), който, до степента, в която Вашият продукт на Lexmark или Софтуерна програма не се урежда от писмено лицензионно споразумение за софтуер между Вас и Lexmark или неговите доставчици, урежда използването от Ваша страна на която и да е Софтуерна програма, инсталирана на, или предоставена от Lexmark за използване във връзка с, Вашия Lexmark продукт. Понятието "Софтуерна програма" включва указания, които се четат от машина, аудио/визуално съдържание (например изображения и записи), както и свързани с тях медия, печатни материали и електронна документация, независимо дали са включени към, разпространявани с или за ползване заедно с вашия Lexmark продукт.

- 1 ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЯ. Lexmark гарантира, че носителят (напр. дискета или компактдиск), върху който се предоставя Софтуерната програма (ако има такъв) е без дефекти в материала и изработката, при нормална употреба, по време на гаранционния период. Гаранционният срок е деветдесет (90) дни и започва на датата, на която Софтуерната програма бъде доставена на първия краен потребител. Настоящата ограничена гаранция се отнася само за носители на Софтуерната програма, новозакупени от Lexmark или от Упълномощен представител или дистрибутор на Lexmark. В случай че се установи, че носителят не съответства на настоящата ограничена гаранция, Lexmark ще подмени Софтуерната програма.
- 2 ОГРАНИЧЕНИЕ НА ПРЕДОСТАВЯНИТЕ ГАРАНЦИИ. ОСВЕН КАКТО Е ПРЕДВИДЕНО В ТОВА ЛИЦЕНЗИОННО СПОРАЗУМЕНИЕ И ДО МАКСИМАЛНАТА ВЪЗМОЖНА СТЕПЕН, СЪГЛАСНО ПРИЛОЖИМОТО ПРАВО, LEXMARK И ДОСТАВЧИЦИТЕ НА LEXMARK ПРЕДОСТАВЯТ СОФТУЕРНАТА ПРОГРАМА "ВЪВ ВИДА, В КОЙТО Е" И С НАСТОЯЩОТО ЗАЯВЯВАТ, ЧЕ НЕ ПРЕДОСТАВЯТ КАКВИТО И ДА БИЛО ДРУГИ ИЗРИЧНИ ИЛИ ПОДРАЗБИРАЩИ СЕ ГАРАНЦИИ И УСЛОВИЯ ПО ОТНОШЕНИЕ НА СОФТУЕРНАТА ПРОГРАМА, ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО НЕ САМО, ЗА ПРАВО НА СОБСТВЕНОСТ, НЕИЗВЪРШВАНЕ НА НАРУШЕНИЕ, ПРИГОДНОСТ ЗА ПРОДАЖБА ИЛИ ГОДНОСТ ЗА ОПРЕДЕЛЕНА ЦЕЛ, КАКТО И ЗА ОТСЪСТВИЕ НА ВИРУСИ. Това споразумение следва да бъде тълкувано във връзка с определени законови норми, в сила към съответния момент, които предвиждат предоставянето на гаранции или условия или налагат задължения на Lexmark, които не могат да бъдат изключени или модифицирани. Ако такива норми са приложими, Lexmark с настоящото, до степента, в която е възможно, ограничава отговорността си за нарушаване на тези норми до някое от следните: подмяна на Софтуерната програма или възстановяване на цената, платена за Софтуерната програма.
- **3 ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ЛИЦЕНЗИЯ**. Lexmark ви предоставя следните права, при условие че спазвате всички условия и уговорки на това Лицензионно споразумение:
 - а Използване. Можете да Използвате едно (1) копие от Софтуерната програма. Понятието "Използване" означава съхранение, зареждане, инсталиране, изпълнение или извеждане на Софтуерната програма на екран. Ако Lexmark Ви е предоставил лиценз върху Софтуерната програма за паралелно ползване, Вие сте длъжни да ограничите броя на одобрените ползватели до цифрата, определена във Вашия договор с Lexmark. Нямате право да отделяте компонентите на Софтуерната програма с цел използването им на повече от един компютър. Вие се съгласявате да не Използвате Софтуерната програма като цяло или част от нея по начин, който има за резултат незачитане, модифициране, отстраняване, затъмняване, промяна или намаляване ефекта на външния вид на търговска марка, търговско име, търговски облик или обозначение за права върху интелектуална собственост, което се появява на компютърните екрани, обикновено генерирано от или в резултат на Софтуерната програма.
 - **б** Копиране. Може да направите едно (1) копие на Софтуерната програма единствено с цел създаването на резервно копие, архивиране или инсталиране, при положение че копието съдържа всички обозначения за собственост на оригиналната Софтуерна програма. Нямате право да копирате Софтуерната програма в обществена или мрежа за дистрибуция.

- **В** Запазване на права. Софтуерната програма, включително всички шрифтове, е със запазени авторски права, притежавани от Lexmark International, Inc. и/или неговите доставчици. Lexmark си запазва всички права, които не са ви изрично предоставени с това Лицензионно споразумение.
- Г Безплатни софтуерни продукти. Независимо от условията и уговорките в това Лицензионно споразумение вие имате право да използвате цялата или която и да е част на Софтуерната програма, която представлява софтуер, предоставян посредством публична лицензия от трети лица ("Безплатен софтуерен продукт"), съгласно условията на лицензионния договор, съпровождащ този Безплатен софтуерен продукт, било то под формата на отделен договор, лицензия, съдържаща се в опаковката, в която е запечатан продуктът, или електронни лицензионни условия, предоставяни при изтеглянето на софтуера. Използването от Вас на Безплатния софтуерен продукт се урежда изцяло от условията на съответната лицензия.
- 4 ПРЕОТСТЪПВАНЕ. Можете да преотстъпване Софтуерната програма на друг краен потребител. Всяко преотстъпване трябва да включва всички софтуерни компоненти, медия, печатни материали и това Лицензионно споразумение, като Вие нямате право да задържате копия на Софтуерната програма или на компоненти от нея. Преотстъпването не може да бъде индиректно преотстъпване, като например чрез консигнация. Преди преотстъпването крайният потребител, получаващ преотстъпваната Софтуерна програма, трябва да се съгласи с всички условия на това Лицензионно споразумение. С преотстъпването на Софтуерната програма Вашата лицензия автоматично се прекратява. Нямате право да отдавате под наем, сублицензирате или прехвърляте Софтуерната програма освен съгласно предвиденото в това Лицензионно споразумение и евентуалните опити за това се смятат за нищожни.
- 5 НАДГРАЖДАНИЯ (ЪПГРЕЙД). За да използвате Софтуерна програма, квалифицирана като надграждане (ъпгрейд), трябва първо да имате лицензия за първичната Софтуерна програма, която Lexmark определя като подлежаща на съответното надграждане. След надграждането Вие можете да спрете да използвате първичната Софтуерна програма, която е послужила като база за надграждане.
- 6 ОГРАНИЧЕНИЕ ЗА ОБРАТНО ПРОЕКТИРАНЕ (REVERSE ENGINEERING). Нямате право да променяте, дешифрирате, извършвате обратно проектиране, демонтирате, декомпилирате или по друг начин трансформирате Софтуерната програма, освен по начина и до степента, изрично разрешена от приложимото право, за целите на съвместна експлоатация, поправка на грешки и тестване на защитата. Ако имате такива законови права, уведомете в писмена форма Lexmark за всяко планирано обратно проектиране, демонтиране или декомпилиране. Нямате право да дешифрирате Софтуерната програма, освен ако това не е необходимо за законното й Използване.
- 7 ДОПЪЛНИТЕЛЕН СОФТУЕР. Това Лицензионно споразумение се прилага по отношение на актуализации или допълнения към първичната Софтуерна програма, предоставена от Lexmark, освен ако Lexmark не предостави други условия заедно със съответната актуализация или допълнение.
- 8 ОГРАНИЧЕНИЕ НА ОБЕЗЩЕТЕНИЯТА. До максималната степен, разрешена от приложимото право, цялата отговорност на Lexmark, неговите доставчици, филиали и дистрибутори и вашето единствено обезщетение са, както следва: Lexmark осигурява изричната ограничена гаранция, описана по-горе. Ако Lexmark не подмени дефектния носител според гаранцията, имате право да прекратите лиценза си и парите Ви ще бъдат възстановени след като върнете всички Ваши копия от Софтуерната програма.

9 ОГРАНИЧЕНИЕ НА ОТГОВОРНОСТТА. До максималната степен, разрешена от приложимото право, по отношение на каквато и да е претенция, произтичаща от предоставените от Lexmark ограничени гаранции, или по отношение на каквато и да е друга претенция, свързана с предмета на това Лицензионно споразумение, отговорността на Lexmark за всички видове вреди, независимо от вида на претенцията или основанието (включително договор, нарушение, отхвърляне на иск, небрежност, укриване на факти или деликт), е ограничена до по-голямата сума измежду US \$5000 или сумата, платена на Lexmark или неговите упълномощени доставчици или дистрибутори за лиценза за Софтуерната програма, причинила вредите или която е предмет на, или е директно свързана с, основанието на претенцията.

ПРИ НИКАКВИ ОБСТОЯТЕЛСТВА LEXMARK, НЕГОВИ ДОСТАВЧИЦИ, ДЪЩЕРНИ ДРУЖЕСТВА ИЛИ ДИСТРИБУТОРИ НЕ НОСЯТ ОТГОВОРНОСТ ЗА КАКВИТО И ДА Е СПЕЦИАЛНИ, НЕПРЕКИ, НАКАЗАТЕЛНИ ИЛИ СТРАНИЧНИ ВРЕДИ (ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО НЕ САМО ПРОПУСНАТИ ПЕЧАЛБИ ИЛИ ПОЛЗИ, ЗАГУБЕНИ СПЕСТЯВАНИЯ, ПРЕКЪСВАНЕ НА ИЗПОЛЗВАНЕТО ИЛИ КАКВАТО И ДА Е ЗАГУБА НА, НЕТОЧНОСТ В ИЛИ УВРЕЖДАНЕ НА ДАННИ ИЛИ ЗАПИСИ, ЗА ПРЕТЕНЦИИ НА ТРЕТИ ЛИЦА ИЛИ УВРЕЖДАНЕ НА НЕДВИЖИМИ ИЛИ ДВИЖИМИ ВЕЩИ, ЗА НЕСПАЗВАНЕ НА УСЛОВИЯТА ЗА ПОВЕРИТЕЛНОСТ. ВЪЗНИКНАЛО ВСЛЕДСТВИЕ НА ИЛИ ПО НЯКАКЪВ НАЧИН СВЪРЗАНО С ИЗПОЛЗВАНЕТО ИЛИ НЕВЪЗМОЖНОСТТА ДА СЕ ИЗПОЛЗВА СОФТУЕРНАТА ПРОГРАМА, ИЛИ ПО ДРУГ НАЧИН СВЪРЗАНИ С КОЯТО И ДА Е УГОВОРКА ОТ ТОВА ЛИЦЕНЗИОННО СПОРАЗУМЕНИЕ), НЕЗАВИСИМО ОТ ЕСТЕСТВОТО НА ПРЕТЕНЦИЯТА, ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО НЕ САМО, НАРУШАВАНЕТО НА ГАРАНЦИЯ ИЛИ ДОГОВОР, ДЕЛИКТ (ВКЛЮЧИТЕЛНО НЕБРЕЖНОСТ ИЛИ БЕЗВИНОВНА ОТГОВОРНОСТ), И НЕЗАВИСИМО ДАЛИ LEXMARK ИЛИ НЕГОВИТЕ ДОСТАВЧИЦИ, СВЪРЗАНИ ЛИЦА ИЛИ ДИСТРИБУТОРИ СА БИЛИ УВЕДОМЕНИ ЗА ВЕРОЯТНОСТТА ОТ ПОДОБНИ ВРЕДИ ИЛИ ЗА ПРЕТЕНЦИЯ ОТ ВАША СТРАНА. ОСНОВАВАЩА СЕ НА ПРЕТЕНЦИЯ НА ТРЕТО ЛИЦЕ, ОСВЕН ДО СТЕПЕНТА, В КОЯТО ТАКОВА ОГРАНИЧАВАНЕ НА ОТГОВОРНОСТТА Е НИЩОЖНО. ГОРЕПОСОЧЕНИТЕ ОГРАНИЧЕНИЯ СЕ ПРИЛАГАТ ДОРИ В СЛУЧАЙ, ЧЕ ГОРЕСПОМЕНАТИТЕ СРЕДСТВА ЗА ПОПРАВЯНЕ НА ВРЕДИТЕ СЕ ОКАЖАТ НЕЕФЕКТИВНИ ПО ОТНОШЕНИЕ НА ОСНОВНАТА СИ ЦЕЛ.

- **10** СРОК. Това Лицензионно споразумение остава в сила до неговото прекратяване или отказ от него. Вие можете да се откажете или прекратите тази лицензия по всяко време чрез унищожаване на всички копия на Софтуерната програма, заедно с всички модификации, документи и присъединени към нея части под каквато и да е форма или по друг начин, описан в това Лицензионно споразумение. Lexmark може да прекрати Вашата лицензия чрез уведомление, в случай, че не спазвате условията на това Лицензионно споразумение. При такова прекратяване Вие се съгласявате да унищожите всички копия на Софтуерната програма, заедно с всички модификации, документи и присъединени и присъединени към нея части под каквато и да е форма или по друг начин.
- **11 ДАНЪЦИ**. Вие се съгласявате, че носите отговорност за плащане на всички данъци, в това число, но не само, данъци за стоки и услуги, както и данъци върху доходите, произтичащи от това Лицензионно споразумение или Използването от Ваша страна на Софтуерната програма.
- 12 ОГРАНИЧЕНИЕ НА ПРОЦЕСУАЛНИТЕ ДЕЙСТВИЯ. Никакви процесуални действия, независимо от тяхната форма, произтичащи от уговорките на това Лицензионно споразумение, не могат да бъдат предприети по-късно от две години от възникване на процесуалното действие, освен в случаите, когато друго е предвидено в приложимото законодателство.
- **13 ПРИЛОЖИМО ПРАВО**. Към Споразумението се прилагат законите на щата Кентъки, Съединени американски щати. Не се прилагат норми от която и да е юрисдикция, приложими при липса на избор на право. Конвенцията на ООН за договори за международна продажба на стоки не се прилага.
- 14 ОГРАНИЧЕНИ ПРАВА НА ПРАВИТЕЛСТВОТО НА САЩ. Софтуерната програма е разработена изцяло за частна сметка. Правата на правителството на САЩ да използва Софтуерната програма са съгласно указаното в това Лицензионно споразумение и ограниченията в DFARS 252.227-7014 и в подобни клаузи на FAR (или друг еквивалентен акт на агенция или договорна клауза).

- **15** СЪГЛАСИЕ ЗА ИЗПОЛЗВАНЕ НА ДАННИ. Вие се съгласявате, че Lexmark, негови свързани лица и търговски представители могат да събират и използват информация, която сте предоставили във връзка с услугите по поддръжка, направени във връзка със Софтуерната програма и заявени от вас. Lexmark се съгласява да не използва тази информация под форма, която Ви идентифицира персонално, освен до степен, в която това е необходимо за предоставянето на съответните услуги.
- **16 ЕКСПОРТНИ ОГРАНИЧЕНИЯ**. Нямате право да: (а) придобивате, експедирате, прехвърляте или реекспортирате, пряко или косвено, Софтуерната програма или директно производен от нея продукт, в нарушение на приложимите закони, уреждащи износа, или (b) разрешавате използването на Софтуерната програма за цели, които са забранени от тези закони, включително, но не само, без ограничение, за разпространение на ядрени, химически или биологични оръжия.
- **17 СПОРАЗУМЕНИЕ ЗА ЕЛЕКТРОННО СКЛЮЧВАНЕ НА ДОГОВОР**. Вие и Lexmark се съгласявате да сключите това Лицензионно споразумение по електронен път. Това означава, че когато натиснете бутона "Приемам" или "Да" на тази страница или използвате този продукт, Вие изразявате съгласието си с условията и уговорките на Лицензионното споразумение и че правите това с намерението да "подпишете" договор с Lexmark.
- **18 ПРАВОСПОСОБНОСТ И ПРАВОМОЩИЯ ЗА СКЛЮЧВАНЕ НА ДОГОВОР**. Вие декларирате, че сте пълнолетен, според критериите за пълнолетие на мястото, където подписвате това Лицензионно споразумение, и, ако е приложимо, сте надлежно овластен от вашия работодател или ръководител да сключите този договор.
- **19 ЦЯЛОСТЕН ДОГОВОР**. Това Лицензионно споразумение (включително всяко споразумение за допълнение или изменение на Лицензионното споразумение, което придружава Софтуерната програма) представлява целия договор между Вас и Lexmark във връзка със Софтуерната програма. Освен ако друго е предвидено тук, тези условия и уговорки заменят всички предишни или настоящи устни или писмени кореспонденции, предложения и изявления във връзка със Софтуерната програма или с каквито и да е други въпроси, към които това Лицензионно споразумение с условията на Лицензионното споразумение, друго писмено споразумение, подписано от Вас и Lexmark във връзка с Използването от Ваша страна на Софтуерната програма). До степента, в която политиките или програмите на Lexmark за услуги за поддръжка са в противоречие с условията на това Лицензионно споразумение, условията на това Лицензионно споразумение имат предимство.

Индекс

Α

ad hoc SSID 43 WEP 43 ad hoc мрежа 53 AliceBox 40

С

Club Internet 40 Communication not available (Няма комуникация) съобщение 141

Ε

Ethernet 55

F

FreeBox 40

I

IP адрес 56 конфигуриране 40 IP адрес, задаване 58

L

LiveBox 40

Μ

МАС адрес 55 MAC адрес, намиране 56 Macintosh USB 42 безжична 42 инсталиране на принтера в безжична мрежа 38

Ν

N-броя копия 97 N9UF Box 40

Ρ

PictBridge порт 22 PictBridge съвместим фотоапарат, свързване 88

S

SSID ad hoc 43 безжична мрежа 48 откриване 48

Т

TCP/IP 56

U

USB 41, 55 Macintosh 42 кабел 52 USB връзка с мрежова връзка 55 USB порт 23 включване 124

V

VPN загуба на връзка с принтера 142

W

WEP 48 аd hoc 43
WEP ключ откриване 48 указател на ключ 58
Windows инсталиране на принтера в безжична мрежа 38
Wi-Fi защитена настройка 47
WPA 48
WPA ключ откриване 48
WPA2 48
WPS 47

Χ

XPS драйвер инсталиране 32

Α

автоматично подаващо устройство тава 22 автоматично подаващо устройство (АПУ) 22 водач на хартията 22 изходна тава 22 АПУ (автоматично подаващо устройство) зареждане на документи 64 капацитет за хартия 66

Б

банерна хартия, зареждане 59 безжичен сигнал сила 54 безжичен сървър за печат не е инсталиран 141 безжична 41,55 Macintosh 42 отстраняване на неизправности 132, 142 принтерът не печата 131 безжична ad hoc мрежа добавяне на принтер 47 създаване чрез Macintosh 43 създаване чрез Windows 43 безжична мрежа SSID 48 видове безжични мрежи 53 добавяне на принтер към съществуваща ad hoc мрежа 47 защита 48 инсталиране на принтер (Macintosh) 38 инсталиране на принтер (Windows) 38 информация за защита 49 информация, необходима при настройка за печат през безжична мрежа 37 общ преглед на свързването в мрежа 48 отстраняване на неизправности 124 сила на сигнала 54

смущения 54 създаване на ad hoc мрежа чрез Macintosh 43 създаване на ad hoc мрежа чрез Windows 43 често срещани домашни конфигурации 50 безжични настройки промяна след инсталиране (Mac) 41 безжично инсталиране няма да продължи след включването на USB кабел 126 бутони, контролен панел на принтера Color (Цвят) / Black (Черно) 25 OK 26 двустранно (дуплекс) 25 дисплей 24 дясна стрелка 26 захранване 24 копиране 24 лява стрелка 26 назад 25 настройки 25 отмяна 25 сканиране 24 снимка 24 старт 25 стрелка нагоре 26 стрелка надолу 26 бутонът за захранване не свети 118

В

Великобритания специални инструкции за безжично инсталиране 40 вестници, зареждане върху стъклото на скенера 63 вид хартия автоматично избиране на 63 виртуална частна мрежа 142 водачи за хартия 21 връзка конфигурации 55 възобновяване задания за печат 79 възстановяване фабрични настройки на вътрешен безжичен сървър за печат 142 външните части на принтера почистване 114 вътрешен безжичен сървър за печат възстановяване на стандартните фабрични настройки 142

Г

гланцирана и фотохартия, зареждане 67 гланцирана хартия, зареждане 59 горен капак 22 грешен език се появява на дисплея 117

Д

двустранна титулна страница 23 двустранно печатане автоматичен начин 75 автоматично 75 копиране, автоматично 93 ръчен начин 77 ръчно 77 удължаване времето за изсъхване 75 документ множество копия, отпечатване 68 документи зареждане в автоматичното подаващо устройство (AПУ) 64 зареждане върху стъклото на скенера 63, 98 изпращане на факс с помощта на софтуера 103 отпечатване 67 сканиране с помощта на контролния панел на принтера 98 цветно или чернобяло сканиране 100 домакински уреди безжична мрежа 54

допълнителни компютри инсталиране на безжичен принтер 38 дюзи на печатащата касета, почистване 111

Ε

език промяна 117 етикети, зареждане 59 етикети, печатане 73

3

задаване на IP адрес 58 задания за печат, възобновяване 79 запаметяване настройки 28 зареждане банерна хартия 59 върху стъклото на скенера 98 гланцирана и фотохартия 67 гланцирана хартия 59 документи в автоматичното подаващо устройство (АПУ) 64 документи на стъклото на скенера 63 етикети 59 индексни картички 59 пликове 59,72 плътна матирана хартия 59 поздравителни картички 59 пощенски картички 59 прозрачно фолио 59 снимки върху стъклото на скенера 63 фотокартички 59 фотохартия 59 хартия 59,67 хартия с нестандартен размер 59,74 щампи 59 зашита безжична мрежа 48 защита на листоподаващото устройство 21 защита на мрежата 49 защитна стена на компютъра 131

Индекс

И

известия 144, 145, 146, 147, 148 известия за лъчения 144, 145, 146 известия на FCC 144 издания, намиране 10 използване принтерен софтуер за Mac 35 изпращане на факс с помощта на софтуера 103 изходна тава за хартия 22 индекс, използване 89 индексни картички зареждане 59 индикатор Wi-Fi 22 значение на цветовете 39 индикаторът не свети 132 тълкуване значението на цветовете 39 индикаторът Wi-Fi мига оранжево 134, 137 индикаторът Wi-Fi свети зелено принтерът не печата 132 инсталиране кабел 52 мрежов принтер 58 печатащи касети 107 софтуер на принтера 31, 122 инсталиране на безжичен принтер допълнителни компютри 38 инсталиране на принтер в безжична мрежа (Macintosh) 38 в безжична мрежа (Windows) 38 информация за безопасност 9 информация за защита 14 безжична мрежа 49 информация, намиране 10 информация, необходима при инсталирането на принтера за работа в безжична мрежа 37 инфраструктурна мрежа 53

К

кабел USB 52 инсталиране 52 карта с памет отпечатване на документи от 70 отпечатване на снимки с помощта на индекс 89 поставяне 82 картички зареждане 59 карта с памет 82 касети, печатащи избърсване 113 използване на оригинални на Lexmark 110 инсталиране 107 отстраняване 109 подравняване 110 поръчване 115 почистване 111 съхранение 114 качество на копиране, регулиране 94 ключ за защита 49 контролен панел на принтера 22 използване 23 конфигуриране IP адрес 40 копиране 92 N-up (N-броя страници в една) 97 изображения от множество страници на един лист 97 мултиплициране на изображение 96 намаляване на изображение 94 настройване на качество 94 правене 92 снимки 92 сортиране на копия 95 създаване на по-светло или по-тъмно копие 95 увеличаване на изображение 94 двустранен документ 93 копиране от двете страни 93

Л

лента с инструменти отпечатване на уеб страница 67

Μ

менюта на принтера 26 множество WEP ключове 58 множество копия, отпечатване 68 мрежов принтер инсталиране 58 мрежова връзка с USB 55 мрежовият принтер не се показва в списъка с принтери за избор по време на инсталиране (Windows) 127 мултиплициране на изображение 96

Η

намаляване на изображение 94 намиране MAC адрес 56 информация 10 публикации 10 уебсайт 10 намиране на IP адрес на компютър (Мас) 57 настройване, принтер 14 настройка за работа в безжична мрежа информация необходима при 37 настройки деактивиране на времето на изчакване 28 запаметяване 28 промяна на времето на изчакване за преминаване в икономичен режим 28 нива на емисии на шум 146 нива на мастилото, проверка 112 носач на печатаща касета 23 няма безжична мрежа 43

0

обратен ред на страниците 69 опцията за удължаване на времето за съхнене 75 откриване SSID 48 WEP ключ 48 WPA ключ 48 отмяна задание за сканиране 102 задания за печат 80 копиране 97 отмяна на задания за печат 80 отпечатване двустранен 75, 77 документи 67 документи от карта с памет или флаш устройство 70 етикети 73 няколко копия 68 няколко страници на един лист 70 обратен ред на страниците 69 от двете страни на хартията 75, 77 пликове 72 последната страница първа 69 снимки от устройство с памет с помощта на софтуера на принтера 87 снимки от цифров фотоапарат с помошта на DPOF 91 снимки с помощта на индекс 89 снимки с помощта на контролния панел на принтера 85 снимки с помощта на софтуера на принтера 86 сортиране 68 страница за настройка на мрежа 125 уеб страница 67 хартия с нестандартен размер 74 отстраняване на неизправности безжична мрежа 124

проблеми с комуникацията на принтера 122 център за обслужване 117 отстраняване на неизправности при безжична връзка Wi-Fi индикаторът не свети 132 индикаторът Wi-Fi мига оранжево 134, 137 мрежовият принтер не се показва в списъка с принтери за избор по време на инсталиране (Windows) 127 принтерът не може да се свърже с безжичната мрежа 128 промяна на безжични настройки след инсталиране (Mac) 41 промяна на безжични настройки след инсталиране (Windows) 41 светлинният Wi-Fi индикатор все още е оранжев 140 отстраняване на неизправности при настройката бутонът за захранване не свети 118 грешен език се появява на дисплея 117 софтуерът не се инсталира 118 страницата не се отпечатва 119 отстраняване на неизправности, безжична Wi-Fi индикаторът не свети 132 индикаторът Wi-Fi мига оранжево 134, 137 мрежовият принтер не се показва в списъка с принтери за избор по време на инсталиране (Windows) 127 принтерът не може да се свърже с безжичната мрежа 128 промяна на безжични настройки след инсталиране (Mac) 41

промяна на безжични настройки след инсталиране (Windows) 41 светлинният Wi-Fi индикатор все още е оранжев 140 отстраняване на неизправности, настройка бутонът за захранване не свети 118 грешен език се появява на дисплея 117 софтуерът не се инсталира 118 страницата не се отпечатва 119 отстраняване на печатащите касети 109

Π

парола 49 печатащи касети избърсване 113 използване на оригинални на Lexmark 110 инсталиране 107 отстраняване 109 повторно пълнене 110 подравняване 110 поръчване 115 почистване 111 съхранение 114 пликове зареждане 59,72 отпечатване 72 плътна матирана хартия, зареждане 59 повторно пълнене на печатащи касети 110 поглъщане на безжичния сигнал 54 подравняване на печатащи касети 110 поздравителни картички зареждане 59 получаване на факс 105 порт за захранване 23 поръчка на хартия и други консумативи 115 последната страница първа, отпечатване 69 поставка за хартия 21

поставяне карти с памет 82 флаш устройства 83 почистване външни части на принтера 114 почистване на печатащите дюзи 111 пощенски картички зареждане 59 превключване от USB към безжична връзка 41 към безжична връзка в Мас OS X 42 превключване от безжична връзка към USB 41 към USB в Mac OS X 42 принтер настройване без компютър 14 принтерен софтуер за Мас използване 35 принтерът не може да се свърже с безжичната мрежа 128 принтерът не печата безжична 131 принтерът не печата безжично 132 проверка нива на мастилото 112 прозрачно фолио зареждане 59 промяна време на изчакване за преминаване в режим за спестяване на енергия 28 временни настройки 28 стандартни настройки 28 промяна на безжични настройки след инсталиране (Mac) 41 промяна на безжични настройки след инсталиране (Windows) 41 протокол 56

Ρ

редактиране снимки с помощта на контролния панел на принтера 84 рециклиране Декларация за отпадъци от електрическо и електронно оборудване 147 решаване на проблеми с комуникацията на принтера 122

С

светлинният Wi-Fi индикатор все още е оранжев 140 свързване в мрежа IP адреси 57 намиране на IP адрес на компютър 57 намиране на IP адрес на компютър (Мас) 57 намиране на IP адрес на принтер 57 сканиране към карта с памет 98 към компютър 98, 101 към мрежа 98 към флаш устройство 98 отмяна на сканиране 102 по мрежа 101 с помощта на контролния панел 98 снимки за редактиране 101 цветно или чернобяло сканиране 100 сканиране в мрежа 101 сканиращ модул 23 слотове за карти с памет 22 смущения безжична мрежа 54 снимки автоматично подобряване 84 добавяне на рамки 84 завъртане 84 зареждане върху стъклото на скенера 63 изрязване 84 копиране на снимки 92 намаляване на ефекта "червени очи" 84

настройка на яркостта 84 отпечатване от цифров фотоапарат с помощта на DPOF 91 отпечатване с помощта на индекс 89 отпечатване с помощта на софтуера на принтера 86 правене на копия без полета 92 прилагане на цветни ефекти 84 редактиране с помощта на контролния панел 84 сканиране за редактиране 101 снимки от устройство с памет отпечатване с помощта на софтуера на принтера 87 снимки, отпечатване с помощта на контролния панел на принтера 85 сортиране на копия 95 софтуер XPS драйвер 32 отстраняване и преинсталиране 122 център за обслужване 117 софтуер на Windows Abbyy Sprint OCR 33 бързи картинки 33 инструменти за Office 33 лента с инструменти 33 предпочитания за печат 33 програма за безжична настройка 33 програма за настройка на факс 33 работно студио 33 coctype Fax Solution ("Решения за факс") 33 център за обслужване 33 софтуер на принтера инсталиране 31 отстраняване 122 повторно инсталиране 122 софтуерът не се инсталира 118 списък на менюта 26

Индекс

стандартни настройки възстановяване на фабричните стандартни настройки 116 статии от списания, зареждане върху стъклото на скенера 63 страница за настройка на мрежа отпечатване 125 страницата не се отпечатва 119 стъкло на скенера 22 зареждане на документи 63 почистване 114 съвместимост на безжичната мрежа 37

У

увеличаване на изображение 94 уеб страница отпечатване 67 уебсайт намиране 10 указател на ключ 58

Φ

фабрични настройки възстановяване на 116 възстановяване на вътрешен безжичен сървър за печат 142 факс получаване 105 филтриране на МАС адрес 55 флаш устройство отпечатване на документи от 70 отпечатване на снимки с помощта на индекс 89 поставяне 83 фотоапарат свързване 88 фотокартички, зареждане 59 фотохартия, зареждане 59 Франция специални инструкции за безжично инсталиране 40 функция "N броя страници в една" 70

Χ

хартия избор на специални видове 72 хартия и други консумативи поръчване 115 хартия с нестандартен размер, зареждане 59, 74 хартия с нестандартен размер, печатане 74 хартия, зареждане 59, 67

Ц

център за обслужване 117

Ч

части PictBridge порт 22 USB порт 23 автоматично подаващо устройство (АПУ) 22 водач на хартията в автоматичното подаващо устройство (АПУ) 22 водачи за хартия 21 горен капак 22 двустранна титулна страница 23 защита на листоподаващото устройство 21 изходна тава за хартия 22 изходна тава на автоматичното подаващо устройство (АПУ) 21 индикатор Wi-Fi 22 контролен панел на принтера 22 носач на печатаща касета 23 порт за захранване 23 поставка за хартия 21 сканиращ модул 23 слотове за карти с памет 22 стъкло на скенера 22 тава на автоматичното подаващо устройство (АПУ) 22

Щ

щампи, зареждане 59